

**PRONOSTICO GENERAL:** Zona norte, nubosidad parcial. Zona central, cielos despejados. Zona sur, buen tiempo, con algunas nubosidades parciales.



El Presidente de Zambia, Kenneth Kaunda, quien, acompañado de su esposa, de Ministros de su Gobierno y de otros altos funcionarios, abandonó hoy nuestro país, después de una visita de tres días, en la que recibió el homenaje y el cálido afecto de gobernantes y de nuestro pueblo. En el grabado aparece el Presidente en el momento en que el Alcalde de Santiago, Manuel Fernández Díaz, prende en su pecho la medalla correspondiente al título de Huésped Ilustre que le otorgó el Municipio de la capital.

## Primera Mujer que Cruzó los Andes Revivió Hazaña

Una amplia sonrisa y peinando canas llegó a Santiago la intrépida aviadora francesa Adrienne Bolland.

La personalidad de esta mujer que hoy llega a Santiago, es conocida por su participación en la aviación mundial. En esta ocasión, Adrienne Bolland, primera mujer que cruzó los Andes, llega a Santiago a participar en una competencia de vuelo. Su experiencia y valentía son reconocidas internacionalmente. La aviadora francesa, que ya ha realizado varios vuelos de larga distancia, llega a Chile para demostrar su habilidad y su pasión por el vuelo. Su presencia en el país es un evento de gran importancia para los amantes de la aviación.



ADRIENNE BOLLAND

En la mañana del día 19, la aviadora francesa, que ya ha realizado varios vuelos de larga distancia, llega a Chile para demostrar su habilidad y su pasión por el vuelo. Su presencia en el país es un evento de gran importancia para los amantes de la aviación. Adrienne Bolland, que ya ha realizado varios vuelos de larga distancia, llega a Chile para demostrar su habilidad y su pasión por el vuelo. Su presencia en el país es un evento de gran importancia para los amantes de la aviación.

La aviadora francesa, que ya ha realizado varios vuelos de larga distancia, llega a Chile para demostrar su habilidad y su pasión por el vuelo. Su presencia en el país es un evento de gran importancia para los amantes de la aviación. Adrienne Bolland, que ya ha realizado varios vuelos de larga distancia, llega a Chile para demostrar su habilidad y su pasión por el vuelo. Su presencia en el país es un evento de gran importancia para los amantes de la aviación.

## CHILE Y ZAMBIA INTERCAMBIAN EXPERIENCIA EN CAMPO INDUSTRIAL

Comunicado conjunto entrega la Cancillería.- Visita del Presidente Kenneth Kaunda finaliza hoy

Sólo veinte minutos duró la segunda y última reunión de trabajo al más alto nivel entre los Presidentes de Chile, Eduardo Frei, y de Zambia, Kenneth Kaunda.

Terminada la reunión, el Presidente Frei acompañó al Presidente africano hasta el pórtico de la Casa de Gobierno.

El Mandatario visitante llegó al Palacio de la Moneda a las 15 horas, acompañado del Canciller Gabriel Valdés y de los Ministros Hales, Zúñiga, Wini y Mudeña y miembros de su comitiva. El Presidente Kaunda lucía vestimenta a la usanza de su país: camisa blanca, pantalón y zapatos negros y un manto morado. Con un pañuelo blanco en la mano respondió a las afectuosas demostraciones que recibió de parte de gran número de personas congregadas frente al Palacio Presidencial.

El comunicado fue redactado en la tarde de ayer en una reunión sostenida en la Sala Bello, en la que participaron los Ministros de Agricultura y Minería de Chile y Zambia, y asesores de los dos países.

Los Presidentes Frei y Kaunda revisaron por última vez el comunicado conjunto durante un banquete que el Mandatario visitante y señora esposa ofrecieron en honor del Presidente de la República y señora de Frei, en el Hotel Carrera.

En esta oportunidad, ambos Jefes de Estado relataron sus deseos de estrechar los vínculos de amistad entre los pueblos de Chile y Zambia, a quienes unen tantos factores comunes.

Accediendo a una solicitud de los periodistas de diferentes órganos informativos de la capital, el Presidente de Zambia ofrecerá antes de iniciar el regreso a su país una conferencia de prensa.

A LAS 21 HORAS EN EL ESTADIO NACIONAL.-

## Selecciones de Chile y Colombia Juegan Hoy

Esta noche a las 21 horas, en el Estadio Nacional, se realiza el primero de los dos partidos que deben sostener las Selecciones de Fútbol de Chile y Colombia y que tienen el carácter de eliminatorias para el Campeonato Sudamericano de Fútbol que se disputará en Montevideo en enero próximo.

Los equipos siguen concentrados en Las Ventanas y el Hotel Crillon, respectivamente.

La reunión de hoy consistió en una sesión de preparación con sendas prácticas en la cancha Juan Pinto Durán y no tienen problema para formar sus alineaciones titulares para el partido de esta noche, según nos informaron los entrenadores Scopelli de Chile y López Fretes del representante colombiano.

El match entre chilenos y colombianos será dirigido por el árbitro peruano Arturo Yamasaki, designado por la Confederación Sudamericana de Fútbol, asesorado por dos guardalíneas de la misma nacionalidad.

Ambos equipos pusieron término ayer a sus trabajos.

La reunión de hoy consistió en una sesión de preparación con sendas prácticas en la cancha Juan Pinto Durán y no tienen problema para formar sus alineaciones titulares para el partido de esta noche, según nos informaron los entrenadores Scopelli de Chile y López Fretes del representante colombiano.

El match entre chilenos y colombianos será dirigido por el árbitro peruano Arturo Yamasaki, designado por la Confederación Sudamericana de Fútbol, asesorado por dos guardalíneas de la misma nacionalidad.

La reunión de hoy consistió en una sesión de preparación con sendas prácticas en la cancha Juan Pinto Durán y no tienen problema para formar sus alineaciones titulares para el partido de esta noche, según nos informaron los entrenadores Scopelli de Chile y López Fretes del representante colombiano.

POR 57 VOTOS A 46.-

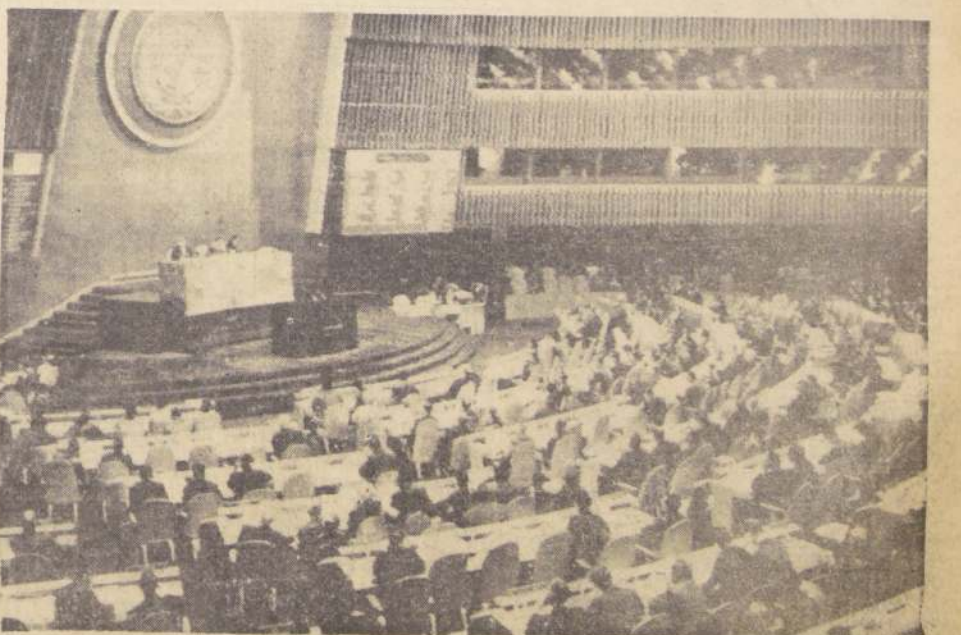
## NU Rechazó Otra Vez a China

NACIONES UNIDAS, 29.— (UPI).— La Asamblea General de las Naciones Unidas rechazó hoy, por 57 votos a 46, el decimoquinto intento de dar un asiento en su seno a la China comunista, expulsando de la Organización mundial a la China Nacionalista.

La votación contra el proyecto de resolución comprendió 17 abstenciones. Veinte repúblicas latinoamericanas figuraron en el grupo de miembros que repudió la presencia patrocinada por Rumania, Albania, Cuba y ocho naciones de Asia y África.

La votación contra el proyecto de resolución comprendió 17 abstenciones. Veinte repúblicas latinoamericanas figuraron en el grupo de miembros que repudió la presencia patrocinada por Rumania, Albania, Cuba y ocho naciones de Asia y África.

La votación contra el proyecto de resolución comprendió 17 abstenciones. Veinte repúblicas latinoamericanas figuraron en el grupo de miembros que repudió la presencia patrocinada por Rumania, Albania, Cuba y ocho naciones de Asia y África.



NACIONES UNIDAS. Vista de la Asamblea General durante la votación realizada ayer 29, que por 57 votos contra 46 excluyó, una vez más, a China Comunista de la Organización Mundial. Durante la votación se acordó que por ser el problema chino muy importante, debe decidirse por una mayoría de dos tercios. — (Radiofoto UPI).



INTERPRETANDO EL ANHELO POPULAR.

# Gobierno agotará esfuerzos para obtener aprobación de Ley de Juntas de Vecinos

Ministro del Interior inició contacto con partidos de Oposición.— Fue retirada la urgencia a esta iniciativa

Con el objeto de agotar todos los esfuerzos tendientes a que sea una realidad el proyecto que legaliza las Juntas de Vecinos y la Promoción Popular, el Gobierno inició ayer conversaciones con los partidos de oposición a fin de solicitar que formulen las indicaciones que, sin desvirtuar el espíritu de la iniciativa, puedan contribuir a mejorarlo en algunos aspectos.

Dentro de este propósito, el Ministro del

Interior, Bernardo Leighton, sostuvo ayer una prolongada entrevista en la Sala de la Presidencia del Senado, con representantes del FRAP. A esta reunión, que se celebró a media hora de ayer, concurrieron los senadores Luis Corvalán y Julieta Campuzano y el diputado Orlando Millas, por el Partido Comunista; los senadores Aniceto Rodríguez y Carlos Altamirano, por el Partido Socialista, y el senador Fernando Luengo. En esta oportu-

nidad, los representantes del FRAP reiteraron su oposición a la Promoción Popular, planteando el desdoblamiento de esta materia del proyecto de Juntas de Vecinos, a pesar de haber sido debidamente informados, en el sentido de que ambas se complementan y que las Juntas de Vecinos sin la asesoría técnica de la Promoción Popular, no operarán debidamente.

Al mismo tiempo, y dentro del mismo objetivo, el Ejecutivo retiró en la tarde de ayer, la urgencia que había

hecho presente para el despacho del proyecto.

## DECLARACION

Al respecto, la Secretaría

General de Gobierno entregó ayer la siguiente declaración: "Frente al rechazo que hiciera la Comisión de Go-

bierno del H. Senado a la idea de legislar sobre Juntas de Vecinos y Promoción Popular, el Gobierno, convencido de la trascendencia importante que este proyecto tiene para el desarrollo de las organizaciones populares y consciente de que el responde a un profundo anhelo popular, ha iniciado conversaciones con los partidos de oposición con el objeto de solicitar una vez más que formulen las indicaciones que, sin desvirtuar el espíritu del proyecto, puedan contribuir a mejorarlo en algunos aspectos.

"Con el exclusivo deseo de agotar todos los esfuerzos tendientes a que este proyecto de ley sea una realidad, el Gobierno ha retirado en el día de hoy la urgencia que había otorgado a la Sala del Senado con el objeto de que el H. Senado se pronuncie definitivamente sobre la materia.

"El Gobierno quiere señalar que este proyecto de ley refleja exactamente una de las bases fundamentales del Programa de Gobierno y representa un elemento esencial para el desarrollo social y la organización del pueblo.

"Por eso su rechazo implicaría negar al Ejecutivo una herramienta fundamental para su acción, lo cual resulta contradictorio con el mandato que la mayoría del país otorgó al Gobierno. Por eso, este, agotará todos los recursos que las leyes y la Constitución le otorgan para obtener su aprobación.

"En estas condiciones y agotados los esfuerzos señalados cada cual deberá asumir la responsabilidad que le corresponde frente al veredicto popular."

## EN PROYECTO DE REAJUSTE.

# FRAP y radicales no votaron aumento de sueldo para la clase trabajadora

El proyecto queda despachado hoy por la Cámara.— Obstrucción de la Oposición para alargar los debates.— Largo debate sobre artículo 33, de fijación de sueldos

La Cámara comenzó ayer a debatir en particular el proyecto de reajuste de remuneraciones para el año próximo. La Sala, al cierre de esta edición y luego de haberse reunido durante más de 5 horas— sólo había despachado 33 artículos y una indicación. El proyecto consta de 89 artículos permanentes y tres transitorios.

El debate de ayer se centró principalmente en los reajustes de sueldos para el Servicio Nacional de Salud

y las remuneraciones del Poder Judicial, donde los parlamentarios estuvieron detenidos más de dos horas, materias contenidas en sólo dos artículos.

Como es habitual, socialistas, comunistas y radicales trataron de demostrar el despacho de la iniciativa. Con discursos "clases" estos parlamentarios se empeñaron en atacar el proyecto y al Gobierno.

Los radicales, por su parte, siguieron al FRAP en todas sus posiciones y no hubo en la tarde ninguna actitud del PR diferente a la que adoptaron socialistas y comunistas.

Ello se vio claramente cuando se debatió el artículo 12 del proyecto relativo al reajuste del 20% para los obreros y empleados del Servicio Nacional de Salud. Los parlamentarios socialistas, a través de Mario Palestro, quisieron mostrar que este reajuste no correspondía a la realidad y que se estaba postergando a la hora de aplicar el reajuste.

Garay recordó casos en que los dirigentes frapistas y radicales se "colocaron" en pautas administrativas sufriendo 25 años en el exilio. Estas cosas—dijo Garay—no suceden ahora en este proyecto, que busca la nivelación y con ello la instauración de la escala única.

La diputada Carmen Lazo que intervino a continuación reconoció que esta situación había sido efectiva y no refutó los términos de Garay sino que trató de alargar el debate con consideraciones generales.

Posteriormente, puesto en votación el artículo 12, éste se aprobó tal como lo propone el proyecto, es decir, "se reajustan en un 20%, a contar del 1º de enero de 1967, las remuneraciones impositivas vigentes al 31 de diciembre de 1966 de los empleados y obreros del Servicio Nacional de Salud, a excepción del personal regido por la ley 15.078".

También fue aprobado el artículo 13, que establece una bonificación para el personal del SNS que asciende a \$ 250, distribuidos en dos cuotas de \$ 125, antes del 18 de septiembre y 25 de diciembre de cada año.

Actualmente el PDC tiene 5 regidores en la Municipalidad de Santiago. Entre los candidatos figuran representantes de los profesionales, pobladores, Deputes, Femenino, Juventud, Sindicales.

El PDC lleva lista completa de candidatos para la más importante Municipalidad del país como es la de Santiago. La lista es la siguiente: 1) Manuel Fernández; 2) María Lafita; 3) Rubén Escobar; 4) Guillermo Calderón; 5) Oscar Inostroza; 6) Antonieta Sepúlveda; 7) Fidel Azocar; 8) Sergio Bravo; 9) José Vera; 10) Hugo Sepúlveda; 11) Mario Segura; 12) José Pablo Domínguez; 13) José Galvarro; 14) Oscar Calvo; 15) Sara Gajardo.

El Senado aprobó la supresión del tondo "claro" en el color amarillo y su reemplazo por el tondo "rey". Sin embargo, como la Cámara había rechazado la observación del Ejecutivo, no quedará prescrito el tondo del color de los taxis.

El color amarillo de los taxis quedará sin especificación de tondo, el que deberá ser determinado en definitiva por el Reglamento.

Así quedó establecido, luego que el Senado, en su sesión de ayer, despachó el veto del Ejecutivo al proyecto de iniciativa parlamentaria, que determina las características de

los taxis. El color amarillo de los taxis quedará sin especificación de tondo, el que deberá ser determinado en definitiva por el Reglamento.

Así quedó establecido, luego que el Senado, en su sesión de ayer, despachó el veto del Ejecutivo al proyecto de iniciativa parlamentaria, que determina las características de

los taxis. El color amarillo de los taxis quedará sin especificación de tondo, el que deberá ser determinado en definitiva por el Reglamento.

Así quedó establecido, luego que el Senado, en su sesión de ayer, despachó el veto del Ejecutivo al proyecto de iniciativa parlamentaria, que determina las características de

los taxis. El color amarillo de los taxis quedará sin especificación de tondo, el que deberá ser determinado en definitiva por el Reglamento.

Así quedó establecido, luego que el Senado, en su sesión de ayer, despachó el veto del Ejecutivo al proyecto de iniciativa parlamentaria, que determina las características de

los taxis. El color amarillo de los taxis quedará sin especificación de tondo, el que deberá ser determinado en definitiva por el Reglamento.

Así quedó establecido, luego que el Senado, en su sesión de ayer, despachó el veto del Ejecutivo al proyecto de iniciativa parlamentaria, que determina las características de

los taxis. El color amarillo de los taxis quedará sin especificación de tondo, el que deberá ser determinado en definitiva por el Reglamento.

Así quedó establecido, luego que el Senado, en su sesión de ayer, despachó el veto del Ejecutivo al proyecto de iniciativa parlamentaria, que determina las características de

los taxis. El color amarillo de los taxis quedará sin especificación de tondo, el que deberá ser determinado en definitiva por el Reglamento.

Así quedó establecido, luego que el Senado, en su sesión de ayer, despachó el veto del Ejecutivo al proyecto de iniciativa parlamentaria, que determina las características de

los taxis. El color amarillo de los taxis quedará sin especificación de tondo, el que deberá ser determinado en definitiva por el Reglamento.

Así quedó establecido, luego que el Senado, en su sesión de ayer, despachó el veto del Ejecutivo al proyecto de iniciativa parlamentaria, que determina las características de

los taxis. El color amarillo de los taxis quedará sin especificación de tondo, el que deberá ser determinado en definitiva por el Reglamento.

Así quedó establecido, luego que el Senado, en su sesión de ayer, despachó el veto del Ejecutivo al proyecto de iniciativa parlamentaria, que determina las características de

los taxis. El color amarillo de los taxis quedará sin especificación de tondo, el que deberá ser determinado en definitiva por el Reglamento.

Así quedó establecido, luego que el Senado, en su sesión de ayer, despachó el veto del Ejecutivo al proyecto de iniciativa parlamentaria, que determina las características de

los taxis. El color amarillo de los taxis quedará sin especificación de tondo, el que deberá ser determinado en definitiva por el Reglamento.

Así quedó establecido, luego que el Senado, en su sesión de ayer, despachó el veto del Ejecutivo al proyecto de iniciativa parlamentaria, que determina las características de

## SOLO UNA MANIOBRA POLITICA:

# LARROQUE NUNCA HA SIDO SECRETARIO DE MARITAIN

Tampoco entregó ningún informe al Presidente de la República.— Era sólo un empresario interesado en trabajar en forma remunerada para la CORA.— Sus ofrecimientos le fueron rechazados en dos oportunidades.



Rafael Moreno, Vicepresidente de CORA.

Un curioso caso de caracteres casi poéticos protagonizó un empresario francés que quiso trabajar remuneradamente con la Reforma Agraria, e incluso se hizo pasar por ex Secretario de Maritain, con el fin de tener acceso a los círculos de Gobierno.

Bertrand Larroque no sólo trató de hacer comercio con la Reforma Agraria. Tampoco le bastó simular condiciones que no podía, sino que incluso se prestó para que la Derecha lo utilizara en provecho propio y contra el proceso revolucionario que el Gobierno lleva adelante en la agricultura nacional. Larroque redactó un "informe" en el cual ataca a la Reforma Agraria Chilena, asegurando que ésta es sólo política y con una deficiente estructura económica y social.

El "informe" fue aprovechado entusiásticamente por la prensa derechista. "El Diario Ilustrado", a falta de mejores defensores de los intereses de los latifundistas, lo reprodujo en extenso e incluso lo comentó. Igual sistema siguieron, alborozados, los diarios derechistas de la cadena SOFESTUR.

El "informe" de Larroque fue utilizado con cierta mala fe, pues desde hace ya tiempo se sabía en círculos peccati-diosos que se trataba sólo de un elemento interesado. Incluso, la prensa opositora lo reconoció así antes de que Larroque hiciera su "informe", cuando todavía no era convertido en "superhombre" por la Derecha y la Oposición en general.

Efectivamente, el diario comunista "El Siglo", en su edición del jueves 17 de noviembre, reconocía en su página política, textualmente: "Era falsificado secretario de Maritain".

Y agregaba "El Siglo", textualmente: "Quiénes pensaban que la presencia de Larroque en el país podría significar una bomba en relación a la Reforma Agraria, pueden estar tranquilos. Larroque

no es ni ha sido nunca secretario de Maritain. Tampoco entregó a Frei ningún informe secreto sobre la Reforma Agraria.

"Se trata —prosigue 'El Siglo'— solamente de un ciudadano francés que por segunda vez llega a nuestro país. Larroque ofreció sus servicios, por cierto, que remunerados, a la Corporación de la Reforma Agraria (CORA), tanto en su primer viaje como en el actual, y le fueron rechazados".

Esto era lo que decía la prensa opositora el día 17 de noviembre, reconociendo la calidad verdadera de Larroque. Sin embargo, una rá lo dio como noticia periodística el texto del "informe" de Larroque. De inmediato lo publicó "El Diario Ilustrado" y lo publicó, el sábado 26 de noviembre, es decir, nueve días después de que se sabía que el extraño francés era un impostor.

"El Diario Ilustrado", para defender a los latifundistas, aseguró contra toda la verdad, que se trataba nada menos que del ex secretario de Maritain. Lo mismo dijeron otros diarios y radios de la Derecha, dando al "informe" el carácter de noticia sensacional.

Fue tanta la algarabía en torno al impostor, que el conocido comentarista radial, Luis Hernández Parker, creyó conveniente investigar la verdad del problema. Conversó con Rafael Moreno, vicepresidente de la CORA, y reprodujo sus palabras en su audición de Radio Portales.

He aquí las expresiones del vicepresidente de CORA, difundidas ayer por Luis Hernández Parker:

"El tal M. Larroque es un fresco. Hace seis meses llegó a Santiago por primera vez y se presentó con un verdadero rostro: Empresario francés, dueño de la Compañía Francesa de Desarrollo Rural, empresa privada y en ese carácter conversó con Jacques Chonchol y conmigo para ofrecernos los servicios de su empresa, asesoría técnica y demás, con un contrato que se le debía pagar, naturalmente, en dólares".

"Le agradecemos su ofrecimiento y le expresamos que nosotros trabajábamos directamente con el Gobierno francés, a través de su Embajada en Chile. Que nuestro asesor era M. Vignon, quien además no le costaba un centavo al Fisco Chileno. Que sus servicios eran pagados en Francia. Con esta respuesta, Larroque regresó a París, con la cola entre las piernas".

"Para sorpresa nuestra —sigue hablando Rafael Moreno— volvió a aparecer hace quince días. Ya no se presentó como empresario sino como secretario de Maritain".

"Para desgracia, para él, la que fue colaboradora de Maritain y además secretaria de Charles de Gaulle en Londres, durante la ocupación nazi, está aquí. Es la primera secretaria de la Embajada Francesa en Santiago y se llama madame Elizabeth Jodelle. Fue cuestión de llamarla por teléfono y preguntarle. Nunca había oído hablar de este señor Larroque. Se lo dijimos a él en su cara: 'Usted no ha sido nunca secretario de Maritain. El confesó, que era amigo y tuvo que volver a su primera presentación: Empresario que deseaba que los servicios de Compañía fueran tomados por la IN-DAP'. 2º rechazo. Ni siquiera esta vez habló con Chonchol. Conmigo, —dijo Moreno—, lo hizo en un pasillo del Senado. Ignoro si es verdad que tuvo acceso al Presidente Frei. Lo que sí puedo afirmar es que no le entregé ningún informe, ni escrito ni verbal".

"En cambio, Larroque, tomó contacto con muchos agricultores, particularmente con el ex diputado conservador Enrique Serrano Viale Rigo. Estas fueron las andanzas de M. Larroque por Chile, y es cuanto puedo decir de su fresca catadura".

Con estas palabras cerró su declaración el Vice de la CORA, Rafael Moreno.

## FUERA de TABLA

### REGIDORES DEL PDC

Hoy se procederá a inscribir la lista de 15 candidatos a regidores por el Primer Distrito

### REGLAMENTO DETERMINARÁ

LA TONALIDAD DEL COLOR AMARILLO DE LOS TAXIS

### El color amarillo de los taxis

quedará sin especificación de tondo, el que deberá ser determinado en definitiva por el Reglamento.

Así quedó establecido, luego que el Senado, en su sesión de ayer, despachó el veto del Ejecutivo al proyecto de iniciativa parlamentaria, que determina las características de

los taxis. El color amarillo de los taxis quedará sin especificación de tondo, el que deberá ser determinado en definitiva por el Reglamento.

Así quedó establecido, luego que el Senado, en su sesión de ayer, despachó el veto del Ejecutivo al proyecto de iniciativa parlamentaria, que determina las características de

los taxis. El color amarillo de los taxis quedará sin especificación de tondo, el que deberá ser determinado en definitiva por el Reglamento.

### de Santiago de la Democracia

Cristiana. Requerirán la inscripción en la Dirección del Registro Electoral de acuerdo con la Ley de Elecciones, el

### El PDC lleva lista completa

de candidatos para la más importante Municipalidad del país como es la de Santiago. La lista es la siguiente: 1) Manuel Fernández; 2) María Lafita; 3) Rubén Escobar; 4) Guillermo Calderón; 5) Oscar Inostroza; 6) Antonieta Sepúlveda; 7) Fidel Azocar; 8) Sergio Bravo; 9) José Vera; 10) Hugo Sepúlveda; 11) Mario Segura; 12) José Pablo Domínguez; 13) José Galvarro; 14) Oscar Calvo; 15) Sara Gajardo.

### Actualmente el PDC tiene 5

regidores en la Municipalidad de Santiago. Entre los candidatos figuran representantes de los profesionales, pobladores, Deputes, Femenino, Juventud, Sindicales.

El PDC lleva lista completa de candidatos para la más importante Municipalidad del país como es la de Santiago. La lista es la siguiente: 1) Manuel Fernández; 2) María Lafita; 3) Rubén Escobar; 4) Guillermo Calderón; 5) Oscar Inostroza; 6) Antonieta Sepúlveda; 7) Fidel Azocar; 8) Sergio Bravo; 9) José Vera; 10) Hugo Sepúlveda; 11) Mario Segura; 12) José Pablo Domínguez; 13) José Galvarro; 14) Oscar Calvo; 15) Sara Gajardo.

Actualmente el PDC tiene 5 regidores en la Municipalidad de Santiago. Entre los candidatos figuran representantes de los profesionales, pobladores, Deputes, Femenino, Juventud, Sindicales.

El PDC lleva lista completa de candidatos para la más importante Municipalidad del país como es la de Santiago. La lista es la siguiente: 1) Manuel Fernández; 2) María Lafita; 3) Rubén Escobar; 4) Guillermo Calderón; 5) Oscar Inostroza; 6) Antonieta Sepúlveda; 7) Fidel Azocar; 8) Sergio Bravo; 9) José Vera; 10) Hugo Sepúlveda; 11) Mario Segura; 12) José Pablo Domínguez; 13) José Galvarro; 14) Oscar Calvo; 15) Sara Gajardo.

Actualmente el PDC tiene 5 regidores en la Municipalidad de Santiago. Entre los candidatos figuran representantes de los profesionales, pobladores, Deputes, Femenino, Juventud, Sindicales.



Durante la sesión solemne del Congreso Nacional en que fue recibido el Presidente de Zambia, Kenneth Kaunda, aparece el ilustre visitante en los momentos en que usa de la palabra. Sentados, de izquierda a derecha, el Secretario del Senado, Raúl Figueroa; el Presidente del Senado, Tomás Reyes; y el Presidente de la Cámara de Diputados, Eugenio Ballesteros. Afuera, de pie, los edecanes del Senado y de la Cámara, coroneles (R) Raúl Letelier y Oscar Vallejos, respectivamente; el Edecán chileno del Presidente de Zambia, contralmirante Quintillo Rivera; y uno de los edecanes zambios que acompañan al Mandatario visitante.

# Cámara repudia discriminación racial contra el pueblo africano

Diputada Silvia Correa rindió homenaje al Presidente de Zambia

La paz y la seguridad internacionales.

SILVIA CORREA. Por su parte la diputada demócrata-cristiana Silvia Correa pronunció un discurso en la Cámara en que destacó la importancia de la visita del Presidente de Zambia a nuestro país, como también la política minera del Gobierno respecto del cobre. El texto de su discurso es el siguiente:

"Durante este Gobierno —dijo— ha sido de primordial importancia la concreción de los Convenios del Cobre, los que permitirán casi doblar la producción de este mineral y, por ende, nuestro ingreso de divisas. Pero era vital lograr una modificación sustancial en la comercialización, y esta

vez la paz y la seguridad internacionales.

Por su parte la diputada demócrata-cristiana Silvia Correa pronunció un discurso en la Cámara en que destacó la importancia de la visita del Presidente de Zambia a nuestro país, como también la política minera del Gobierno respecto del cobre. El texto de su discurso es el siguiente:

"Durante este Gobierno —dijo— ha sido de primordial importancia la concreción de los Convenios del Cobre, los que permitirán casi doblar la producción de este mineral y, por ende, nuestro ingreso de divisas. Pero era vital lograr una modificación sustancial en la comercialización, y esta

vez la paz y la seguridad internacionales.

Por su parte la diputada demócrata-cristiana Silvia Correa pronunció un discurso en la Cámara en que destacó la importancia de la visita del Presidente de Zambia a nuestro país, como también la política minera del Gobierno respecto del cobre. El texto de su discurso es el siguiente:

"Durante este Gobierno —dijo— ha sido de primordial importancia la concreción de los Convenios del Cobre, los que permitirán casi doblar la producción de este mineral y, por ende, nuestro ingreso de divisas. Pero era vital lograr una modificación sustancial en la comercialización, y esta

vez la paz y la seguridad internacionales.

Por su parte la diputada demócrata-cristiana Silvia Correa pronunció un discurso en la Cámara en que destacó la importancia de la visita del Presidente de Zambia a nuestro país, como también la política minera del Gobierno respecto del cobre. El texto de su discurso es el siguiente:

"Durante este Gobierno —dijo— ha sido de primordial importancia la concreción de los Convenios del Cobre, los que permitirán casi doblar la producción de este mineral y, por ende, nuestro ingreso de divisas. Pero era vital lograr una modificación sustancial en la comercialización, y esta

vez la paz y la seguridad internacionales.

Por su parte la diputada demócrata-cristiana Silvia Correa pronunció un discurso en la Cámara en que destacó la importancia de la visita del Presidente de Zambia a nuestro país, como también la política minera del Gobierno respecto del cobre. El texto de su discurso es el siguiente:

"Durante este Gobierno —dijo— ha sido de primordial importancia la concreción de los Convenios del Cobre, los que permitirán casi doblar la producción de este mineral y, por ende, nuestro ingreso de divisas. Pero era vital lograr una modificación sustancial en la comercialización, y esta

vez la paz y la seguridad internacionales.

Por su parte la diputada demócrata-cristiana Silvia Correa pronunció un discurso en la Cámara en que destacó la importancia de la visita del Presidente de Zambia a nuestro país, como también la política minera del Gobierno respecto del cobre. El texto de su discurso es el siguiente:

"Durante este Gobierno —dijo— ha sido de primordial importancia la concreción de los Convenios del Cobre, los que permitirán casi doblar la producción de este mineral y, por ende, nuestro ingreso de divisas. Pero era vital lograr una modificación sustancial en la comercialización, y esta

vez la paz y la seguridad internacionales.

Por su parte la diputada demócrata-cristiana Silvia Correa pronunció un discurso en la Cámara en que destacó la importancia de la visita del Presidente de Zambia a nuestro país, como también la política minera del Gobierno respecto del cobre. El texto de su discurso es el siguiente:

"Durante este Gobierno —dijo— ha sido de primordial importancia la concreción de los Convenios del Cobre, los que permitirán casi doblar la producción de este mineral y, por ende, nuestro ingreso de divisas. Pero era vital lograr una modificación sustancial en la comercialización, y esta

vez la paz y la seguridad internacionales.

Por su parte la diputada demócrata-cristiana Silvia Correa pronunció un discurso en la Cámara en que destacó la importancia de la visita del Presidente de Zambia a nuestro país, como también la política minera del Gobierno respecto del cobre. El texto de su discurso es el siguiente:

"Durante este Gobierno —dijo— ha sido de primordial importancia la concreción de los Convenios del Cobre, los que permitirán casi doblar la producción de este mineral y, por ende, nuestro ingreso de divisas. Pero era vital lograr una modificación sustancial en la comercialización, y esta

vez la paz y la seguridad internacionales.

Por su parte la diputada demócrata-cristiana Silvia Correa pronunció un discurso en la Cámara en que destacó la importancia de la visita del Presidente de Zambia a nuestro país, como también la política minera del Gobierno respecto del cobre. El texto de su discurso es el siguiente:

"Durante este Gobierno —dijo— ha sido de primordial importancia la concreción de los Convenios del Cobre, los que permitirán casi doblar la producción de este mineral y, por ende, nuestro ingreso de divisas. Pero era vital lograr una modificación sustancial en la comercialización, y esta

vez la paz y la seguridad internacionales.

Por su parte la diputada demócrata-cristiana Silvia Correa pronunció un discurso en la Cámara en que destacó la importancia de la visita del Presidente de Zambia a nuestro país, como también la política minera del Gobierno respecto del cobre. El texto de su discurso es el siguiente:

"Durante este Gobierno —dijo— ha sido de primordial importancia la concreción de los Convenios del Cobre, los que permitirán casi doblar la producción de este mineral y, por ende, nuestro ingreso de divisas. Pero era vital lograr una modificación sustancial en la comercialización, y esta

vez la paz y la seguridad internacionales.

Por su parte la diputada demócrata-cristiana Silvia Correa pronunció un discurso en la Cámara en que destacó la importancia de la visita del Presidente de Zambia a nuestro país, como también la política minera del Gobierno respecto del cobre. El texto de su discurso es el siguiente:

"Durante este Gobierno —dijo— ha sido de primordial importancia la concreción de los Convenios del Cobre, los que permitirán casi doblar la producción de este mineral y, por ende, nuestro ingreso de divisas. Pero era vital lograr una modificación sustancial en la comercialización, y esta

vez la paz y la seguridad internacionales.

Por su parte la diputada demócrata-cristiana Silvia Correa pronunció un discurso en la Cámara en que destacó la importancia de la visita del Presidente de Zambia a nuestro país, como también la política minera del Gobierno respecto del cobre. El texto de su discurso es el siguiente:

"Durante este Gobierno —dijo— ha sido de primordial importancia la concreción de los Convenios del Cobre, los que permitirán casi doblar la producción de este mineral y, por ende, nuestro ingreso de divisas. Pero era vital lograr una modificación sustancial en la comercialización, y esta

## BOMBA LANZARON A DOMICILIO DE DIPUTADO HAM

Conmocion hubo anoche en los círculos políticos al conocerse la noticia de que se la policía de una bomba lanzada a la casa de Mario Hamuy, el senador por la provincia de Aconcagua, donde se presentaron solamente candidatos socialistas.

Los comunistas apoyarán a los socialistas en las comunas de La Cruz y Limache.

En la provincia de Concepción postularán solamente comunistas, con el apoyo socialista, en las comunas de Coelemu, Ranguel y Santa Juana.

A su vez, postularán socialistas, con el apoyo comunista, en las comunas de Cabreño, Hualqui y La Florida.

En la provincia de Valparaíso, los socialistas apoyarán a los comunistas en las comunas de Olmué, Villa Alemana y Algarrobo. En esta última comuna los socialistas votarán por los comunistas, a cambio de la comuna de Papudo, en Aconcagua, donde se presentaron solamente candidatos socialistas.

Los comunistas apoyarán a los socialistas en las comunas de La Cruz y Limache.

En la provincia de Concepción postularán solamente comunistas, con el apoyo socialista, en las comunas de Coelemu, Ranguel y Santa Juana.

A su vez, postularán socialistas, con el apoyo comunista, en las comunas de Cabreño, Hualqui y La Florida.

En la provincia de Valparaíso, los socialistas apoyarán a los comunistas en las comunas de Olmué, Villa Alemana y Algarrobo. En esta última comuna los socialistas votarán por los comunistas, a cambio de la comuna de Papudo, en Aconcagua, donde se presentaron solamente candidatos socialistas.



## Rumbo al Pacífico

La mentalidad del chileno tal vez sea intensamente que el habitante de otras naciones, ha estado condicionada por la apertura de rutas en el Pacífico Sur.

Al otro extremo, Polinesia, cuya inminente Confederación determinará un sistema económico regional, en cierto modo paralelo a los esfuerzos que en sentido está desarrollando el Sudamérica. Más allá, Australia, con uno de los standards de vida más altos de nuestro tiempo, y quebrando hacia el norte, Japón, con su extraordinario desarrollo industrial, y su amplia base humana.

En el centro, Isla de Pascua, nuestro providencial punto de recala y distribuidor de rutas, sin cuya presencia las vías del Pacífico Sur serían todavía más difíciles. Hasta muy breve tiempo atrás, Isla de Pascua era para nosotros sólo un motivo de complacencia exótica. La navegación marítima o aérea por el Pacífico Sur se reducía a los viajes de aprovisionamiento de la Armada o a los vuelos extrarreglamentarios de algún heroico pionero con más visión histórica que domesticamiento disciplinario.

Desde hace poco tiempo, este cuadro ha ido cambiando. Fueron primero los embarques de cobre a Japón, con partida de Antofagasta. Luego, los embarques de gas butano a Australia, partiendo de Punta Arenas. Más tarde, la incorporación de Pascua, de manera orgánica, al sistema administrativo del territorio continental. Enseguida, el primer vuelo experimental de la Línea Aérea Nacional, hasta Papete, en Tahití, vía Isla de Pascua. Ahora se anuncia la apertura de los vuelos comerciales a Isla de Pascua y, posteriormente, su prolongación hasta Tahití. La meta, el puente aéreo Santiago - Melbourne, uniendo el nuevo continente y el novísimo.

Chile empieza a responder creativamente al desafío del Pacífico Sur. Al hacerlo, avanza decisivamente en la configuración de su destino propio.

Nuestra Línea Aérea Nacional cumple, por su parte, una vez más su misión de chilendidad y eficiencia, al iniciar sus vuelos sobre el Pacífico, para unir el continente con nuestra posesión de ultramar, y estimular así el turismo y el progreso.

## El Caballero Kaunda

### "El Honor del Hombre"

La minoría de 77.000 europeos que hay en los casi cuatro millones de habitantes de Zambia, llama así —"el Caballero Kaunda"— al Presidente del país que se pesa en cobre, que ahora nos visita. En nuestra casa, Su Excelencia ha demostrado anchamente que el elogio es merecido. Kenneth Kaunda nos ha resultado, de manera muy exacta, eso tan difícil que se llama "un caballero", en la verdadera acepción de la palabra, por lo común tan manida y a la vez tan malamente utilizada o comprendida. Acaso por eso, surge más cierta la traducción arcaica del concepto, que aún se domicilia en el idioma inglés. Kaunda, entonces, es un gentilhombre —un "gentleman"—, en la más acabada acepción del término. La gentileza de la familia humana no se define ni se para sólo ateniéndose al color de la piel o al azar del nacimiento. Son otras muy distintas las condiciones que la caracterizan. Tanto en el pasado como en el presente, el gentilhombre es como un ser heroico en gracia a su cénico, a su talento, a su valor, y, en definitiva, a su obra creadora, esto es, a su aptitud social para servir o dirigir a los demás —a una mesnada análoga, hoy a un pueblo—, sin torcer el camino que se trazó, recto.

Kaunda ha hecho y está haciendo esto en su país, "viniendo en la noche antes de que amaneciera para todos". Zambia nació en la Rhodesia del Norte, la más rica y abarrotada de las dos, donde las más viejas leyendas africanas hacen residir a la Tierra de Ofir y a las Minas del Rey Salomón. Fue allí donde Cecil Rhodes fundó un imperio minero, comercial y agrario, forjado con riqueza, admiración, asombro, odio y amargura, como materias primas de su artesanía. De ahí venían los fantasmas del pasado que penaban todavía sobre el destino actual de Zambia, cuando el país alcanzó la libertad el 24 de octubre de 1964. No fue, pues, una empresa fácil la que afrontó Kaunda al asumir la Presidencia como líder del Partido Nacional Unido. Pero él era "el Caballero Kaunda", el hombre que servía y dirigía, haciendo al mismo tiempo que decía, dinamizando una acción que fue llamada por el corresponsal británico del "News Chronicle" como "la luz de la esperanza a Zambia, decapitando toda sombra oscurantista".

Estas condiciones del gentilhombre marcan en quien las posee una personalidad fecunda y decisiva, que va por sí sola al encuentro del espontáneo afecto de las masas. Es lo que explica la forma admirable como "el Caballero Kaunda" se ha "robado la película entre nosotros", para decirlo en chileno. Donde ha ido el Presidente, el pueblo le ha prodigado su viva simpatía, voceando su nombre como un himno en boca.

El homenaje popular de Chile ha llegado al corazón del "Caballero Kaunda", y ha encontrado un eco de respuesta en el singular estilo oratorio del Presidente de Zambia. La elocuencia de Kaunda palpita y conmueve al mismo tiempo, adiantada en su total salud al hombre, a la dignidad del hombre, a lo que éste significa en la tarea de sembrar verdades para cosechar virtudes que sirvan para el presente y el futuro de un pueblo. Por eso, el tema de su discurso de contestación al del Presidente Frei, durante la recepción que le fue ofrecida en la Moneda, fue el del "honor del hombre", algo más preciado y valioso que cualquier riqueza material destinada a perecer. Por encima del cobre, Kaunda ve este "honor del hombre" en realidad melliza en Chile y en Zambia, nutriendo su convencimiento de que los países que custodian el "honor del hombre", tal como se está haciendo en Zambia y se hace en Chile, tienen asegurado su destino.

Vale la pena detenerse a meditar ante estas palabras proferidas por "Caballero Kaunda". En África, hasta hace muy poco, cuando hablaban de estas cosas, se les respondía con el antiguo refrán swahili "Bado Kidogo", que significa en español "no todavía". Así era, de lava cruel y ejecutiva. Pero ya el "Bado Kidogo" no se pronuncia en Zambia. Allí, ahora, "el honor del hombre" está construyendo, viga a viga, el mejor porvenir de toda la familia, bajo la égida rectora de Kenneth Kaunda, este caballero negro que vino de visita a Chile.

## 36.111 Chinos al Día

Mucho se habla de explosión demográfica, pero quizás no tengamos aún una conciencia tajante de ella.

Vale la pena, para eso, detenerse a pensar en que mañana, a esta misma hora, habrá 36.111 chinos más que hoy.

La población china aumenta diariamente en esa cantidad. En 10 días, habrá 361.000 chinos más, y en un mes, más de un millón. El aumento anual se calcula en 13 millones de chinos.

Dentro de una hora, habrá 1.500 chinos más que los que hay en este instante en que está usted leyendo LA NACION.

El caso de la India es similar, aunque muy ligeramente inferior. Los hindúes tendrán que alimentarse en el día de mañana a 33.000 personas más que hoy. Su aumento anual es de 12.000.000. Las hambrunas diezmarán la población, pero, desatendidas las muertes por hambre o por cualquier otra causa, el aumento sigue siendo de 12.000.000 al año.

La explosión demográfica se palpa entre nosotros, especialmente en la capital, donde es incrementada por otros factores. El aspecto de la ciudad, su tránsito, las calles del centro apretujadas, la locomoción colectiva, nos dan una visión de esta realidad que, afortunadamente, no tiene aún el dramatismo de los casos de China e India. Pero, ¡cuidado!, el índice de aumen-

## AKADEMGORODOK

De Novosibirsk nos dirigimos a Akademgorodok, que es una ciudad construida por la Academia de Ciencias de la URSS en las cercanías de aquella. Su nombre significa "pequeña ciudad de académicos".

La decisión de fundar una ciudad satélite de Novosibirsk destinada a constituir un centro científico de primera categoría fue adoptada por el Gobierno soviético en 1956, con posterioridad al XX Congreso del Partido Comunista de la URSS.

La superficie cedida a la Academia de Ciencias para la construcción de esta ciudad es de un centenar de kilómetros cuadrados, en medio de bosques, junto al "Mar de Ob", lago artificial de 6.000 kilómetros cuadrados.

Esta ciudad se comenzó a construir en 1957. Su población actual es de 35.000 habitantes, de los cuales el 80% se dedica a actividades científicas.

El gran organizador, responsable de la construcción y de la buena marcha de esta ciudad, científica es el académico M. A. Lavrentiev. Akademgorodok es una ciudad muy bien diseñada, con amplias avenidas y grandes áreas verdes. Los edificios son de hermosas líneas modernas. En ella existen una Universidad y quince Institutos Científicos: gran variedad de disciplinas: matemáticas, supercomputación, ciencias, teatros y un muy buen hotel. Además hay numerosas casas de dos pisos estilo bungalow con grandes jardines, diseminadas en medio del bosque, que sirven de residencia particular a los científicos y sus familias.

Administrativamente, Akademgorodok depende de la Sección Siberiana de la Academia de Ciencias, que preside M. A. Lavrentiev, que es, al mismo tiempo, Vicepresidente de la Academia de Ciencias de la URSS. Esta Sección Siberiana depende, en principio, del Presidium de la Academia.

Para muchos que creen que hubo una conspiración para asesinar al Presidente Kennedy en Dallas, el argumento más mesmérico de todos es que un extraordinario número de personas envueltas en el caso (aun remotamente vinculadas a él) han perdido la memoria. Hasta la semana pasada la cuenta había llegado, en verdad, a 14. Para los teóricos de las conspiraciones, la conclusión más obvia es que las víctimas habían sido designadas y fueron liquidadas sistemáticamente.

El mítólogo jefe y tambor mayor de esta teoría es Penn Jones Jr., el pequeño (1.56 m.) director de un periódico semanal, "The Dallas Morning Mirror" (circulación: 765 ejemplares). En 1965, comenzó una serie aparentemente interminable en el "Mirror", con el propósito, como él lo declara, de "situar los hechos de la total inteligencia de todos los sucesos relacionados con el asesinato".

Este mes, la pulida revista "Ramparts", de San Francisco, antiguamente una revista católica trimestral transformada en mensual, informó durante su trabajo, en mayo de 1966, que incluyó también varios de los informes Jones, junto con el resultado de lo que la revista llama, "investigación de 8 meses realizada por un comité de redactores de 'Ramparts' secundados por investigadores profesionales" que "viajaron a Dallas una decena de veces, entrevistando a cerca de 100 personas del área con conocimientos sobre el asesinato". Este no es un curioso caso de la mayoría de las personas envueltas más directamente en los incidentes tratados por el artículo de "Ramparts" nunca ha oído hablar de la revista ni del "comité". Esto no es un curioso caso de la mayoría de las personas envueltas más directamente en los incidentes tratados por el artículo de "Ramparts" nunca ha oído hablar de la revista ni del "comité".

La población total del mundo, que se calculaba en 3.308.000.000 en 1965, será de 7.410.000.000 en el año 2000, o sea en sólo 34 años más.

Salta algunas preguntas: ¿Cómo se alimentará esa gente? ¿Se encontrarán nuevas fuentes de alimentación? ¿Se producirán terribles guerras de exterminio? ¿Será capaz el hombre de dirigir y controlar su población, dejando a un lado suspicacias políticas, nacionalistas o de otro orden?

El mundo espera respuestas. Mientras tanto, los habitantes de las grandes urbes muestran su desesperación. No sería raro que la ola de crímenes indiscriminados y gratuitos nacida en los Estados Unidos e imitada en otros países, tuviera su raíz psicológica en un odio del hombre contra el hombre, provocado por el temor y la incapacidad de hacerse un lugar en la lucha por la vida.

## Viaje a Siberia

Por Máximo Pacheco  
Embajador en Moscú  
— IV —

mis de Ciencias, pero ella goza de gran autonomía. Es así que su funcionamiento depende directamente del Consejo de Ministros de la República de Rusia y no del Presidium de la Academia de Ciencias.

Akademgorodok es la realización más espectacular del plan de desarrollo científico y técnico de Siberia, que comprende, igualmente, la creación de institutos nuevos en Irkutsk, Krasnoyarsk, Yakutsk, Ulan-Ude, Vladivostok, etc.

En la actualidad, sabios soviéticos de todas las especialidades llegan a Akademgorodok y de esta manera ella cuenta con más de 30 académicos o miembros correspondientes de la Academia, más de 200 doctores en Ciencias, cientos de candidatos a doctores y miles de estudiantes. Entre todos estos sabios, cabe destacar, en primer lugar, a Lavrentiev; a los matemáticos Vekna, Sobolev y Liaporenov; a los físicos Budken y Marchuk; a los químicos Borekov, Voevodski y Vorolstov y a otros miembros que son honra no solamente de la URSS, sino de la ciencia mundial.

Los Directores de Institutos, como de renta de 500 rublos (555 dólares) mensuales los profesores titulares 300 rublos (333 dólares) y los profesores ayudantes 150 rublos (166 dólares). Además gozan de múltiples beneficios sociales: casas privadas para muchos, medicina, teatros y cines con magníficos espectáculos, supermercados con productos de buena calidad etc.

Los quince institutos de Investigación con que cuenta Akademgorodok son los de: Matemáticas y Cálculo, Mecánica Teórica y Aplicada, Hidrodinámica, Automación Física del Calor Electrónica, Física Nuclear, Física de los Sólidos, Mecánica de Fluidos, Catálisis, Cinética, Química y Combustión, Química Mineral, Química Orgánica, Geología y Geofísica, Citología y Genética, Economía y Estadística.

La Universidad de Aka-

demgorodok se propone reemplazar la investigación científica con la formación de estudiantes que en el futuro, deben componer los cuadros científicos. Los estudios universitarios duran cinco años, y durante los tres primeros años los cursos teóricos y los trabajos experimentales se realizan en el Instituto de la Universidad y durante los dos últimos años los estudiantes se integran en los equipos de investigación de los Institutos.

El estudiantado de esta Universidad es seleccionado en toda Siberia a través de grandes "olimpiadas" especiales de concursos organizados a través de la prensa en matemáticas, física y química. Los jóvenes siberianos que han conseguido en forma más brillante los problemas propuestos en los periódicos son admitidos a la Universidad, durante las vacaciones, a una Escuela de Verano, donde se seleccionan finalmente los más brillantes alumnos que serán admitidos en la Universidad.

Los institutos científicos y la Universidad trabajan íntimamente relacionados entre sí y también con la industria en la investigación de los grandes problemas de la ciencia y también de los que presenta la realidad soviética.

Esta visita a Akademgorodok produjo en mí la mayor impresión. Estos miles de jóvenes investigadores que trabajan con gran entusiasmo están laborando el porvenir de la ciencia de la URSS y esta labor la están realizando en una ciudad moderna, contruida especialmente para ellos, con todas las comodidades necesarias.

Akademgorodok no es solamente una gran realización material y un extraordinario centro de investigación, es, también, una comunidad de hombres de talento, científicos, investigadores, dinámicos y eficientes. Es el prodigio que se ha logrado gracias a un acto de confianza en el hombre y en su capacidad de desarrollar libremente sus talentos.

## Creadores de Mitos

clusiones malintencionadas. Ejemplos:

—Enrique Roberts, 60 años de edad, la duena de casa de mente confusa a cargo de la pensión donde vivía Lee Harvey Oswald —y que resultó ser útil testigo ante la Comisión Warren—, murió en estado pasado de "síntoma", dice que había sido objeto de "intensos hostigamientos policiales", arreando, con siniestras implicaciones de tueso sucio, que "no se llevó a cabo autopsia alguna". En "esta historia", dice Roberts, padecía de una severa afección cardíaca, de úlceras en la linaria y de cataratas. La causa de su deceso, "un agudo infarto en el miocardio", fue determinada luego de una autopsia realizada por un médico del Hospital Parkland.

—William Whaley, 51 años de edad, el chófer de taxi que llevó a Oswald, luego que éste hubió del edificio del depósito de libros, se mató en un choque de frente con otro automóvil en diciembre de 1965. "Ramparts" sospecha de su muerte porque Whaley nunca había tenido un accidente antes, y era el primer chófer de taxi que moría durante su trabajo desde 1937 en Dallas. En realidad, Whaley murió porque un hombre de 85 años de edad (que también resultó muerto) iba manelando en dirección norte en una pista de velocidad al sur.

—La noche del domingo en que Jack Ruby mató a Oswald, seis hombres se reunieron en el departamento de Ruby. El periodista Jones informó que tres de los asistentes a la "significativa reunión" han "muerto en forma extraña". Haciendo el típico reportaje de "sucesos" y desarrollo, escribió que el reportero John Koothe, del "Dallas Times-Herald", fue muerto más tarde de "un golpe de karate" en su departamento, que Bill Hunter, del "Independent Reporter", de Lone Beach, fue

muerto a tiros en una comisaría de California y que el abogado de Dallas, Howard, murió de un ataque al corazón después del cual "no se realizó autopsia". Es verdad que los tres han muerto, pero hay que tener una poderosa imaginación para decir cosas como éstas. Como el reportero Koothe era un matón aficionado a la cerveza, al que le gustaba alternar con facinerosos; fue estrangulado, no "muerto de un golpe de karate" y la policía nunca pudo haber "habido motivos homosexuales en el crimen". Hunter fue muerto accidentalmente por un detective exhibicionista al que había conocido estrechamente por un número de años, cuando el policía se encontraba haciendo malabares estibados en la habitación de la prensa en la estación de policía. Por lo que respecta a Tom Howard, y según los otros asistentes a la reunión, éste sí habría sido encontrado en el departamento de Ruby aquella noche.

La columna de rumores de la cadena Hearst, Dorothy Kilgallen, murió en su casa de Manhattan en noviembre de 1965. Como ella fue la única periodista a la que se le permitiera sostener una entrevista en privado con Jack Ruby después de su arresto, Penn Jones naturalmente decidió que su muerte podía ser "extraña". Ni siquiera los redactores de "Ramparts" se traron esto, considerando que "ninguna persona sería realmente creíble que la muerte de Kilgallen era la causa del alcohol y barbitúricos —fuera parte del complot".

Y debido a eso, tampoco puede creer ninguna persona seria que el resto de la "evidencia" "Ramparts-Jones" sea otra cosa que "el jerrolo de un hombre malintencionado en la fabricación de mitos."

M. B. S.

## El Tribunal Constitucional de Yugoslavia

Yugoslavia celebró su Asamblea Nacional el 14 de diciembre de 1965. Al par que los ciudadanos yugoslavos miran el orbe y los habitantes de Yugoslavia en su memoria con pasión, el fervor está efemérida de heroicas batallas de liberación, los operando continuas innovaciones y transformaciones en la estructura legal, con miras a llegar a formas cada día más perfeccionadas.

Empero, a estas alturas, luego de más de dos años de funcionamiento, más que el análisis teórico de las normas que lo informan o de su mecanismo operativo, resulta interesante, para el observador desde afuera, el auscultar algunas de las resoluciones dictadas en este lapso y la trascendencia que hayan tenido dentro de la sociedad yugoslava.

En efecto, el Tribunal Constitucional de Yugoslavia, que comenzó a funcionar en estos dos años y fracción una cantidad bastante alta de casos, muy superior, seguramente, a la prevista, y muchas de sus decisiones resultan interesantes, para muchos en esta parte del mundo, en donde a menudo se tiene una visión distorsionada o no exacta de la Yugoslavia de hoy. Según estadísticas del mismo Tribunal, se había conocido ya, al 19 de diciembre de 1965, un total de 3.017 causas y de la más variada implicancia.

Así, en algunas de dichas causas anuló resoluciones de Municipalidades o Comunidades básicas de la sociedad yugoslava, por las que se complica a propietarios individuales de predios agrícolas a entrar a formar parte de cooperativas del sector socializado. El Tribunal Constitucional, al anular tales resoluciones, declaró que ellas vulneraban normas constitucionales que garantizaban a los propietarios, en las condiciones específicas de los casos subyacentes, su derecho al dominio y a la explotación individual de sus predios.

En otras ocasiones resolvió conflictos liberando del pago de ciertos impuestos a ciudadanos de algunas regiones de Yugoslavia, que apañaban gravados con doble tributación por la indefinición de límites territoriales en sectores limítrofes de dos Repúblicas, integrantes de la Federación Yugoslava. El Tribunal Constitucional determinó, como las de la Ley Orgánica que lo estructuraron, le dar, y esto evidentemente por deseo expreso del Constituyente, una gran amplitud en la acción. Esto resulta de gran importancia en la realidad yugoslava presente, en que se están operando continuas innovaciones y transformaciones en la estructura legal, con miras a llegar a formas cada día más perfeccionadas.

Si bien no hemos logrado compilar casos en que al Tribunal le haya correspondido actuar ya en el punto, empero, está entre sus atribuciones el ordenar a la propia Asamblea Federal que emita una ley que ha dictado, o artículos determinados de la misma, si el Tribunal estima que vulnera algún precepto constitucional, o tratándose de Asambleas de las Repúblicas, que infrinja normas de la Ley Federal. Al dictar el Tribunal una resolución de la especie, lo que puede hacer incluso de oficio, deberá la Asamblea Federal, o la Asamblea de la República, en su caso, enmendar la ley o los artículos infractores, dentro del plazo de seis meses.

Este mero enunciado, de algunas líneas de actividad y competencia del Tribunal Constitucional de Yugoslavia, único caso de existencia en países socialistas, y con algunos émulos sólo en países de alta jurisdicción y tradición constitucionalista en Occidente, basta por sí solo para apreciar su significado y trascendencia.

Hoy día, cuando aún perduran las evocaciones del Día Nacional de Yugoslavia, hemos estimado de interés mencionar esta faceta innovadora, una de entre tantas que se observan en el laboratorio de la experiencia yugoslava, la cual, sea cual fuere la posición ideológica que se profese, debe aceptarse que constituye un hecho apasionante e innovador de esta época, reflejo del esfuerzo audaz y decidido de un pueblo que, sin cortapisas dogmáticas rígidas, busca la creación del antiguo anhelo de la humanidad de construir una sociedad justa y liberada.

Nicolás Babarovic N.

## Artistas en el Parque Forestal

La I. Municipalidad ha desplegado un esfuerzo para que el arte muestre sus colores, formas y movimiento durante la primavera. Sin embargo, algunos ensayos han resultado fallidos: la separación de las ramas plásticas, pictóricas, literarias, artesanales y similares ha resultado temporalmente infértil al público. Este es el queja de que hay poco que ver. Han faltado con los artistas y se lamentan que el público no compra.

Vale decir, que ese mosaico que ofrecía toda suerte de producciones, desde el pulido mármol y desafiante metal cincelado al canto de greda de Pomare, de la manifestación de pintura a la tarjeta de Pascua, del último libro lanzado por el autor consagrado al novel, se ha desdoblado en su conjunto, para dejar paso a una exposición limitada, pero rica en pinturas, que no contiene la totalidad de nuestro arte.

Esto es grave. Se empieza a gestar un círculo vicioso: la gente no adquiere objetos, porque no encuentra la gama de precios y diversidades que exige, y el artista se aleja, no desea exponer ni vender, porque no compensa el sacrificio de pasar días enteros sobre la tie-

nada y programas de esta naturaleza?

Miremos una nota triste: la poca criminal que se ha efectuado en la calle Merced, frente al Parque, cuando los árboles casi centenarios empezaban a mostrar la esmeralda de su rudo, las hachas cayeron, dejando al desnudo troncos talados sin piedad.

El público chileno es apático. No se interesa como en otros países por llevar un recuerdo, un autógrafo, un signo tradicional, para incorporarlo a su biblioteca o a su casa. Hay que enseñarle el valor espiritual de los objetos. Eso es tarea de los maestros, pero estas sugerencias deben considerarse en las instituciones que tienen a su cargo los planes de enseñanza.

Un paseante del Forestal nos pregunta: "¿Qué opinaría un extranjero de esta exposición?"

Con todo bien planeado y a su debido tiempo, artistas y público se compenetrarían en el sentido de la belleza, se amarían en el común ideal y levantarían el espíritu de la patria. Con el arte el público tendría una gran distracción y el artista un incentivo seguro.

Matilde Ladrón de Guevara



Las III Jornadas de las Alteraciones de la Voz, la audición y el lenguaje realizará durante los días 2, 3 y 4 de diciembre próximo, la Sociedad Chilena de Profesores de Sordos. El torneo se verificará en el Auditorium de Nutrición del Hospital San Juan de Dios, enfocándose los aspectos médicos, psicológicos, social y fonaudiológicos.

El próximo viernes, a las 11 de la mañana, se efectuará el acto de clausura del Centro y Graduación de los profesores becarios que realizaron el 9º Curso de Formación de Especialistas en Educación. El acto tendrá lugar en el salón de honor de la Universidad de Chile.

En los primeros días de enero próximo llegará a nuestra capital el presidente mundial de los Testigos de Jehová, Nathan H. Knorr. Le acompañarán desde Nueva York, algunos directores de dicha organización que también participarán en la Asamblea Internacional a desarrollarse entre los días 7 y 11 de ese mes en Santiago.

Con el auspicio de la Asesoría Técnica de Enseñanza Manual Primaria y la colaboración de los profesores de Trabajos Manuales de esta capital, los días viernes y sábado de la presente semana se presentará una exposición funcional en la Escuela N° 6, ubicada en calle Lord Cochran 860. La muestra consulta obras realizadas por escolares de escasa edad y modestos recursos económicos.

El 39º aniversario de su creación cumple mañana, 1º de diciembre la Especialidad de pequeña en sus principios, se ha ido ampliando e incrementando con el transcurso del tiempo como asimismo sus primitivas funciones han adquirido mayor importancia y exigido una más completa preparación y eficiencia de sus integrantes, paralelamente a los progresos técnicos de la Institución, tanto a bordo de las unidades a flote, como en las Reparticiones terrestres, oficinas administrativas y del Alto Mando.

En la Sala de Exposiciones CORVI, calle Serrano 45, —zócalo— se efectuará, al mediodía de hoy, la entrega de premios y diplomas a los arquitectos ganadores del Concurso Nacional de Anteproyectos para el conjunto habitacional "Huechuraba" de Conchall.

Presidirá el acto el vicepresidente ejecutivo de la Corporación de la Vivienda, Héctor Valdés Phillips.

A las 10 horas de hoy, se inaugura una Exposición sobre Preparación Profesional en la Escuela Superior N° 47, de San Miguel, con asistencia de autoridades docentes del Ministerio de Educación Pública y Departamental.

El plantel educacional está situado en calle Lo Ovalle 101.

Al mediodía de hoy, se reunirá la Sociedad de Economistas Agrarios en la sede del Club Deportivo de la Universidad de Chile, con el propósito de asistir a una charla que dará el gerente agrícola de la CORFO, ingeniero agrónomo Orlando Chateaufneuf. La charla se referirá a "La acción de la CORFO en el desarrollo agrícola. Política actual y proyecciones futuras".

Hoy, a las 10 horas, según se ha anunciado, iniciará sus actividades el Ateneo del Mar, nueva entidad patrocinada por la Armada de Chile, para fomentar la costa marítima de Chile.

El acto inaugural, al cual asistieron el Sr. Presidente Frei, Ministros de Estado, autoridades y público en general, con entrada libre, consistió en un programa artístico a cargo de miembros de la Orquesta Filarmónica de Chile, el presidente ejecutivo Comandante (r) Julio Luna, y con ferencia del Director General del Servicio Nacional de Salmones, Dr. Norberto Gestat, sobre la alimentación con productos del mar.

¿alguna duda respecto  
a su pago del **5%**?

**llame con tiempo a este**  
**\* TELEFONO...**



**Horas de atención:  
continuada hasta  
las "24 hrs."**

TRANSFORME ESTA OBLIGACION  
EN UNA FAVORABLE INVERSION

**El plazo vence el 30 de Noviembre**

**ENACO**  
EMPRESA NACIONAL DE CONSTRUCCIONES S.A.

AVDA. BULNES 157 7º PISO

\* Beneficio para Quien Invierte \* Garantía para Quien Compra



Vibrante entusiasmo ha despertado en todos los sectores la atrayente personalidad del Presidente de Zambia, Kenneth Kaunda. Escenas de profunda simpatía y afecto por el Mandatario visitante se registraron ayer en el Palacio de los Tribunales de Justicia, y en todos los actos en que participó. El Jefe de Estado africano fue recibido en Pleno por los Ministros Integrantes de la Corte Suprema de Justicia. El grabado capta el instante en que el Presidente Kaunda, rodeado de decenas de personas agradece —diestra en alto— la calurosa recepción ofrecida por el pueblo de Santiago.

Congreso Nacional, Corte Suprema y Municipalidad en Pleno recibieron ayer al Mandatario visitante y a sus Ministros. — Espontáneo homenaje recibieron del pueblo de Santiago

Un intenso programa de actividades cumplió ayer en Santiago el Presidente de Zambias, Kenneth Kaunda, quien, en su primer día en el Congreso Nacional en Pleno, destacó los fines pacifistas de su país y las buenas relaciones que mantiene con todo el mundo, especialmente los países americanos. El pueblo de Santiago, asimismo, tuvo oportunidad de sumarse a la distinción homenaje que se rindió con el Mandatario visitante, aplaudiéndolo cariñosamente y con simpatía en todos los lugares a que llegó, tanto a la entrada como a la salida.

Las actividades oficiales del día se iniciaron ante el monumento al prócer "Bernardo O'Higgins", donde Kaunda depositó una ofrenda floral. El Presidente de Zambia arribó al lugar en automóvil escoltado por motocicletas conducidas por oficiales de Carabineros. Le precedieron, la banda de música, en cuanto a los intereses económicos, la policía, el ejército y especialmente la defensa de los recursos naturales y los propósitos de conseguir la paz verdadera por ambas naciones. El presidente del Senado irlandés, el señor Richard O'Kennedy, presidente de Zambia, Kenneth Kaunda, en sesión en Pleno. En el momento de la entrega de la medalla de oro que el Parlamento irlandés le otorga por su labor en la defensa de la libertad para luchar en paz por su progreso y bienestar". "Este hombre, forjador de la libertad de su pueblo —según el señor O'Kennedy— es David Kaunda, el presidente de Zambia y hoy nuestro representante en esta asamblea".

según en otros coches sus Ministros de Minería, Finanzas y Agricultura: A. Wina, Alejandro Zulu, y Elijah Muden-  
da. La Escuela Militar, con banda y estandarte, le rindió los honores correspondientes a su rango al salir al recinto de la academia, de colocación de la

de Relaciones Exteriores, Gabriel Valdés, y el Ministro de Minería, Alejandro Hales. El Presidente africano fue recibido en la puerta de calle Compañía, por los Ministros de la Corte Suprema, José M. Evaguirre, Eduardo Varas y el Secretario del Tribunal, Aníbal Muñoz.

Después de haber sido saludado por el Presidente del Tribunal de Alzada, de inmediato se dirigió a la Sala del Pleno del máximo Tribunal de la República.

En breve intervención, el Ministro Osvaldo Illanes señaló: "Si somos hermanos con Chile, a fin de buscar la paz y el bienestar de los pueblos. Luego de hacer un balance de las principales condiciones en que se encuentra su país, el Presidente Kaunda destacó la necesidad de que Chile y Zambia tengan una política cuprera común, a fin de enfrentar 'los intereses'".

Acto seguido, el presidente de Chile expresó su satisfacción por el honorífico título.

**CONTESTA KAUNDA**

Durante su respuesta de agradecimiento, formulada en inglés, pese al calor que de

Al cambiar en la producción de cobre, también lo somos en la lucha por el Derecho, como la única senda que nos llevará siempre a una comprensión humana. Porque él es la vida misma del hombre. Y porque —como decía aquel ilustre Rector de la Universidad de

—Vuestra Excelencia, en este recinto en que se dispensa armonía, orden, paz y verdad entre los hombres, damos al Presidente de la República hermana, nuestra más fervorosa bienvenida.

**VALIOSA LECCIÓN**  
Al responder, el Primer Mandatario de Zambia, hablando en inglés, manifestó: "Me siento obligado a decir que la lección que hemos caído aquí y luego comiso a mi país, es valiosa y compartimos Chile y Zambia lo fundamental de la lección".

Enseguida sostuvo: "En el mundo existen países chicos y grandes y algunos gobernantes estúpidos, ya que numer-

que ellos existen por el esfuerzo del hombre y porque el hombre ha sido el impulsor para la formación del poder político".

Al finalizar, Kaunda, dijo: "Chile es un país como un espejo, donde se refleja la libertad y la democracia. Espera-

mediaciones de la Municipalidad y en las apostentaduras de la sala de sesiones, le brindó una cordial bienvenida. Esta espontánea manifestación fue recibida por el Mandatario visitante, que a su alba naúfelo que en todo momento llevaba en las

plantar un árbol autóctono chileno en el Parque de las Naciones Unidas en Vitacura. El Mandatario visitante lo go hasta el Parque, donde las 13.30 horas, acompañado de su comitiva y del Ministro de Agricultura, Huzo Trivelp. Un grupo de alumnos de la escuela, Trilce, se

mos mantener aquellos conceptos que hemos captado aquí".

**EN EL CONGRESO**

El Presidente Kaunda llegó a las puertas del Congreso Nacional a las 11:50 horas, siendo recibido en el pórtico de Catedral por una comisión parlamentaria.

En el Palacio Constitucional llegó acompañado por miembros de su comitiva y por el Ministro de Agricultura chileno, Hugo Trivelp.

Luego de escuchar los himnos de Chile y Zambia y de ser previamente recibido en la puerta principal por el Alcalde, Manuel Fernández

se congregó en el sitio señalado, dando mayor emotividad a la sencilla ceremonia en el centro de uno de los puentes colgados a la orilla del río. Allí el Presidente Kaunda cubrió con tierra, terminando la faena el Ministro de Agricultura de Chile, Hugo Trivelp.

Una Compañía de la Escuela de Infantería con banda y estandarte le rindió los honores correspondientes.

En el pórtico de entrada al salón de honor, Kaunda y acompañantes fueron recibidos por otra comisión de parlamentarios de los distintos partidos.

Disputa el secretario municipal, Alberto Merino Moreno, comenzó la sesión extraordinaria.

**EL ALCALDE**

En su discurso de bienvenida, el Alcalde Fernández manifestó: "El 24 de octubre de 1964, Zambia, por primera vez, se convirtió en una república independiente."

Los ministros de Asuntos Exteriores de otros tantos países, como Zambia plantaron otros tantos árboles. En los momentos que el Presidente visitante se retiraba del Parque, un grupo de niñas llegó para saludarlo. El grupo, que incluía otros niños, fueron recibidos por Kaunda, quien les dijo: "¡Buenos días! ¡Bienvenidos! ¡Que todo afecto por el Mandatario que los abrazó y les dirigió la palabra!"

que le acompañaron hasta el nítidamente en un punto de breves palabras en inglés.

El Director General de la FAO, Hernán Cruz, realizó una breve visita al Presidente de la República, Eduardo Frei, con el fin de despedirse. Santa Cruz viajará a Montevideo, donde participará en una reunión de ese organismo, que se iniciará en unos pocos días de diciembre.

Para el miércoles próximo fue aplazada la votación en el Congreso sobre la acusación formulada contra el Intendente de Chiloé, Jorge Kindermann. Al día siguiente el Ministro del Interior, Bernardo Leighton, quien manifestó que la acusación fue formulada ante la negativa de prestar fuerzas policiales para un desalojo. Se supo, por otra parte, que el Intendente no tiene un buen concepto de los campesinos que padece un desalojo. Se supo, por otra parte, que el Intendente no tiene un buen concepto de los campesinos que padece un desalojo.

El presidente de la Asociación Central de Fútbol, Antonio Labán, visitó al Ministro del Interior, Bernardo Leighton, con el fin de darle cuenta de un partido internacional a efectuarse a beneficio de los damnificados por las inundaciones en Italia. El director del fútbol manifestó que el deseo de la Asociación es contribuir a la ayuda que el Gobierno envía a ese país y que ofrece a la Selección Nacional para enfrentar cualquier club extranjero.

En el propio Mercado Presidente Ríos, la Dirección de Industria y Comercio ha instalado una oficina de inspección para controlar los precios y evitar que puedan ocurrir abusos con el público consumidor.

Con esta finalidad habilitó un pabellón en dicho mercado, que permitirá desenvolver las actividades que debe desarrollar el Subdepartamento de Inspección de la DINCO.

En la Dirección de Industria y Comercio se informó que, sin

También será posible comenzar con más celeridad los planes de fiscalización extrajera, al concentrarse en una sola sede las cuatro jefaturas de los sectores en que se ha dividido esta capital para efectos del control.

Esta tarde, a las 15.45 horas, con motivo de la visita que realizan a nuestro país las más altas autoridades aeronáuticas mundiales los señores de "Plata", en el avión "Eulogio Sánchez", de Toluca, efectuarán pruebas de extraordinaria acrobacia aérea. La escuadrilla que realizará arriesgadas maniobras de precisión en aviones F-80 C, está integrada por los siguientes oficiales: Líder, Cónдор 1-Comandante de Escuadrilla Manuel Vargas del Campo Silva; Cónдор 2-Capitán de Bandera César Guevara Fuentes; Cónдор 3-Capitán de Bandera Jaime Estay Viveros; Cónдор 4-Teniente Hernán Vela Rojas; Cónдор 5-Capitán de Bandera Washington Torres mayo Díaz; Cónдор 6-Comandante de Escuadrilla, Jefe González Figueroa.

En la mañana de hoy, después de una Misa de Requiem oficiada en la Parroquia de la Asunción, Vieques Mackenna N° 69 se efectuaron los funerales en la capilla de Edith Gillet viuda de Thennet.

La señora Thennet falleció en la madrugada de ayer luego de una larga y penosa enfermedad, a la edad de 75 años, su lecho a amigos y compañeros.

La Misa será oficiada a las 10 horas en la mencionada parroquia, y el funeral a las 11 en la capilla de la Asunción, Vieques Mackenna N° 69, en la Par. del Cementerio General.

En el Diario Oficial de hoy se publican, entre otros, los siguientes Decretos y Resoluciones.

Decreto N° 1.658, del Ministerio del Interior, que modifica el Decreto Supremo N.º 1.897, de 1963, sobre jornada continua de trabajo.

Decreto N.º 1.224, del Ministerio de Economía, que aprueba normas sobre exportaciones.

Aviso del Consejo de Defensa del Estado, sobre el remate de bienes raíces en la comuna de Concepción.

...ERODISTAS

Comunica a sus asociados que conforme a la Ley 12.045, los días 5, 6 y 7 de diciembre de 1966 se efectuarán elecciones para designar consejeros del Consejo Nacional del Colegio de Periodistas.

Las votaciones se recibirán en Amonestado guí 31, 3er piso, de 17 a 20 horas, los días primeros días señalados, y de 18 a 21 horas el tercero. Conforme al artículo 7º del Reglamento de la mencionada Ley, los periodistas con domicilio distinto al de Santiago y registrados en este Registro podrán votar por carta certificada.

JOSE EMILIO  
Secretario General



\_\_\_\_\_



# UN MUERTO Y 27 HERIDOS AL CHOCAR MICROBUS

Un muerto y 27 heridos fue el saldo de un accidente de tránsito, al chocar de frente un camión con un microbus repleto de pasajeros, en la Carretera Panamericana Norte, a unos kilómetros al norte de Los Vilos.

El accidente se registró en un lugar denominado Chigualco, debido a un derrumbe que destruyó prácticamente la mitad de la calzada de la carretera.

En ese sitio se estrellaron el camión CK-491, de Ovalle, matriculado por Hernán Salas Muñoz, y el microbus AO-874, de Tocopilla, conducido por Rolando Giannini, procedente de la capital y con destino a Tocopilla.

De los veinte heridos, el más grave de todos es Leonel Ángel Díaz Díaz, de 20 años, soltero, con domicilio en el Pasaje 3, N.º 124, de Tocopilla. Los dos choferes gobernaban sus respectivos vehículos con los documentos de competencia al día y en normal estado de temperancia. De todos modos, fueron detenidos por la policía, por la responsabilidad que les cabe en este grave accidente.

La policía dijo que el causante de la colisión fue el conductor del camión, quien no hizo los cambios de luces reglamentarios que deben efectuarse cuando se enfrentan dos vehículos en la oscuridad.

El cuerpo sin vida de la víctima fue enviado a la morgue de Los Vilos, y los heridos que recibieron lesiones leves fueron conducidos a sus domicilios en otros vehículos.

## Síntesis POLICIAL

### HERIDOS EN ACCIDENTE

El autobús EX-272, del recorrido "Verdeamar" de Valparaíso, conducido por Alvaro Valenzuela Lagos, en Avenida Washington, pasado de Piedra Azul, sufrió desperfectos en la dirección, estrellándose contra la ladera de un cerro. Heridas leves recibieron los pasajeros Ramón Contreras, Teresa Castro Fernández y Carmen Old Lag.

### CONTRABANDO

Personal de Carabineros y de la Aduana de Tocopilla allanaron un negocio de propiedad de Elena Paterakis, ubicado en calle 21 de Mayo N.º 1800. En poder de la dueña de casa encontraron mercaderías de procedencia extranjera internadas ilegalmente al país. La mayoría de ellas consisten en juguetes. Como no supo dar explicaciones acerca de la existencia de la mercadería, Elena Paterakis fue detenida y puesta a disposición del tribunal aduanero.

### SUICIDIO EN LAS BARRANCAS

En la Población Los Sauces, comuna de Las Barrancas, provincia de Santiago, se suicidó ayer Oscar Rodríguez Salazar, estudiante, de 32 años. Padece de parálisis, según dijo su cónyuge, María Garrido Figueroa.

## SIGUE PROFUGO "CUARTETO" MUSICAL DE PENITENCIARIA

Intensa actividad han desarrollado efectivos de Investigaciones, Carabineros y del Servicio de Prisiones, en un intento por lograr la ubicación y detención de los cuatro reos integrantes de la Banda Instrumental de la Penitenciaría, que se encuentran prófugos desde el domingo último.

Los reos prófugos fueron identificados como Sergio Medina Pacheco, Luis Márquez Santibáñez, Carlos Verdejo Pizarro y José Luis Muñoz Peñalosa.

Estos cuatro integrantes de la Banda Instrumental de la

## Locutor de Radio Chilena sufrió un grave accidente

En grave estado se encuentra internado en la Posta N.º 2 de la Asistencia Pública el locutor y animador de Radio Chilena, Antonio Contreras, que sufrió un accidente automovilístico en horas de la madrugada de ayer.

Avanzaba por calle San Diego hacia el sur, gobernando su auto placa HS-420, cuando frenó al N.º 1922 se estrelló contra un árbol.

Recibió heridas graves y su esposa, Graciela Gorigottia, Guerrero quedó herida leve.

La policía comprobó que el locutor Contreras gobernaba en normal estado de temperancia y supone que se quedó dormido mientras manejaba, perdiendo el control del vehículo.

## Fiscal reconstituyó hechos en la muerte de joven mecánico

El Fiscal Militar Francisco Saavedra dirigió, en las últimas horas de la madrugada de ayer, la reconstitución de los hechos que culminaron con la muerte del joven mecánico Sergio Corrales, de 21 años, domiciliado en la calle N.º 1922 se estrelló contra un árbol.

En el escenario de los hechos, registrados el 17 de septiembre, en el domicilio de la víctima, ubicado en Macul N.º 338, se constituyó a las dos de la madrugada de ayer el Fiscal Saavedra, acompañado del Secretario del Tribunal de primera instancia, Sergio Marín, y de personal de Carabineros de la 12.ª Comisaría, que en un total de 17 efectivos, integraron la patrulla implicada en la muerte del joven mecánico.

Concurrió a la reconstitución, personal de la Policía Técnica de Investigaciones, que realizó diversos peritajes, en presencia del Fiscal instructor de la causa.

El joven Sergio Corrales falleció a consecuencias de las heridas que recibió al registrarse una descarga de la patrulla de Carabineros, en los instantes en que se efectuaba una intensa redada policial en las inmediaciones, en busca de los prófugos de la Penitenciaría, que siete días antes habían logrado evadirse del penal.

La defensa de los carabineros implicados en los hechos

## ACLARAN INFORMACION SOBRE FUGA DE REOS

En relación con una información sobre la fuga del reo Julio Manuel Navarro Ramírez, el Alcalde de San Antonio nos ha solicitado hacer la siguiente aclaración:

Julio Manuel Navarro Ramírez, quien se encuentra con otros tres internos, se encontraban trabajando en el medio libre "BAJO PALABRA DE HONOR", esto es, SIN CUSTODIA, en la construcción de un muro de contención en calle Nueva del Puerto de San Antonio, solicitados por don Enrique Paschold, presidente de la Junta de Vecinos del Barrio Ruiz Tagle de esta ciudad, y como una manera de cooperar a los pequeños adelantos de los barrios porteños. Este interno y todos los que trabajan fuera del establecimiento que ese día sumaban 30 reos, reúnen los requisitos exigidos para postular y ser propuestos a la próxima libertad condicional, y conforme a la reglamentación vigente se les puede autorizar para trabajar SIN CUSTODIA por un lapso de DIEZ HORAS.

DIARIAS, debiendo permanecer en el establecimiento, por tanto, el interno citado no estaba vigilado como se ha propagado por el más lejano de los diarios capitalinos, lo que seguramente se debe a una errata de información y falta de seriedad de la misma.

Asimismo, me hago un deber en informar a usted que por la puerta principal del Penal de San Antonio, NÚMERO 15, EVADIDO REO ALGUNO, ni mucho menos por la puerta de la VIGILANCIA DEFENSIVA, que viene a corroborar lo anteriormente manifestado, no se ha manifestado la falta de seriedad del formando al diario LA NACION.

Agradeceré a usted se sirva ordenar la inserción inmediata sobre la mayor brevedad que de ello sólo va en desmedro de nuestra labor y de la institución.

Atentamente a Ud. MARCO JACINTO MARQUEZ, Alcalde.

## POBLACION "EL VOLCAN", DE SAN JOSE DE MAIPO, PARA LA CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS, COMUNA DE SAN JOSE DE MAIPO.-

Se solicitan propuestas públicas para la construcción y urbanización de la Población "El Volcán" de San José de Maipo, para la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, en la comuna de San José de Maipo, provincia de Santiago, compuesta de 52 viviendas con una superficie total construida de: 1.431,72 m<sup>2</sup>. Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera, Segunda y Tercera Categorías del Registro para Construcción de Viviendas de la Institución, y los de Cuarta Categoría de los referidos Registros, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento, cuya solicitud de participación en la referida propuesta haya sido informada favorablemente por la Institución.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 25 de noviembre de 1966, hasta el día 5 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, tercer piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 5 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 19 de diciembre de 1966, a las 15.30 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## EJECUCION DE LAS OBRAS DE URBANIZACION EN LA POBLACION "PATRIA JOVEN", COMUNA DE RANCAGUA.-

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de las obras de urbanización en la Población "PATRIA JOVEN", comuna de Rancagua, provincia de O'Higgins. Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro para Construcción de Viviendas de la Institución o bien del Registro para Trabajos de Urbanización, en las siguientes Categorías: Primera, Segunda, Tercera y Cuarta. Especialidades de: Obras Sanitarias y Pavimentos de Hormigón, simultáneamente, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 25 de noviembre de 1966, hasta el día 6 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, tercer piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 6 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 14 de diciembre de 1966, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## CONSTRUCCION DE 9 BLOQUES DE DEPARTAMENTOS, EN POBLACION "LAS INDUSTRIAS", COMUNA DE SAN MIGUEL, DE SANTIAGO.

Se solicitan propuestas públicas para la construcción de 9 Bloques de departamentos (44 departamentos), y Central Hidroneumática para los Bloques (incluida vivienda del cuidador), en la Población "Las Industrias", Comuna de San Miguel, de Santiago. Con una superficie edificada aproximada de 7.966 m<sup>2</sup>. Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro para Construcción de Viviendas de la Institución y los de Segunda Categoría del referido Registro, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento, cuya solicitud de participación en la referida propuesta haya sido informada favorablemente por la Institución.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 21 de noviembre de 1966, hasta el día 19 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, 3.º piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 19 de diciembre de 1966, a las 17.00 horas, en la misma Oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 16 de diciembre de 1966, a las 16.00 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, 3.º piso.

## CONCURSO-OFFERTA PARA CONSTRUCCION DE VIVIENDAS Y PROVISION DE PAQUETES-VIVIENDAS DE VALOR MAXIMO FIJADO POR LA INSTITUCION EN BASE A SISTEMAS INDUSTRIALIZADOS, SEMIINDUSTRIALIZADOS, PREFABRICADOS O TRADICIONALES.-

Se invita a los Sres. Arquitectos, Ingenieros, Constructores Civiles, Industriales de la Construcción y Contratistas en General, para que, formando EQUIPOS PRODUCTORES, concurren a las propuestas públicas por construcción de 400 viviendas industrializadas semindustrializadas, prefabricadas o tradicionales, y provisión de 200 paquete-viviendas sin armaz, considerando en ambos casos la confección de los proyectos respectivos por

## MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO

# CORPORACION DE LA VIVIENDA

## PROPUESTAS PUBLICAS

parte de las firmas interesadas y que tengan un valor no superior al máximo fijado por la Institución.

En el caso de Jefe de la Guardia Interna en el Presidio Disciplinario de Victoria.

En consideración a su acaudalado desempeño profesional y a sus humanas condiciones, fue designado en el cargo de Jefe de la Guardia del Palacio de los Tribunales.

### A) CONSTRUCCION DE 400 VIVIENDAS INDUSTRIALIZADAS, PREFABRICADAS O TRADICIONALES, INCLUSO CONFECCION DEL PROYECTO.-

UBICACION: Población "San José de Chuchunco" comuna de Maipo, Santiago.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 25 de noviembre de 1966, hasta el día 19 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

TERMINO DE PLAZO DE CONSULTAS DE PROPO- NENTES: 19 de diciembre de 1966.

APERTURA DE LAS PROPUESAS: El día 8 de marzo de 1967, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

### B) PROVISION DE 200 PAQUETE-VIVIENDAS, SIN ARMAR, DE TIPO INDUSTRIALIZADO O PREFABRICADO, INCLUSO CONFECCION DEL PROYECTO.-

UBICACION: Población "San José de Chuchunco" comuna de Maipo, Santiago.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 25 de noviembre de 1966, hasta el día 26 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

TERMINO DE PLAZO DE CONSULTAS DE LOS PRO- PONENTES: 26 de diciembre de 1966.

### CONSTRUCCION POLICLINICA EN POBLACION "MIRAFLORES ALTO", DE VIÑA DEL MAR, Y PARVULARIO EN POBLACION "QUEBRADA VERDE", IV SECTOR, DE VALPARAISO.-

Se solicitan propuestas públicas para la construcción de una Policlínica en la Población "Miraflores Alto", de Viña del Mar, y un Parvulario en Población "Quebrada Verde", IV Sector, de Valparaíso, con una superficie total construida de: 524,80 m<sup>2</sup>.

Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías del Registro para Construcción de Edificios que no constituyan viviendas de la Institución, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 28 de noviembre de 1966, hasta el día 15 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, tercer piso, de Santiago.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 15 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 29 de diciembre de 1966, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## OPERACION SITIO URBANIZACION POBLACION "LA CARMELITANA", DE OVALLE.-

Se solicitan propuestas públicas para la urbanización parcial y obras complementarias en 500 sitios que componen la Operación Sitio de la Población "La Carmelitana", de Ovalle, provincia de Coquimbo.

Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro para Construcción de Viviendas de la Institución, o bien del Registro para Trabajos de Urbanización, en las siguientes Categorías y Especialidades: Primera, Segunda, Tercera, Cuarta o Quinta Categorías. Especialidades de: Obras Sanitarias y Pavimentos de Hormigón, y Primera, Segunda, Tercera o Cuarta Categorías. Especialidades de: Movimientos de Tierras, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 28 de noviembre de 1966, hasta el día 6 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, tercer piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 6 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 14 de diciembre de 1966, a las 16.00 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## OPERACION SITIO URBANIZACION POBLACION "LA CARMELITANA", DE OVALLE.-

Se solicitan propuestas públicas para la urbanización parcial y obras complementarias en 500 sitios que componen la Operación Sitio de la Población "La Carmelitana", de Ovalle, provincia de Coquimbo.

Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro para Construcción de Viviendas de la Institución, o bien del Registro para Trabajos de Urbanización, en las siguientes Categorías y Especialidades: Primera, Segunda, Tercera, Cuarta o Quinta Categorías. Especialidades de: Obras Sanitarias y Pavimentos de Hormigón, y Primera, Segunda, Tercera o Cuarta Categorías. Especialidades de: Movimientos de Tierras, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 28 de noviembre de 1966, hasta el día 6 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, tercer piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 6 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 14 de diciembre de 1966, a las 16.00 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## EJECUCION DE OBRAS DE URBANIZACION EN POBLACION "LLAY-LLAY", DE LA COMUNA DE LLAY-LLAY.-

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de las obras de urbanización en la Población "Llay-Llay", de la comuna de Llay-Llay, provincia de Valparaíso. Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro para Construcción de Viviendas de la Institución o bien del Registro para Trabajos de Urbanización, en las siguientes categorías: Primera, Segunda, Tercera y Cuarta. Especialidades de: Obras Sanitarias y Pavimentos de Hormigón, simultáneamente, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 25 de noviembre de 1966, hasta el día 5 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, tercer piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 5 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 13 de diciembre de 1966, a las 15.30 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## EJECUCION DE LAS OBRAS DE URBANIZACION EN POBLACION "EL MIRADOR", DE LA COMUNA DE LA LIGUA.-

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de las obras de urbanización en la Población "El Mirador" de la comuna de La Ligua, provincia de Aconcagua. Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro para Construcción de Viviendas de la Institución o bien del Registro para Trabajos de Urbanización, en las siguientes Categorías: Primera, Segunda, Tercera y Cuarta. Especialidades de: Obras Sanitarias y Pavimentos de Hormigón, simultáneamente, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 28 de noviembre de 1966, hasta el día 7 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, tercer piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 7 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 16 de diciembre de 1966, a las 16.30 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## OPERACION SITIO URBANIZACION POBLACION "MONSEÑOR LARRAIN", DE TALCA.-

Se solicitan propuestas públicas para la urbanización parcial y obras complementarias en 562 sitios que componen la Operación Sitio de la Población "Monseñor Larrain", de Talca, provincia de Talca.

Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro para Construcción de Viviendas de la Institución o bien del Registro para Trabajos de Urbanización, en las siguientes Categorías y Especialidades: Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías. Especialidades de: Obras Sanitarias y Pavimentos de Hormigón, y Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías. Especialidades de: Movimientos de Tierras, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 23 de noviembre de 1966, hasta el día 5 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, tercer piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 5 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 13 de diciembre de 1966, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## EJECUCION OBRAS DE URBANIZACION EN LAS POBLACIONES "CORONEL I" Y "CORONEL II", DE LA COMUNA DE CORONEL.-

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de las obras de urbanización en las Poblaciones "Coronel I" y "Coronel II", de la comuna de Coronel, provincia de Concepción.

Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro para Construcción de Viviendas de la Institución o bien del Registro para Trabajos de Urbanización, en las siguientes Categorías: Primera, Segunda, Tercera y Cuarta. Especialidades de: Obras Sanitarias y Pavimentos de Hormigón, simultáneamente, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 30 de noviembre de 1966, hasta el día 12 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, tercer piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 12 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 26 de diciembre de 1966, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## POBLACION "SANTA JULIA NORTE", SECTORES A3 Y A4, COMUNA DE NUÑO, SANTIAGO, PARA LA CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES.-

Se solicitan propuestas públicas para la construcción y urbanización de la Población "Santa Julia Norte", Sectores A3 y A4, de la comuna de Nuñoa, provincia de Santiago, para la Caja de Previsión de Empleados Particulares, compuesta de:

Sector A3-248 Deptos; Sector A4-232 Deptos., con una superficie total construida de: 29.171,82 m<sup>2</sup>.

Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro para Construcción de Viviendas de la Institución, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 30 de noviembre de 1966, hasta el día 13 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, tercer piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 13 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 26 de diciembre de 1966, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 12 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

## APERTURA DE PROPUESAS: El día 19 de diciembre de 1966, a las 15.30 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## EJECUCION OBRAS DE URBANIZACION EN POBLACION "PLAYA BLANCA", DE LA COMUNA DE LOTA.-

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de las obras de urbanización en la Población "Playa Blanca", de la comuna de Lota, provincia de Concepción. Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro para Construcción de Viviendas de la Institución o bien del Registro para Trabajos de Urbanización, en las siguientes categorías: Primera, Segunda, Tercera y Cuarta. Especialidades de: Obras Sanitarias y Pavimentos de Hormigón, simultáneamente, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 30 de noviembre de 1966, hasta el día 12 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, tercer piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 12 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 20 de diciembre de 1966, a las 15.30 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## LOCAL Y HALL PAGO DE PENSIONADOS DEL SERVICIO DE SEGURO SOCIAL, EN GRANEROS, PROVINCIA DE O'HIGGINS.-

Se solicitan propuestas públicas para la construcción de un Local de Oficinas, Hall Pago de Pensionados y Casa de Administrador, del Servicio de Seguro Social, en Graneros, provincia de O'Higgins, con una superficie total construida de 520,82 m<sup>2</sup>.

Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera, Segunda, Tercera y Cuarta Categorías del Registro para Construcción de Edificios que no constituyan viviendas de la Institución, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 30 de noviembre de 1966, hasta el día 9 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, tercer piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 9 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 21 de diciembre de 1966, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## POBLACION "SANTA JULIA NORTE", SECTORES A3 Y A4, COMUNA DE NUÑO, SANTIAGO, PARA LA CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES.-

Se solicitan propuestas públicas para la construcción y urbanización de la Población "Santa Julia Norte", Sectores A3 y A4, de la comuna de Nuñoa, provincia de Santiago, para la Caja de Previsión de Empleados Particulares, compuesta de:

Sector A3-248 Deptos; Sector A4-232 Deptos., con una superficie total construida de: 29.171,82 m<sup>2</sup>.

Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro para Construcción de Viviendas de la Institución, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 30 de noviembre de 1966, hasta el día 13 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, tercer piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 13 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 23 de diciembre de 1966, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## POBLACION "SANTA JULIA NORTE", SECTORES A5 Y B1, COMUNA DE NUÑO, SANTIAGO, PARA LA CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES.-

Se solicitan propuestas públicas para la construcción y urbanización de la Población "Santa Julia Norte", Sectores A5 y B1, de la comuna de Nuñoa, provincia de Santiago, para la Caja de Previsión de Empleados Particulares, compuesta de:

Sector A5-208 Deptos; Sector B1-220 Deptos., con una superficie total construida de: 32.129,76 m<sup>2</sup>.

Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro para Construcción de Viviendas de la Institución, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 30 de noviembre de 1966, hasta el día 13 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, tercer piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 13 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 26 de diciembre de 1966, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## POBLACION "SANTA JULIA NORTE", SECTORES A5 Y B1, COMUNA DE NUÑO, SANTIAGO, PARA LA CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES.-

Se solicitan propuestas públicas para la construcción y urbanización de la Población "Santa Julia Norte", Sectores A5 y B1, de la comuna de Nuñoa, provincia de Santiago, para la Caja de Previsión de Empleados Particulares, compuesta de:

Sector A5-208 Deptos; Sector B1-220 Deptos., con una superficie total construida de: 32.129,76 m<sup>2</sup>.

Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro para Construcción de Viviendas de la Institución, que cuenten con la capacidad económica libre determinada en conformidad al Reglamento.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 30 de noviembre de 1966, hasta el día 13 de diciembre de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, tercer piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 13 de diciembre de 1966, a las 17 horas, en la misma oficina.

APERTURA DE PROPUESAS: El día 26 de diciembre de 1966, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, tercer piso.

## VICEPRESIDENTE EJECUTIVO



# Gremios - Pobladores - Campesinos - Seguridad Social

## VIDA laboral

**SOLUCION EN TRES CONFLICTOS DEL TRABAJO**  
Tres conflictos colectivos del trabajo quedaron resueltos en las últimas 24 horas según se informó ayer en fuentes del Ministerio del Trabajo y Previsión Social. Afectaban a diez obreros de la Mina Socita Cia. DAN, de Valparaíso; 17 trabajadores del Fundo Miraflores Negrete, de Bio Bio, y 26 obreros agrícolas del Fundo Santa Ana de Poma, en Taica, estos últimos hicieron efectivo un paro de 24 horas en protesta por el incumplimiento de algunos puntos del contrato, de parte del propietario Alfredo Alvarado Sánchez.

**SUPLEMENTEROS SE NEGAN A VENDER "EL MERCURIO"**  
Cuarenta y cinco suplementos de un total de 90, de Antofagasta, se negaron ayer a distribuir el matutino local "El Mercurio", debido al atraso en la entrega de los ejemplares, originado por un desperfecto en las maquinarias. No se produjeron incidentes.

**REINTEGRO DE ALUMNOS DE AGRONOMIA**  
Se reintegraron normalmente a clases los 280 alumnos de la Escuela de Agronomía de la Universidad de Chile, poniendo término al paro que habían iniciado el 21 del actual por motivos de orden docente y administrativo.

**DOS PAROS ILEGALES**  
Dos movimientos huelguísticos de carácter ilegal se hicieron efectivos en distintos puntos del país. Corresponden al iniciado por 42 empleados de un total de 45 del Departamento de Costo de la Maestranza de San Bernardo, de los Ferrocarriles del Estado, por no haberse pronunciado la empresa respecto a un petitorio socio-económico presentado el 8 del mes en curso, y al paro de 13 obreros de un total de 21 de la Empresa Constructora "Urdanarín", de El Salvador, por razones económicas.

**MODIFICACION REGLAMENTO BIENESTAR PERSONAL "ASMAR"**  
El Ministerio del Trabajo y Previsión Social envió a la Contraloría General de la República, el Decreto N° 399 que modifica el reglamento de Bienestar del personal de ASMAR.

**TRABAJADORES DE LA SALUD CON MINISTRO MOLINA**  
Dirigentes de los Trabajadores de la Salud se entrevistaron con el Ministro de Hacienda, Sergio Molina, para plantearle la posibilidad de un mejoramiento en el porcentaje de reajuste a ese gremio, incluido en el proyecto general de aumento. Los representantes gremiales pidieron un trato equivalente al otorgado por los funcionarios agrupados en los servicios semestinales de la ANEP. El Ministro Molina, reiteró que el Gobierno no modificará por motivo alguno la Escala Única de remuneraciones y tampoco el porcentaje de mejoramiento.

**EXPOSICION CENTROS DE MADRES "CLARA ESTRELLA"**  
La Agrupación Poblacional de Centros de Madres "Clara Estrella", inaugurará el sábado próximo una exposición de trabajos realizados por sus asociadas. La muestra tendrá sede en el recinto parroquial de la población, ubicado en la calle Lucila Godoy, entre Huasco y Valparaíso. El acto de apertura se efectuará a las 11 horas.

**DIRECTIVA DE EE. DEL ESTADIO NACIONAL**  
Su nueva mesa directiva eligió en reunión última, la Asociación de Empleados del Estadio Nacional. Quedó integrada como sigue: presidente, José Tobías Campos; vicepresidente, Osvaldo Pérez; delegado ante la ANEP, Guillermo Varas; secretario general, Antonio Sandoval; secretario de actas, Arturo Guerrero; delegado suplente, Manuel Saravia; director, Humberto Zamora; tesorero, Luis Castillo; y prosecretario, Domingo Campos.

**AGRADECIMIENTOS A ALCALDE**  
Su reconocimiento público hacia la labor realizada en pro del adelanto del sector, por el Alcalde Manuel Fernández, dieron a conocer ayer los dirigentes vecinales de la población Arauco. Los pobladores hicieron extensivo sus agradecimientos a la Jefe de Desarrollo Comunal de la Municipalidad, Aída Ramírez, y al diputado José Domingo Escobar.

**VEINTE CONFLICTOS TRATAN JUNTAS**  
Un total de 20 conflictos colectivos del trabajo tratan hoy las Juntas de Conciliación Permanente y de la Industria Química. De este número, 15, corresponden a la Junta Permanente; y 5, a conflictos de la industria química.

**ASAMBLEA DE PROFESORES PARTICULARES**  
A una asamblea general de carácter ordinario ha citado a sus bases la Directiva del Sindicato Profesional de Profesores Particulares de Santiago para el próximo jueves, a las 19 horas, en Compañía 1583, sede la CEIC. En esta oportunidad se dará cuenta de las entrevistas sostenidas con el Superintendente de Educación, Osvaldo Garay; el director de la Escuela Normal Superior "José Abelardo Núñez", Manuel Manríquez; las observaciones del gremio al proyecto de reajuste; la clausura del año escolar.

**CLASIFICACION SINDICAL**  
Continúa desarrollándose el curso de capacitación sindical destinado a los funcionarios de Tesorerías del país, bajo las auspicios del Centro de Estudios Sindicales y Cooperativas del Departamento de Extensión de la Universidad de Chile. El curso comprende el estudio de los temas "Análisis del proyecto de Reforma al Libro III del Código del Trabajo y Sindicación de los Trabajadores del Estado"; "Organización y administración sindical"; "Análisis del estatuto administrativo de la categoría funcional"; y "Derecho municipal". Las clases se realizan en Huérfanos 1117, tercer piso. El curso finaliza el próximo viernes.

**SOC. ARTESANOS "LA UNION", RENUEVA DIRECTORIO**  
Su nuevo directorio para el período 1968-69 elegirá el próximo domingo la Sociedad de Artesanos "La Unión". Las mesas de sufragio estarán abiertas desde las 9 a las 16 horas en la sede mutual de calle Riquelme 861.

## Ministros participarán en ciclo de conferencias socio-culturales

Los Ministros de Estado y Subsecretarios —Vivienda, RR. EE., Educación, OO. PP., Trabajo, Agricultura, y Tierras—, además de Directores Generales de servicios

y de escuelas universitarias especializadas, participarán en el Ciclo de Conferencias que ha preparado el Gobierno a través de la Consejería Nacional de Promoción Popular, para interiorizar a los Asegurados Diplomáticos de las Embajadas acreditadas ante la Moneda, de la política social y cultural que se impulsa en el país, en forma paralela al desarrollo económico. Se efectuará durante los días 1, 2, 3 y 4 de diciembre próximo. Con el nombre de "El Hombre, Sujeto del Cambio", en este ciclo de conferencias se producirá, además, un intercambio de informaciones sobre la política social y cultural en los países con los cuales Chile mantiene relaciones diplomáticas, del cual saldrá un documento de consulta que ha despertado interés.

Las líneas gruesas de la política social serán planteadas durante el ciclo por un equipo de ejecutivos de Promoción Popular, integrado por Sergio Ossa Pretot, Armando de Ramón, Claudio Orrego y Leonel Calcagni; los aspectos específicos que inciden en la orientación social de la vivienda, salud, laboral, educación, capacitación de mano de obra, reforma agraria, cultura y deporte, serán informados por un grupo de relatores que representarán a los servicios cuyas responsabilidades ejecutan en esas áreas. Entre ellos se encuentran: Krogli, vicepresidente de la Corporación de Servicios Habitacionales; Dr. Francisco Mardones Restat, Director General de Salud; Osvaldo Garay, Superintendente de Educación; Agustín Alberti, Director Ejecutivo de INAOAP; Jacques Chonchol, de INDAPE; Rafael Moreno, de CORA; Ricardo Moreno, Director de Arte y Cultura de la Presidencia de la República; y Horacio Walker, Director de Deportes del Estado.

## CORPORACION DE SERVICIOS HABITACIONALES

Propuesta Pública para contratación fletes transporte de madera

Se solicitan propuestas públicas para la contratación de fletes de una partida de 100.000 pulgadas de madera de pino y de 40.000 cuerdones de pino, desde las provincias de ARAUCO y SUEBLE, y destinadas a las bodegas de la Institución en la comuna de Maipú, provincia de Santiago.

Las bases y antecedentes pueden ser retirados por los interesados desde el día 30 de noviembre, de 14.30 a 17 horas, en las Oficinas de Estudios y Propuestas del Subdepartamento de Autoconstrucción y Asistencia Técnica, calle Arturo Prat N° 80, segundo piso, y en la Oficina de Educación Zonal de Concepción, calle Barros Arana N° 431, Of. 407.

**FECHA DE APERTURA:** 12 de diciembre de 1968, a las 15 horas, en Santiago y Concepción simultáneamente, en las direcciones anteriormente indicadas.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

EL RELOJ SUIZO DE RENOMBRE MUNDIAL

**CHEVRON**

PIE E°30

SALDO 10 MESES

JOYAS FINAS

RELOJERIA

**Gabor**

ESTADO 48

## "CREEMOS HABER DEJADO ALGO, PERO SABEMOS QUE NOS TRAJIMOS MUCHO"

Expresó Horacio Marotta, Director del Programa Estudiantil "U" 66, y realizador de la Primera Exposición de los Trabajos de Verano, presentada por la Federación de Estudiantes de Chile —FECH— en la Casa Central de la "U".

Una semana permanecerá abierta la 1ª Exposición Fotográfica de los Trabajos de Verano, exhibida en la Casa Central de la Universidad de Chile. La muestra, preparada por el Departamento de Informaciones Estudiantiles FECH, y dirigida por el alumno de la Escuela de Periodismo, Horacio Marotta Rorman, ha despertado gran interés en la opinión pública, alumnos secundarios, diplomáticos y jóvenes de los primeros años de la "U" que aún no han participado en los trabajos de verano. Fotos de la partida al sur; paisajes y tareas cumplidas; policlínicas y escuelas levantadas; la vida en los campamentos y visita de personajes, constituyen la temática principal de la muestra fotográfica presentada por los estudiantes.

**NOSTALGIA**  
"Todos los universitarios que trabajamos en Maull, Chiloé o Alsén, expresa Horacio Marotta, sentimos un poco de nostalgia por sus tierras, por sus gentes... todos recordamos, con alegría, algo especial: el paisaje, algún amigo... o amiga, el trabajo, la obra, las herramientas que debimos aprender a manejar, el clima, cualquier cosa, todo...". Nos venimos agradecidos, continúa el estudiante, nos trajimos gratos recuerdos. Dejamos buenos amigos, amigos que ahora se hacen de menos. Algo de lo que somos

quedó allí, repartido entre la gente...". "Construimos postas —sigue recordando Marotta— centros comunitarios, escuelas, pistas de aterrizaje... enseñamos... atendimos enfermos... nos preocupamos de investigar algunos aspectos de la realidad socio-económica. Trabajamos codo a codo con la gente, con el hombre de nuestro pueblo. Con el pescador, con el leñero, el ovejero, el poblador, el campesino, la sufrida mujer del campo, del mar, de la montaña".

"Creemos haber dejado algo, pero sabemos que nos trajimos mucho, prosigue Marotta. Nos trajimos una manera nueva de ver la vida, nos trajimos aprendidos en nuestras retinas, paisajes maravillosos... Nos trajimos la comprensión de nuestro pueblo, una realidad, una experiencia que nos servirá mucho en nuestra vida profesional".

**NUUEVAMENTE ESTAMOS CUADRADOS**  
"Las vivencias que señaló —puntualiza Marotta— nos empujan a dedicar nuevamente nuestras vacaciones a los trabajos de verano organizados por la Federación de Estudiantes de Chile. Somos muchos los que estamos cuadrados para partir, el 15 de enero próximo, donde lo indiquen las necesidades del país, y donde lo decidan nuestros dirigentes", finaliza Marotta.

## INICIADAS LAS CONVERSACIONES EN CONFLICTO CHUQUICAMATA

Se iniciaron en Santiago las conversaciones directas entre las partes laboral y patronal de la Chile Exploration Company, propietaria de los centros mineros de Tocopilla, Chuquibambilla y Antofagasta, destinadas a encontrar una fórmula de avenimiento en el conflicto por pliego de peticiones planteado en esa Empresa.

## CONSULTORIO CONOZCA SUS DERECHOS

**PREGUNTA.**— Hace más o menos treinta y cuatro años que soy empleado de oficina en una hacienda que ha tomado a su cargo la Reforma Agraria. Actualmente, tengo, además del sueldo, regalías como leche, pan, leña, luz eléctrica, talaje para veinte animales, dos cuerdas de terreno de riego, una cuadra para chacra, hijuela anexa a la casa donde vivo, etc. Pero, según tengo entendido y según los comentarios, dicen que yo, con la Reforma Agraria, no tendré derecho a nada, porque sólo lo tendrán los que trabajan la tierra con sus propias manos. Para su ilustración, yo para aprovechar mis regalías tenía un mediero a quien le entregaba el 50 por ciento de las siembras o cosechas. Por lo que veo, la Reforma Agraria a mí me despojaría sencillamente. Ahora bien, se dice que yo podría quedar en el mismo puesto que desempeño dentro de la administración. ¿Tendré las mismas regalías y cómo podría yo usar de las tierras que se me asignan? Atentamente: Pedro Juan Fernández.

**RESPUESTA.**— La consideración básica que debe tener en cuenta el consultante es que la Reforma Agraria tiene esencialmente a la explotación de la tierra en comunidad, con el fin de sacar de ella el mayor provecho posible. Para un mayor entendimiento de la materia en conveniente considerar que al aplicarse la Reforma en un predio, desaparece el régimen de regalías para ser reemplazado por el régimen de asentamiento, es decir, se constituye una sociedad entre los campesinos y la CORA que estipula los aportes que cada parte hace en este sistema. Posteriormente viene el régimen de asentamiento propiamente tal que está regido por un comité bipartito integrado por cinco representantes campesinos y dos de la Corporación de la Reforma Agraria. El predio pasa en esta etapa a ser dirigido integralmente por sus trabajadores, teniendo el representante de la CORA sólo derecho a veto en casos de una programación técnica agrícola equivocada. La duración de los asentamientos puede variar entre dos y tres años, según la evolución demostrada por el mismo y durante esta etapa los asentados pueden retirar de las utilidades obtenidas todo el dinero que estimen necesario para la mantención propia y de su familia. Para los efectos de la contabilidad, se realiza un balance anual que determina la parte de lo obtenido que corresponde a los campesinos y lo correspondiente a la CORA. Esta última utiliza su parte para reinvertirla en el predio. Terminada la etapa de asentamiento se pasa a división de los terrenos y a determinar la explotación. Ahora bien, esta división puede o no puede efectuarse, de acuerdo a lo que convenga y acuerde el comité que dirige el asentamiento. Si este resuelve seguir la explotación en común podrá hacerlo. La situación específica en que quedaría el consultante en este aspecto puede variar, de acuerdo a lo que estime más conveniente. Como primer punto, podemos informarle que tiene derecho a entrar en el asentamiento, si así lo desea. En este caso pasaría a formar parte de la comunidad que trabajará el predio y todo lo que aporte será valorizado en dinero. Esto último le permitirá, si se retira, recuperar lo que ha aportado. El comité campesino determinará sobre su permanencia en el cargo que ocupaba si el predio se continúa explotando en común. En caso de no incorporarse desde un comienzo al asentamiento, tendrá derecho a exigir las indemnizaciones que fija la ley.

## CURSO SOBRE SINDICACION CAMPESINA EN PULLINQUE

Fue inaugurado en Pullinque un curso sobre "Sindicación", en la Central de Capacitación Campesina de esta localidad, ubicada a 135 kilómetros de Valdivia. Al curso asistirán 32 campesinos de la zona y tendrá una duración de una semana.

La Central de Capacitación Campesina de Pullinque fue puesta en funcionamiento el sábado pasado. Al acto asistieron el Vicepresidente de INDAPE, Jacques Chonchol; el Coordinador Provincial del Instituto de Educación Rural, Rodolfo Leizaola; el Coordinador Zonal de INDAPE, Pablo Menz; el Alcalde de Panguipulli, Carlos Alarcon; autoridades locales y dirigentes campesinos de la provincia.

El representante del I. E. R., señor Lesser, manifestó: "Lo principal para la promoción campesina es el crear instituciones que los capaciten para progresar y saber. Esta Central demuestra lo que es capaz de hacer una comunidad cuando trabaja unida por fines comunes de progreso. Después de felicitarlos sinceramente, quiero agradecer y realizar el aporte de la Asociación de Pequeños Agricultores, de la A. N. O. C., y la asesoría de INDAPE."

El objetivo principal del funcionamiento de la Central de Pullinque será el de ampliar los conocimientos y los horizontes de los campesinos, para que éstos los apliquen a sus comunidades.

Expresó el Vicepresidente de INDAPE, Jacques Chonchol: "Permítanme que los felicite por llevar adelante esta Central de Capacitación, que es el símbolo que en el campo se está produciendo un cambio

## OO. DE ENDESA ACLARAN RAZONES DE UN PARO

Un desmentido a publicaciones de algunos matutinos de Santiago, respecto a las razones que motivaron el paro de los 215 operarios de las Fuenas Varas de Melipilla, a cargo de la ENDESA, entregaron ayer los trabajadores afectados. Su texto es el siguiente: "Con relación a publicaciones aparecidas en dos diarios de esta capital los días 16, 17 y 18 de los corrientes, respecto al paro que afectó a los 215 operarios de Fuenas Varas Melipilla el 16 del mes en curso, un numeroso grupo de obreros queremos dejar en claro lo siguiente:

Que en la reunión anterior a la fecha del paro no se trató en momento alguno la salida del Jefe de las Obras, señor Luis Núñez. Tampoco aceptamos las palabras vertidas en contra del mencionado funcionario respecto a presunto "matonaje y trato inhumano", afirmación que rechazamos por falsa.

Hacemos responsables de dichas palabras y publicaciones sólo a los dirigentes del Sindicato Industrial, que se comaron atribuciones que jamás las asambleas les ha conferido.

Queremos dejar en claro que estos señores dirigentes, al no cumplir con los reglamentos de llamar a reunión dentro de las 48 horas después del paro, habiendo habido una reunión informativa a 7 días de dicho paro, totalmente ajena a éste, la asamblea le ha solicitado reunión extraordinaria dentro de las 48 horas, como establece la ley y hasta la fecha de estas publicaciones no hemos sido oídos.

Creemos que a estos dirigentes, responsables de la marcha del buen camino de nuestro sindicato, se consideran con un poco de pudor sindical, deben presentar su dimisión, ya que no han cumplido como corresponde.

Con esta declaración queremos dejar bien en claro que no estamos contra el Sindicato, sino que sólo defendemos la verdad y por el engaño que hemos sido objeto por estos señores.

A sus gratas órdenes, un numeroso grupo de obreros de Fuenas Varas Melipilla.

**POTENCIA QUE DURA MAS**

**Compresores de Aire ESTACIONARIOS**

**WORTHINGTON**

El símbolo de calidad en todo el mundo



- Hechos para trabajos pesados en industrias y manufacturas
  - Sistema horizontal. Mínima atención, alto rendimiento
  - Durable solidez. Fácil mantenimiento
  - Anti-fricción en piezas vitales. Válvula Feather: simple, eficiente, silenciosa
- Atención Técnica y Repuestos para Chile
- Distribuidor **GALFANO y ALAMOS LTDA.** Exclusivo
- HUERFANOS 863, Oficina 601 (Edificio España)
- Fonos 383544, Casilla 1090, Stgo. Chile
- Fabricados en USA, Europa y Argentina Libres de caución e impuestos por importación ALALC











# Hipódromo Chile

SABADO 3 DE DICIEMBRE DE 1966

NOTA: Los caballos marcados con un asterisco tuvieron contratiempos en su última actuación.

PRIMERA CARRERA - 1.400 metros - 11ª serie - A las 12.45 horas.  
Primera Vuelta para la Triple Inicial.

13	1-Caro Kana	3512	M. Alguaita	1. Duque
14	2-Leno	3510	J. Amestelly	2. Troya
15	3-Basprece	3510	S. Anicet	3. Babelio
16	4-Indonable	3511	E. González	4. Muñoz
17	5-Stout	3512	P. Castiella	5. Castiella
18	6-Toupet	3513	J. Castiella	6. Castiella
19	7-Chapalita	3513	P. Castiella	7. Castiella
20	8-Mito Polana	3516	P. García	8. López
21	9-Adams	3517	N. N.	9. Benzenberg
22	10-Gimbatista	3518	M. Flores	10. Flores
23	11-Tio Seia	3511	J. María	11. María
24	12-Vishu	3511	L. Toro	12. Toro
25	13-Quarto	3518	V. Ubiña	13. Ubiña
26	14-Nidia	3518	H. Villagrán	14. Villagrán
27	15-Teoría	3517	H. Olgún	15. Olgún
28	16-Treña	3514	N. N.	16. Baricela

SEGUNDA CARRERA - 1.500 metros. Condicional. A las 13.15 horas.  
Segunda Vuelta para la Triple Inicial.

7	1-Achitilla	3518	D. Cerda	J. Santos
8	2-Benita	3514	J. Aguirre	C. Miranda
9	3-Castell	3512	L. Chávez	C. Muñoz
10	4-El Fuego	3512	N. N.	E. Baricela
11	5-Grieta	3510	C. Sepúlveda	F. Castro
12	6-Guayra	3513	D. Basallo	E. Nolas
13	7-La Plata	3510	N. N.	H. Gasmari
14	8-Bisnola	3511	L. López	F. Santos
15	9-Nagubina	3513	N. N.	P. San Martín
16	10-Marcos	3518	P. Guajardo	L. A. García
17	11-Murena	3511	J. Amestelly	A. Lab
18	12-Pinto	3513	J. Amestelly	D. Torres
19	13-Wild Maid	3517	P. Cardona	C. Castro

TERCERA CARRERA - 1.400 metros - 9ª serie - A las 13.45 horas.  
Tercera Vuelta para la Triple Inicial.

3-7-4	1-Pudi	3511	J. Amestelly	S. Miceli
4-8-10	2-B. Chansen	3512	N. N.	M. Valenzuela
5-9-11	3-Sorrell	3513	E. Soio	L. H. Sorrell
6-10-12	4-Blue Back	3515	H. Olgún	R. López
7-11-13	5-J. Patra	3515	M. Ramírez	E. Inda
8-12-14	6-Gugliano	3512	V. Barra	T. Bustos
9-13-15	7-Matilde	3516	J. Salinas	B. Bernal
10-14-16	8-Nervi	3513	E. Yáñez	F. Contreras
11-15-17	9-Pindora	3511	J. Barrina	M. Bizar
12-16-18	10-Pitagua	3518	D. Muñoz	L. A. García
13-17-19	11-Kala	3516	O. P. Castiella	J. H. Medina
14-18-20	12-El Rolo	3518	J. Aguirre	L. Santos
15-19-21	13-Molera	3518	A. Parra	L. Santos
16-20-22	14-Sautil	3513	C. Sepúlveda	Fco. Castro
17-21-23	15-Picarda	3510	J. Sepúlveda	J. B. Argañón
18-22-24	16-Rosario	3517	J. Carona	D. Miranda

CUARTA CARRERA - Tres años no ganadores. Peso: 56 kilos. - A las 14.15 horas.  
(Primera Vuelta para la Triple Inicial).

16	1-Andante	3516	J. Eguen	J. Castro R.
17	2-Andrés	3516	J. Pacheco	P. Melero B.
18	3-Aval	3518	C. Ojeda	P. Valderama
19	4-Bacul	3518	O. Hermosilla	M. Martínez
20	5-Chavaleado	3514	G. Meneses	F. Castro
21	6-Eldred	3510	J. Martín	F. Castro
22	7-El Rolo	3516	F. Venegas	F. Pincho
23	8-Burriaga	3517	V. Ubiña	E. Pincho
24	9-El Sokol	3517	N. N.	E. Pincho
25	10-Intokutak	3518	N. N.	E. Pincho
26	11-Vicario	3516	J. Martínez	P. Briones
27	12-Italano	3516	S. Pradenas	A. Lab
28	13-Lano	3517	R. G. G. G. G.	A. Lab
29	14-Nidia	3516	C. Castiella	A. Gutiérrez
30	15-R. Pagliani	3511	G. Farfán	A. Luna
31	16-Royal Ascent	3514	N. N.	E. Valenzuela
32	17-Sale Mocha	3512	N. N.	M. Muñoz
33	18-Valer	3510	J. Toro	J. Melero

CORRALES: 7 con 8 y 10 con 11.

QUINTA CARRERA - 6ª serie - 1.200 metros. - A las 14.50 horas.

REAPARECE	1-Manolo G.	3515	S. Pradenas	V. Contreras
2	2-Mingulhu	3510	J. Duarte	V. Contreras
3	3-Cuando	3512	S. Sepúlveda	A. Muñoz
4	4-Afuntat	3512	J. Amestelly	A. Vodenovic
5	5-Alabastro	3512	N. N.	H. Gasmari
6	6-Carhuena	3512	N. N.	H. Gasmari
7	7-Canela	3518	E. Soto	A. Gutiérrez
8	8-Expreso	3512	A. Díaz	F. Castro
9	9-Mirrita	3512	B. García	C. Castro
10	10-Tague	3512	J. Toro	J. Posadas
11	11-Auditor	3513	J. Eguen	J. Posadas
12	12-Dista Griega	3512	D. Basallo	J. Castro

CORRAL: 1 con 2.

SEXTA CARRERA - Carrera Especial - Handicap - Para tres años y más. - A las 15.25 horas. (Segunda Vuelta para la Triple Central).

REAPARECE	1-P. Rubio	3512	N. N.	E. Rodríguez
2	2-B. Cate	3517	D. Muñoz	E. Rodríguez
3	3-Amigo Mía	3513	J. Amestelly	B. Bernal
4	4-Ramapo	3516	G. Farfán	A. Sepúlveda
5	5-Hombrío	3516	J. Amestelly	A. Sepúlveda
6	6-Berica	3518	H. Olgún	F. Olave
7	7-Gherun	3515	O. P. Castiella	P. Bagó

SEPTIMA CARRERA - 1.400 metros - 4ª serie - A las 16 horas. (Tercera Vuelta para la Triple Central).

REAPARECE	1-B. Norton	4811	N. N.	P. Bagó
2	2-Naka	4819	O. P. Castiella	P. Bagó
3	3-Amiel	4819	J. Amestelly	P. Bagó
4	4-Erita	4813	M. Alguaita	D. Duque
5	5-Teloso	4812	L. García	R. Peralta
6	6-Tonino	4815	S. R. Claviera	H. Jara
7	7-Tonino	4815	S. R. Claviera	H. Jara
8	8-Mivante	4817	N. N.	H. Parra
9	9-C. P. P. P.	4811	L. Hevia	A. Amaro
10	10-R. Pince	4810	L. Chávez	O. González
11	11-R. Pince	4810	L. Chávez	O. González
12	12-Mantila	4713	J. Inda	G. G. G.
13	13-Novice	4712	H. Olgún	A. Vodenovic

CORRAL: 1 con 2.

OCTAVA CARRERA - 1.200 metros - 5ª serie - A las 16.35 horas. (Primera Vuelta para la Triple Inicial, con dividendo al 1 y 2).

1	1-Nica	5513	J. Amestelly	A. Vodenovic
2	2-Casaleira	5510	D. Torres	H. Medina
3	3-Sasson	5516	E. Guajardo	A. Valdes
4	4-Amacha	5512	J. Barrios	F. Olave
5	5-Fortacho	5512	L. Caroca	L. Toledo
6	6-Pinto	5512	E. Castro	R. Castro R.
7	7-Vigilante	5512	E. Guzmán	J. Castro R.
8	8-Landmark	5515	O. P. Castiella	J. Castro R.
9	9-Intervál	5511	J. Eguen	J. H. Medina
10	10-Omes	5511	N. N.	J. Vial
11	11-Sapirita	5515	J. Castiella	S. Miceli
12	12-Sordana	5510	N. N.	O. López
13	13-Skorpion	5517	N. N.	J. Zúñiga
14	14-P. Almonte	4917	P. Sepúlveda	M. Norambuena
15	15-Skorpion	4914	P. Rojas	M. Norambuena

CORRAL: 6 con 7.

NOVENA CARRERA - 1.200 metros - 4ª serie - A las 17.10 horas. (Segunda Vuelta para la Triple Inicial, con dividendo al 1 y 2).

1	1-Nica	5513	J. Amestelly	A. Vodenovic
2	2-Casaleira	5510	D. Torres	H. Medina
3	3-Sasson	5516	E. Guajardo	A. Valdes
4	4-Amacha	5512	J. Barrios	F. Olave
5	5-Fortacho	5512	L. Caroca	L. Toledo
6	6-Pinto	5512	E. Castro	R. Castro R.
7	7-Vigilante	5512	E. Guzmán	J. Castro R.
8	8-Landmark	5515	O. P. Castiella	J. Castro R.
9	9-Intervál	5511	J. Eguen	J. H. Medina
10	10-Omes	5511	N. N.	J. Vial
11	11-Sapirita	5515	J. Castiella	S. Miceli
12	12-Sordana	5510	N. N.	O. López
13	13-Skorpion	5517	N. N.	J. Zúñiga
14	14-P. Almonte	4917	P. Sepúlveda	M. Norambuena
15	15-Skorpion	4914	P. Rojas	M. Norambuena

CORRAL: 4 con 5.

DECIMA CARRERA - 1.400 metros - 6ª serie - A las 17.50 horas. (Segunda Vuelta para la Triple Inicial, con dividendo al 1 y 2).

REAPARECE	1-Barrio Nuevo	5411	J. Barrios	L. A. Orellana
2	2-J. J. J.	5413	P. P. P.	P. P. P.
3	3-Stanfard	5314	V. Ubiña	O. González
4	4-G. Soñador	5313	J. Amestelly	H. Yáñez
5	5-Nohiese	5319	D. Cerda	J. Santos
6	6-Vadova	5314	D. Muñoz	A. Ramírez
7	7-Perdid	5310	G. Ocampo	A. Bullen
8	8-Cholito	5310	S. Agózar	J. M. Baza
9	9-Rocafort	5318	J. Eguen	H. Galaz
10	10-Rosita Pal	5318	N. N.	E. Benzenberg
11	11-La Nena	4911	C. Sepúlveda	E. Benzenberg
12	12-La Lampina	4918	N. N.	A. Vodenovic
13	13-Magnifica	4917	O. P. Castiella	D. Torres
14	14-Sena Queen	4917	L. Toro	J. Fuentes

CORRAL: 10 con 11.

UNDICESIMA CARRERA - 1.400 metros - 5ª serie - A las 18.30 horas. (Tercera Vuelta para la Triple Inicial, con dividendo al 1 y 2).

REAPARECE	1-Gimmedes	5613	G. Farfán	J. Castro R.
2	2-Chadron	5614	M. Ramírez	J. Castro R.
3	3-Banda Azul	5614	M. Ramírez	J. Castro R.
4	4-Factor	5614	G. Meneses	E. Benzenberg
5	5-Formidable	5614	N. N.	E. Benzenberg
6	6-Azula	5613	G. Ocampo	A. Bullen
7	7-Guapilla	5611	D. Muñoz	R. López
8	8-Litigante	5617	J. Amestelly	R. López
9	9-Pelavay	5611	S. Pradenas	V. Contreras
10	10-Asturias	5611	J. Toro	D. Torres
11	11-Hablar	5612	J. Duarte	D. Torres
12	12-Merulina	4815	S. Agózar	T. Herrera
13	13-Tio Tom	4813	L. Salinas	H. Yáñez
14	14-Mercutio	4812	N. N.	O. Orellana
15	15-Div	4710	R. Rojas	M. Norambuena

CORRALES: 1 con 2 y 4 con 5.

DUODECIMA CARRERA - 1.400 metros - 8ª serie - A las 19.10 horas.

11	1-Artificio	5417	L. Chávez	P. Fuentes
12	2-Astronauta	5416	C. Moreno	D. Torres
13	3-Bisesto	5418	D. Muñoz	R. López
14	4-Canceta	5411	D. Cerda	R. Quirós
15	5-Prudencia	5418	L. Abta	A. Benzenberg
16	6-Sorrentino	5415	V. Bravo	L. Contreras
17	7-Durango	5311	L. Yáñez	E. Bazar
18	8-Chere Amie	4810	G. Ocampo	E. Bazar
19	9-Espuela	4810	L. Ramírez	J. Melero
20	10-Ruiz	4812	E. Soto	J. Melero
21	11-Justice	5714	J. Salinas	P. Briones
22	12-Rastacero	5112	G. Meneses	A. Vodenovic
23	13-Alza	5016	S. Agózar	T. Herrera
24	14-Mercutio	4813	L. Salinas	H. Yáñez
25	15-Nagui	4813	G. González	S. Miceli
26	16-Luz Clara	4713	H. Olgún	F. Gálvez

CORRALES: 7 con 8 y 14 con 15.

## SISTEMA DE "VIDEO-TAPE"

### INSTALA EL CLUB HIPICO

El Club Hípico entra en la era moderna. Muchos son los proyectos que tiene la institución de la calle Blanco Encalada en carpeta, pero hay uno que ya está "por debutar". Dentro de un par de semanas -es sólo cosa de días- en el Club Hípico se implantará la filmación de todas las carreras en el avanzado sistema llamado "video-tape".

Las instalaciones ya están colocadas, e incluso se han hecho algunas pruebas que han resultado todo un éxito. El sistema de "video-tape" será exhibido única y exclusivamente, en forma directa a la Sala de Comisarios, donde se podrá ver, al instante, todos los "detalles" que dejen dudas en una carrera.

Renovarse es vivir, y el Club Hípico ingresó por esa senda. Una medida que, indudablemente, favorecerá a que las carreras tengan un normal desarrollo.

## SPORTING CLUB

DOMINGO 4 DE DICIEMBRE DE 1966

PRIMERA CARRERA - 1.300 metros - Condicional.

0-0	1-Maldicion	5413	R. Claviera	R. Pérez
0-0	2-Percelita	5413	L. Melisa	L. Álvarez
0-0	3-Therese	5413	N. N.	L. Álvarez
0-0	4-Quintana	5419	E. Vastavino	E. Bravo
0-0	5-Yarba	5513	J. Borquez	E. Bravo
0-0	6-Telbu	5512	C. Romero	O. Salgado
0-0	7-Bonita	5512	R. Quirós	O. Salgado
0-0	8-La Palice	5513	J. Santos	L. E. Vázquez
0-0	9-Alemana	5511	P. Hernández	E. Vidal
0-0	10-Solda	5512	J. Monardes	R. Carvajal
0-0	11-Guerrita	4912	L. Vázquez	D. Bravo
0-0	12-T. T. T.	4910	O. Cerda	D. Bravo
0-0	13-Exelion	4714	H. Bazar	D. Bernal
0-0	14-G. Honey	4911	J. Monardes	A. Martínez

CORRALES: 2 con 3 y 3 con 4.

SEGUNDA CARRERA - 1.300 metros - Condicional.

0-0	1-Belmonte	5814	R. Claviera	H. Jara
0-0	2-Manso	5814	N. N.	H. Jara
0-0	3-Pappone	5810	L. Salvedra	X. Pérez
0-0	4-Lady Bird	5513	L. Arquerio	X. Pérez
0-0	5-El Chucro	5711	N. N.	O. Allaga
0-0	6-Monitmont	5616	C. González	C. Avila
0-0	7-Nerito	5511	O. Cerda	U. Bravo
0-0	8-Petoro	5511	O. Cerda	U. Vidal
0-0	9-Taranto	5419	L. Salvedra	E. Vidal
0-0	10-Ulaima	5212	C. Jorquera	D. Álvarez
0-0	11-Pagame	5112	H. Bazar	D. Bernal
0-0	12-Exelion	4714	H. Bazar	D. Bernal
0-0	13-Bristol	5018	J. Monardes	H. Navarro
0-0	14-Totallita	5015	O. Leiva	C. Leiva

CORRAL: 3 con 4.

TERCERA CARRERA - Premio WU - 1.400 metros - Índice: 13-24. (Primera Vuelta para la Triple Inicial).

0-0-5
-------







# Encuentros en tierra y aire en Levante

TEL AVIV, 29 (ANSA). — Dos "Mir" 19 de las Fuerzas Aéreas de la República Árabe Unida fueron derribados hoy en la frontera entre Israel y la RAU, por aviones "Mirage".

## DEFUNCIONES.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo y padre, señor

**JOSE SANTIAGO SEGOVIA SANCHEZ**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, saliendo el cortejo a las 16.15 horas, desde su casa habitación, ubicada en Sola Oriente N° 4457 (Población José María, Cienfuegos). Su esposa e hijos.

Ha dejado de existir mi querida e inolvidable madre, señora

**MARIA INES PINTO VASQUEZ VDA. DE POBLETE**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, saliendo el cortejo a las 11 horas, desde su casa habitación, ubicada en la Capilla de San Juan. Su familia.

Ha dejado de existir mi querida madre, señora

**NICOLEMA AVILA VDA. DE ZENTENO**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, saliendo el cortejo a las 9 horas, desde su casa habitación, ubicada en la Parroquia Santa Bernardita (El Arquero, N° 3369). Su familia.

Ha fallecido nuestro querido esposo, padre y abuelito, señor

**ARTURO CORREA VARGAS**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, saliendo el cortejo a las 9.30 horas, desde su casa habitación, ubicada en la Parroquia de San Juan. Su familia.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito, don

**LUIS VARGAS PACHECO**  
(Q. E. P. D.)  
Sus restos serán sepultados hoy miércoles en el Cementerio General (Avenida La Paz), el cortejo partirá a las 14.30 horas, desde su casa habitación, Avenida Vial N° 1865. La familia.

Ha dejado de existir mi querida esposa, señora

**SARA CARRION DE MELENDEZ**  
(Q. E. P. D.)  
Sus restos serán sepultados hoy miércoles en el Cementerio General (Avenida La Paz). El cortejo partirá desde la Capilla de San Juan, después de una misa que se oficiará a las 10 horas por el eterno descanso de su alma. La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido hijo, hermano y sobrino

**GUILLERMO W. PALMA CARRASCO**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), saliendo el cortejo desde la Iglesia de los Capuchinos, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, a las 10.15 horas. La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido padre, abuelo y tío, señor

**EUGENIO SANCHEZ QUINTANA**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 10.15 horas, en la Parroquia Andacollo. La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

**FILOMENA LARA RAEZA DE SAN MARTIN**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16 horas, partiendo el cortejo desde su casa habitación, ubicada en la Calle Matucana N° 547, La Ciénega. La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

**MARGARITA MUÑOZ FLORES**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 15.30 horas, en la Iglesia Lourdes. La familia.

Comunicamos el sensible fallecimiento de nuestra querida tía, señora

**JULIA ALCAYAGA VDA. DE ETCHEGARAY**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), saliendo el cortejo a las 17 horas, desde su casa habitación, ubicada en la Calle Matucana N° 547, La Ciénega. Sus sobrinos.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, hermano, suegro, tío y abuelito, señor

**IVARRO COVARRUBIAS OLMEDO**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 14 horas, en la Capilla de la Clínica El Carmen (Quilín 3679 Macul). La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, suegra, abuelita y tía, señora

**ELENA ALVAREZ R. VDA. DE RODRIGUEZ**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales tendrán lugar hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 15.30 horas, en la Parroquia Andacollo (Cauhin 1181). La familia.

de las fuerzas israelíes, durante un combate que duró pocos minutos, lo comunicó esta tarde un portavoz militar israelí.

Según la versión israelí, los dos "Mir" egipcios penetraron en territorio de Israel mientras perseguían a un pequeño avión de reconocimiento "Piper-CBU". Los aviones de guerra israelíes los divisaron, despegaron y se lanzaron inmediatamente al combate.

Los dos aviones egipcios fueron derribados, según la versión de Tel Aviv, en el cielo de Israel, pero se precipitaron incendiados en territorio egipcio, a poca distancia de la frontera. Los aviones de guerra israelíes volvieron a su base en perfectas condiciones.

## TIROTEO ARABE-ISRAELI

JERUSALEN, 29 (UPI). — Se produjo un tiroteo entre fuerzas árabes e israelíes sobre la frontera jordana, en la mis-

## DEFUNCIONES.

Ha dejado de existir nuestra querida esposa, madre, suegra y abuelita, señora

**DINA CALVO DE VILLANUEVA**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), saliendo el cortejo a las 9 horas, desde su casa habitación, ubicada en Ricardo Lyon N° 26, 2° piso. La familia.

Ha fallecido la señora

**TERESA MARIN VDA. DE ARELLANO**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, saliendo el cortejo a las 9 horas, desde su casa habitación, ubicada en la Parroquia San Pedro de Las Condes (Isabel la Católica 4360). La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido padre, suegro y abuelito, señor

**LUIS ALBERTO LEPE L.**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), saliendo el cortejo a las 11 horas, desde su casa habitación, ubicada en Huérfanos N° 1815. Su familia.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito, don

**CARLOS RECINE MONARDES**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), saliendo el cortejo a las 12 horas, desde la Parroquia de los Reyes, Padres Capuchinos (Catedral 2345). La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido hijo, don

**LUIS SALAS LOPEZ**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), saliendo el cortejo a las 12 horas, desde la Iglesia de los Capuchinos, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, a las 15 horas. La familia.

Ha fallecido nuestra querida hermana y tía, señora

**JUDITH GILLET VDA. DE THIENNET**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (Avenida La Paz), después de una misa que se oficiará en la Iglesia La Asunción (Vicuña Mackenna esquina Recoleta), a las 10 horas. La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida madre y abuelita, señora

**ELENA ALVAREZ VDA. DE RODRIGUEZ**  
(Q. E. P. D.)  
Se efectuará una misa por el eterno descanso de su alma en la Parroquia de Andacollo, a las 15.30 horas, ubicada en Mapocho 2375. Partiendo de allí, hacia el Cementerio General, por la entrada de Recoleta. Sus hijos y su familia.

EXPRESIONES DE GRACIAS.

Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todas las personas que se dignaron acompañarnos a todas las horas de dolor y consuelo, y a todas las oraciones y flores que nos fueron enviadas, por el sensible fallecimiento de nuestra querida esposa, madre, abuelita y bisabuela, señora

**ROSA BELARMINA VIDAL DE REBOLLEDO**  
(Q. E. P. D.)  
Familias: Rebollo, Navarro, Rebolledo, Acevedo, Aránguez, Rebollo, Harrison, Rebollo, Del Canto, Rebollo. La familia.

Para todas las personas que se dignaron acompañarnos a todas las horas de dolor y consuelo, y a todas las oraciones y flores que nos fueron enviadas, por el sensible fallecimiento de nuestra querida esposa, madre, abuelita y bisabuela, señora

**MARGARITA MUÑOZ FLORES**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 15.30 horas, en la Iglesia Lourdes. La familia.

Comunicamos el sensible fallecimiento de nuestra querida tía, señora

**JULIA ALCAYAGA VDA. DE ETCHEGARAY**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), saliendo el cortejo a las 17 horas, desde su casa habitación, ubicada en la Calle Matucana N° 547, La Ciénega. Sus sobrinos.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, hermano, suegro, tío y abuelito, señor

**IVARRO COVARRUBIAS OLMEDO**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 14 horas, en la Capilla de la Clínica El Carmen (Quilín 3679 Macul). La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, suegra, abuelita y tía, señora

**ELENA ALVAREZ R. VDA. DE RODRIGUEZ**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales tendrán lugar hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 15.30 horas, en la Parroquia Andacollo (Cauhin 1181). La familia.

ma zona donde se llevó a cabo el ataque israelí de "represalia" contra Jordania, el 13 de noviembre último.

Un vocero militar israelí manifestó que desde el otro lado de la frontera jordana se hicieron disparos sobre un grupo de trabajadores en la zona de Heron, 45 kilómetros al sur de la ciudad de Jerusalén.

Las fuerzas israelíes que protegían a los israelíes contestaron el fuego. El vocero explicó que al comenzar el fuego de los israelíes, los jor-

danos interrumpieron el tiroteo. No hubo bajas entre los israelíes, añadió el portavoz.

**DECISION DE JORDANIA**  
AMMAN, 29 (UPI). — Tras los nuevos choques aéreos y terrestres producidos hoy entre israelíes y árabes el Rey Hussein se comprometió esta noche a luchar hasta la muerte si Israel vuelve a atacar a Jordania.

"Solo podemos morir una vez", dijo el joven monarca en una conferencia de prensa convocada en su palacio de esta capital. "Moriremos como es debido".

Las palabras de Hussein siguieron en apenas unas horas al combate aéreo librado por cazas a reacción israelíes y egipcios a más de 4.500 metros de altura sobre el territorio de Israel, durante el cual fueron derribados, según los israelíes, dos Mir egipcios.

Previamente, además, el fuego había vuelto a reanudarse a lo largo de la frontera jordano-israelí.

**CON ICTERICIA "QUINTILLIZA" SOBREVIVIENTE**  
PITTSBURGH, 29 (UPI). — La única sobreviviente de las quintillizas Aranson se enfermó ayer con ictericia, pero sus condiciones eran "buenas", según informó el pediatra que la atiende.

Roni Sue —la primera melliza Aranson que nació— fue alimentada formalmente ayer sin registrarse nada anormal. La criatura recibe una media cucharadita de alimento cada dos horas y se ha observado un mejoramiento de la respiración.

Los médicos del Hospital Magee para mujeres dijeron que en los próximos días decidirán si la criatura necesita una transfusión completa de sangre. Destacaron que la ictericia es común en las criaturas que nacen prematuramente. En esta enfermedad, los pigmentos biliares se reúnen en la sangre y en los tejidos y el síntoma principal es que la piel se pone amarilla.

Las quintillizas nacieron prematuramente dos meses y medio antes de lo normal y Roni Sue pesaba, en el momento de nacer, unos 760 gramos.

**NACIONAL DE BOXEO: LA ROSA Y ONATE HICIERON ANOCHE EL MEJOR COMBATE**

Solo uno de los tres marcos que pelearon anoche en el ring del Campuquillo, en la rueda de semifinales, del XX Campeonato Nacional de Boxeo, perdió la corona: el medio mediano ligero Jaime Moya (Talca), que fue derrotado por el santiaguino Bernardo Oñate, los dos campeones de Chile restantes. Alfredo Rojas, pluma y Fernando Carvacho, liviano, vencieron a sus rivales en forma merceda.

Los resultados del resto de los combates por la rueda semifinal del torneo fueron los siguientes:

Gallo: Guillermo Velásquez (Valparaíso), ganó por retiro, al segundo round, y Humberto Silva (Santiago); pluma: Alfredo Rojas (Santiago) se impuso por puntos a Luis Vázquez (Naval);

liviano: Fernando Carvacho (Chiguicamata), derrotó por puntos a Luis Muñoz (Santiago); mediano ligero: Bernardo Oñate (Santiago) venció por puntos a Jaime Moya (Talca); mediano mediano: Juan Riquelme (Ferroviario) ganó por puntos a Manuel Acosta (Potrerillos); mediano ligero: Agustín Carrillo (Concepción, noqueó al primer round a Manuel Acosta (Viña del Mar); mediano: Raimundo Tapia (Iquique), venció por puntos, en discutido fallo, a Alejandro Flores Temuco; mediano: Salvador La Rosa (Arica) derrotó por puntos a Ricardo Oñate (Santiago); pesado: Nelson Moraga (Curicó) se impuso por puntos a Manuel Salazar (Valparaíso).

En los comedores del Club de la Unión tuvo lugar anoche la manifestación ofrecida por la Federación de Fútbol de Chile en honor de los dirigentes que vienen a cargo de la Selección Colombiana, que se medirá hoy con la Selección Chilena, match eliminatorio por el Sudamericano de Fútbol de Montevideo, y el presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol, don Teófilo Salinas Fuller. Ofreció el acto, el presidente de la Federación de Fútbol de Chile, señor Juan Goñi, y agradeció, en sentidas palabras, el apoyo de la delegación colombiana, señor León Londoño Tamayo. Cerro el apogeo, el presidente de la Confederación Sudamericana, señor Horacio Walker Concha; el Consejero de la Embajada de Colombia, señor Baltasar de los Ríos; el Secretario-Asesor de la Embajada de Uruguay, señor Jacobo Bresler; el presidente de la Asociación Central de Fútbol, señor Antonio Labán, y demás compañeros de directorio; el vicepresidente de la Federación de Fútbol de Chile, señor Oscar Luengo; el secretario de la misma entidad, señor Gustavo Pizarro y otras personalidades deportivas. En la nota gráfica, la mesa de honor. Están, de izquierda a derecha, los señores Labán, Salinas, Fuller, Bresler, Walker Concha, De los Ríos y Goñi.

**HOY DIA**  
Miércoles  
DIA USAR DOLLY PEN

**FIERRO**  
C.A.P. IMPORTADO  
PERFILES CAÑERIAS Y PLANCHAS  
FERROGLOBO LTDA.  
S/N 1 A ROSA 226 - FONO 52782

**FUNERALES AZOCAR**  
EN SANTIAGO: AV. 10 DE JULIO 981-FONO 38226  
SAN ANTONIO N° 423-FONO 38724

Se atiende a señores socios de "COOPEMPART".  
"COPEBNE" y a los de innumerables instituciones.  
Urnas metálicas. Traslados al extranjero.

En VALPARAISO: Edwards 629 - Fono 7561  
En VINA DEL MAR: Valparaíso 102 - Fono 80347  
En QUILPUE: Balmaceda 219 - Fono 271

**TELEVISION**  
Canal 9 - U. de Chile

17.02 JARDIN TV  
17.20 DIBUJOS ANIMADOS  
17.30 HISTORIA PARA NIÑOS  
17.48 VIAJES  
18.00 LASSIE  
18.27 FLASH INFANTIL  
18.34 SIR FRANCIS DRAKE  
18.59 EL ENFERA COSAS  
19.35 U-6  
19.57 UN PASO AL MAS ALLA  
20.25 NORSCOPO  
20.30 PANTALLA NOTICIOSA  
20.45 SOLO PARA CABALLEROS  
20.47 VOZ PARA EL CAMINO  
21.11 FLASH NOTICIOSO  
21.11 SILENCIO POR FAVOR  
21.40 LA CALDERA DEL DIABLO  
22.12 FLASH NOTICIOSO  
22.16 NEGRO EN EL BLANCO  
22.16 CLUB DE LA RINHTARRA  
22.12 FLASH NOTICIOSO  
22.15 CIERRE

**TELEVISORES GELOSO**  
GRAN PANTALLA RECTANGULAR DE 23" GARANTIA Y SERVICIO TECNICO  
TELEMUNDI  
DELL 1589 - FONO 2367 VALPARAISO

**TELEVISION**  
Canal 13 - U. Católica

13.56 ALMANAQUE  
14.00 SERVICIO NOTICIOSO  
14.15 MIENTRAS OTROS DUEÑEN SIESTA  
14.46 TELETRATADO POND'S  
15.13 BEN CASEY  
15.38 LOS HOMBRES ALTOS  
16.06 SINFONIA DE BOSTON O FESTIVAL DE ARTES  
16.58 TELEKINDER  
17.28 COLORIN COLORADO  
17.38 EL PAJARO CARPINTERO  
18.23 CLASES ALFABETAS  
18.48 RITMO Y CANCION  
18.59 PANORAMA ITALIANO  
19.09 FOMAR ESPACIO O VISIONES DEL PASADO  
19.31 LA HECHIZADA  
20.00 TELENOVELA HISTORICA  
20.25 TIEMPO DE AMOR  
20.37 RIASE CON AMBROSIO  
20.43 LOS DEFENSORES  
21.37 JUNTOS SE PASA MEJOR  
22.00 EL REPORTER ESO  
22.17 SUPER AGENTE 86  
22.43 JOHNNY STACCATO  
22.48 RECIENTES NOTICIOSO  
23.13 CIERRE DE TRANSMISION

**TELEVISORES**  
DISTRIBUIDOR AUTORIZADO  
TELEMUNDI  
AGUSTINAS 898 - MONEDA 946  
FONOS 64687 y 66030

**TELEVISION**  
DISTRIBUIDORES GENERALES  
Bonacic y Caro Ltda.  
V. MACKENNA 2245

**TELEVISION**  
DISTRIBUIDOR AUTORIZADO  
TELEMUNDI  
PROVIDENCIA, 2131 - FONO 569038

Barbados al independizarse solicita ingreso a OEA y NU

BRIDGETOWN (Barbados), 29 (UPI). — El Primer Ministro, Erroll Barrow, anunció hoy que Barbados solicitará su ingreso en la Organización de los Estados Americanos (OEA), después de que esta medianoche alcance su independencia de Gran Bretaña.

Barrow agregó que su país no esperará a los restantes de la Comunidad Británica de Naciones (Commonwealth) en el hemisferio occidental, para gestionar su ingreso en la OEA, porque considera que un sólido bloque de habla inglesa en dicho organismo contribuirá en el futuro a impedir "actos unilaterales" semejantes al envío de tropas norteamericanas a la República Dominicana.

Durante una conferencia de prensa celebrada poco antes de recibir a las delegaciones extranjeras a las festividades de la independencia —entre ellas la norteamericana que encabeza el Presidente del Tribunal Supremo de los Estados Unidos, Earl Warren—, Barrow anunció también que Barbados solicitará el ingreso en las Naciones Unidas dentro de 24 horas.

**INGRESO A OEA**  
El Primer Ministro, quien conferenció durante la jornada con el Secretario General de la OEA, José A. Mora, señaló que la solicitud de ingreso a la entidad interamericana sería elevada "en un futuro muy cercano", pero que la "mecánica" de tal ingreso puede variar.

Después de una misa que se oficiará a las 14 horas, en la Capilla de la Clínica El Carmen (Quilín 3679 Macul). La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, suegra, abuelita y tía, señora

**ELENA ALVAREZ R. VDA. DE RODRIGUEZ**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales tendrán lugar hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 15.30 horas, en la Parroquia Andacollo (Cauhin 1181). La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, hermano, suegro, tío y abuelito, don

**IVARRO COVARRUBIAS OLMEDO**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 14 horas, en la Capilla de la Clínica El Carmen (Quilín 3679 Macul). La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, suegra, abuelita y tía, señora

**ELENA ALVAREZ R. VDA. DE RODRIGUEZ**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales tendrán lugar hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 15.30 horas, en la Parroquia Andacollo (Cauhin 1181). La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, hermano, suegro, tío y abuelito, don

**IVARRO COVARRUBIAS OLMEDO**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 14 horas, en la Capilla de la Clínica El Carmen (Quilín 3679 Macul). La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, suegra, abuelita y tía, señora

**ELENA ALVAREZ R. VDA. DE RODRIGUEZ**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales tendrán lugar hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 15.30 horas, en la Parroquia Andacollo (Cauhin 1181). La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, hermano, suegro, tío y abuelito, don

**IVARRO COVARRUBIAS OLMEDO**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 14 horas, en la Capilla de la Clínica El Carmen (Quilín 3679 Macul). La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, suegra, abuelita y tía, señora

**ELENA ALVAREZ R. VDA. DE RODRIGUEZ**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales tendrán lugar hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 15.30 horas, en la Parroquia Andacollo (Cauhin 1181). La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, hermano, suegro, tío y abuelito, don

**IVARRO COVARRUBIAS OLMEDO**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 14 horas, en la Capilla de la Clínica El Carmen (Quilín 3679 Macul). La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, suegra, abuelita y tía, señora

**ELENA ALVAREZ R. VDA. DE RODRIGUEZ**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales tendrán lugar hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 15.30 horas, en la Parroquia Andacollo (Cauhin 1181). La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, hermano, suegro, tío y abuelito, don

**IVARRO COVARRUBIAS OLMEDO**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 14 horas, en la Capilla de la Clínica El Carmen (Quilín 3679 Macul). La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, suegra, abuelita y tía, señora

**ELENA ALVAREZ R. VDA. DE RODRIGUEZ**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales tendrán lugar hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 15.30 horas, en la Parroquia Andacollo (Cauhin 1181). La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, hermano, suegro, tío y abuelito, don

**IVARRO COVARRUBIAS OLMEDO**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 14 horas, en la Capilla de la Clínica El Carmen (Quilín 3679 Macul). La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, suegra, abuelita y tía, señora

**ELENA ALVAREZ R. VDA. DE RODRIGUEZ**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales tendrán lugar hoy en el Cementerio General (puerta Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 15.30 horas, en la Parroquia Andacollo (Cauhin 1181). La familia.

RECESO Y CONSULTAS

A media tarde, Kiesinger pidió un receso para informar detalladamente sobre las gestiones al Comité Nacional de su partido, proponiendo una nueva reunión con Brandt una última hora de la noche.

Sin embargo, problemas posteriores aconsejaron a ambos dirigentes adelantar esa reunión hasta mañana por la mañana. Así como también las que ambos habían programado con sus respectivos bloques parlamentarios, dentro de los cuales deben lograr la aprobación previa del nuevo Gabinete.

**OPERADO OTRA VEZ HIJO DE LA JAYNE MANSFIELD**  
HOLLYWOOD, 29 (UPI). — El hijo de la actriz Jayne Mansfield, herido de suma gravedad el sábado último por un león en un Zoológico, mejoró después de una segunda operación, en que se le extrajo el bazo. Después de una primera operación en el cerebro, los médicos observaron una hemorragia interna, con empeoramiento de su estado y grave disfunción del bazo.

Las funciones del órgano extraído serán cumplidas por otros órganos, aseguran los médicos.

Zoltan Hargitay, de 6 años de edad, lleva el apellido de su padre, Micky Hargitay, ex "Mister Musculos", después marido de la actriz y por último divorciado a pedido de ésta.

**ELECCION FORMAL**  
Hasta ahora, no obstante la elección formal de Kiesinger señalada en el Bundestag (Cámara Baja del Parlamento) para las tres de la tarde del jueves debiendo seguirle tres horas más tarde

la aprobación del nuevo Gabinete.

Aparentemente, según círculos allegados a ambos partidos, la coincidencia sobre las posiciones claves del Gobierno no despertó mayores problemas.

**CARGOS DISTRIBUIDOS**  
Brandt será Vicecanciller y Ministro de Relaciones Exteriores; el demócrata-cristiano Paul Luecke permanecerá al frente del Ministerio del Interior, y el profesor social-demócrata Karl Schiller, colaborador de Brandt en Berlín, asumirá la Cartera de Economía. Gustav Heinemann, quien abandonará el Gabinete y el partido del ex Canciller Konrad Adenauer, en 1950, como protesta contra sus planes de rearmamento, figura como candidato social-demócrata al Ministerio de Justicia mientras que el ex comunista Herzeri Wehner ocupará el de Asuntos Germanicos, Ministerio que probablemente cambiará de nombre, a fin de reflejar mejor su división de preparar la reunificación de Alemania.

**EN HONOR DE LA DELEGACION COLOMBIANA**



En los comedores del



Hugo Rambaldi, campeón argentino de los livianos, y hombre clasificado en el ranking mundial de la categoría, será quien defina con el chileno Luis Zúñiga, el derecho a ceñir el cinturón sudamericano en la división.















# EL PATRIMONIO ESPIRITUAL JUDIO FUE HONRADO CON EL PREMIO NOBEL

Dos escritores israelíes fueron distinguidos el 20 de octubre pasado por la Academia Sueca de la Lengua con el Premio Nobel de Literatura. Los agraciados son Samuel Joseph Agnon, más conocido como "El Príncipe de las Letras Hebraicas", y Nelly Sachs, poetisa que reside en Suecia y que ha publicado la mayoría de sus obras en alemán.

Al otorgarse el Premio Nobel de Literatura a ambos escritores se dijo "que la lengua de la Biblia y el patrimonio espiritual judío fueron honrados" con el máximo galardón de las letras mundiales.

La distinción se le concedió a ambos por sus "aportaciones individuales", que según el comunicado de la Academia Sueca de la Lengua, tienen como fuente de inspiración común el patrimonio cultural hebreo.

El 10 de diciembre próximo, tanto Samuel Joseph Agnon, que vive en Israel, y la poetisa Nelly Sachs, de 78 y 74 años, respectivamente, recibirán de manos del Rey Gustavo Adolfo de Suecia las 300 mil coronas del premio (unos 75 mil dólares), que deberán distribuirse por partes iguales. La ceremonia será solemne y similar a la realizada unos veinte años atrás, cuando Gabriela Mistral recibió el Premio Nobel de Literatura, distinguiéndose con esto no sólo a la lengua española, sino a las letras chilenas de las cuales la insignie Gabriela era una de sus más preciadas exponentes.

La distinción recaída en ambos escritores judíos causó sorpresa, ya que entre los candidatos volvió a figurar otro escritor chileno, Pablo Neruda. Pero de todas maneras la distinción fue recibida con especial satisfacción por los chilenos y la semana pasada se les rindió homenaje a ambos escritores. La prensa ha publicado extensas biografías de Nelly Sachs y de Agnon.

En un despacho, dando cuenta del otorgamiento del Premio Nobel 1966, se dice que es la primera vez que el autor de una obra escrita en hebreo recibe el Premio Nobel, y la tercera que éste se adjudica conjuntamente a dos escritores. En 1904 fue concedido al francés Frédéric Mistral, y al español José de Echegaray, y en 1917 a los daneses Grete Juel y Pontopidan. Entre las obras de Agnon figuran verdaderos clásicos de la literatura hebrea contemporánea, como las novelas "El excomulgado", "Ayer y antaño", y "Huesped por una noche".

En Israel, donde ya se conocía desde hace dos días la decisión de la Academia Sueca sobre Agnon, causó cierta extrañeza que el Premio fuera finalmente dividido, pero el hecho de que la otra galardónada fuera también judía fue motivo de orgullo para todos los israelíes. "Es un honor para la nación judía, en sus dos aspectos, para Israel y los judíos de la diáspora", se decía esta noche en Tel Aviv.

Agnon, que vive en las afueras de Jerusalén, acogió la noticia del Premio con la tradición.

cional acción de gracias judía: "Bendito seas, Señor, y Dios nuestro, rey del universo, que eres bueno y misericordioso". El gran escritor judío declaró a los periodistas que acudirá personalmente a Estocolmo a recibir el premio y que conocía bien las obras de Nelly Sachs. Estas, que no han sido traducidas aún al

(PASA A LA PAGINA 18)

## SASTRERIA ARGENTINA BANDERA 763

Homenaje a los esclarecidos literatos israelíes Nelly Sachs y Samuel Joseph Agnon, Premios Nobel 1966

## Muebles Minond

LEON MINOND R. — CARMEN 25

HOMENAJE A LOS ISRAELITAS NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, PREMIOS NOBEL 1966

## ROBINOVICH Y MAYANZ LTDA.

BANDERA 725

HOMENAJE A LOS ISRAELITAS NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, PREMIOS NOBEL 1966

## IGNACIO GUILLOFF D.

Sto. Domingo 1023

HOMENAJE A LOS ISRAELITAS NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, PREMIOS NOBEL 1966

## SALOMON ENGLANDER

LA CONFECCION PERFECTA PARA LA DAMA ELEGANTE

SERRANO 782

HOMENAJE A LOS ISRAELITAS NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, PREMIOS NOBEL 1966

## TEJIDOS GRINN

- CASTRO 56 -

Ferviente homenaje a los escritores israelíes Nelly Sachs y Samuel Joseph Agnon, PREMIOS NOBEL 1966.

# CASA ARAUCO SAN DIEGO 1482-1484

DE TODO PARA EL HOGAR

Nuestro afectuoso homenaje de admiración a los insignes literatos israelitas, Premios Nobel 1966



NELLY SACHS



SAMUEL JOSEPH AGNON



MODAS Betty

CONFECCIONES FINAS MONEDA 884

HOMENAJE A LOS ISRAELITAS NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, Premios Nobel 1966

"LA POLAR" AV. B. O'HIGGINS 2812

HOMENAJE A LOS ISRAELITAS NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, Premios Nobel 1966

Casa BRONCELAN SAN PABLO 2715

ADHERIMOS al homenaje que se tributa a los escritores israelitas Nelly Sachs y Samuel Joseph Agnon, Premios Nobel 1966

ADOLFO KOHON E HIJO

Fábrica de Romanas y Balanzas

SAN DIEGO 1735

HOMENAJE A LOS ISRAELITAS NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, Premios Nobel 1966

Calzados DANSEL

SAN DIEGO 656

HOMENAJE A LOS ISRAELITAS NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, Premios Nobel 1966

EUGENIO HOCHMANN

HUERFANOS 757

OFICINA 513 HOMENAJE A LOS ISRAELITAS NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, Premios Nobel 1966

SALOMON SPIEGEL

Chacabuco 783

SALUDAMOS con orgullo a los intelectuales israelitas NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, Premios Nobel 1966

ARON YACHER

Irrazaval 2575

ADHESION al homenaje que se brinda a los intelectuales israelitas, Premios Nobel 1966

MIGUEL ICEKSON Y CIA. LTDA.

Fono 08, Las Vertientes I

Fono 80091, Santiago -

— Casilla 2714 —

HOMENAJE A LOS ISRAELITAS NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, Premios Nobel 1966

Modas LILIAN

TODA CLASE DE CONFECCIONES PARA SRAS.

MAC IVER 307

HOMENAJE de admiración a los insignes literatos israelitas Nelly Sachs y Samuel Joseph Agnon, Premios Nobel 1966

## SALVADOR TELIAS ROSAS 980

Fervoroso homenaje de admiración a los insignes literatos israelitas Nelly Sachs y Samuel Joseph Agnon, PREMIOS NOBEL 1966

NEUMANN HNOS. LTDA.

Fábrica de Licres - Jarabes y Mermeladas

INDEPENDENCIA 2021

EXPRESAMOS LOS MAS CALIDOS PARABienes A LOS ESCRITORES ISRAELITAS NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, PREMIOS NOBEL 1966

## Distribuidora LONDRES BANDERA 684

Nuestro ferviente homenaje a los israelitas ganadores del Premio Nobel 1966, NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON

## GUENDELMAN MUEBLES SAN DIEGO 815

HOMENAJE A LOS LITERATOS ISRAELITAS NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, PREMIOS NOBEL 1966

## LABORATORIO ARENSBURG

HOMENAJE A LOS ESCRITORES NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, PREMIOS NOBEL 1966

## POLVO ANTISUDORAL BENEFECTUS

- ANTISEPTICO
- DESODORANTE
- Y SECANTE

Evita la transpiración Combate los malos olores En venta en las farmacias

## CASA LEON

Irrazaval 2555



ADHERIMOS AL HOMENAJE QUE SE TRIBUTA A LOS EXCELSOS LITERATOS ISRAELITAS NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, PREMIOS NOBEL 1966

## Hostería y Piscina "Las Vertientes"



HOMENAJE A LOS ISRAELITAS NELLY SACHS Y SAMUEL JOSEPH AGNON, Premios Nobel 1966



# Por el Gran SANTIAGO

## "OPERACION SITIO" UBICARA A TRES MIL FAMILIAS EN MAIPU

MAIPU. — La CORVI inició la planificación de la 1ª etapa de la Operación Sitio en esta comuna, en la cual se contemplará la urbanización y entrega de tres mil sitios a igual número de familias que levantarán sus viviendas por el sistema de autoconstrucción, con materiales y asesoría técnica proporcionada por este organismo estatal. En primer lugar se han iniciado los trabajos preliminares de topografía para delimitar calles y avenidas de la nueva población obrera que deberá estar urbanizada ante la llegada del próximo invierno.

Según se informó a LA NACION, la CORVI hará estos trabajos sin causar mayores problemas a los pequeños parceleros que actualmente tienen ocupadas estas tierras, los cuales han dado toda clase de facilidades a los agrimensores y personal del Departamento de Planificación de la CORVI, que tiene a cargo estos trabajos. Además, los trabajos de urbanización empezarán por terrenos que en la actualidad están desocupados en el fundo San José de Chuchunco.

En esta primera distribución de sitios se dará preferencia a las personas que carezcan de viviendas en Maipú, siempre que tengan los ahorros previos en libretos CORVI y se hayan inscrito oportunamente para la Operación Sitio. Al respecto el Subdelegado de Maipú, ha realizado una intensa campaña para dar a conocer esta operación en todos los sectores de la comuna, con el objeto de que todas las familias modestas puedan recibir los beneficios de este plan del Gobierno del Presidente Frei.

El Subdelegado señor Ogas expresó hace poco a LA NACION que con esta "Operación Sitio" se resolverá en forma integral el problema habitacional en Maipú, utilizando los esfuerzos y gestiones realizadas por el Intendente de Santiago, Sergio Saavedra, para que ella sea una realidad el próximo año. Agregó también que la gran mayoría de las familias que

carecen de viviendas en Maipú se han inscrito en la Operación Sitio y que están realizando ahorros para cumplir con todos los requisitos que exige la CORVI para hacerle entrega de un sitio y de los materiales necesarios para construir las viviendas. Creo, dijo finalmente, que el esfuerzo y sacrificio que están ahorrando los postulantes a sitios de esta comuna, los ha llevado a superar el mínimo del puntaje, lo que les significará quedar en mejores condiciones para levantar sus hogares. Así también esperan demostrar que están colaborando con el Gobierno en acción comunitaria, sin esperar que todo les llegue del cielo.

**SAN MIGUEL.** — Por oficio N° 2379, el Comisario de la 12ª Comisaría, Mayor de Carabineros Ricardo I. Vázquez Bocheverría, ha informado a Francisco Rivera Abadía, Subdelegado del Departamento "Presidente Aguirre

Cerdeña", sobre instalaciones de nuevos destacamentos y aumentos de las actuales dotaciones que la Dirección General de Carabineros ha resuelto crear por ahora los siguientes destacamentos de Carabineros en la zona de esta unidad policial.

**Tenencia San Joaquín, Poniente.**

Esta tendrá la siguiente dotación: Un teniente, un sargento, un cabo y cinco carabineros. Se construye en el terreno situado entre las calles Ramón Parra, Libertad y 10 de Mayo, que CORVI cedió al Fisco para este objeto.

**Retén Feria Radicación.**

Su dotación será: un sargento, cuatro cabos y cinco carabineros. Este Retén se construye con fondos fiscales en el terreno situado entre las calles Ramón Parra, Libertad y 10 de Mayo, que CORVI cedió al Fisco para este objeto.

**Retén Población Atacama.**

Su dotación la compondrá: un sargento, cuatro cabos y seis carabineros. Se construye en el terreno ubicado en la Calle Sexta Avenida esquina de Cuarta Transversal, que el Fisco cedió al señor Santiago Magariños. La construcción de los cuarteles para estos destacamentos se iniciará en el próximo mes de noviembre para ser terminados en un plazo de seis meses.

**LA CISTERNA.**

El próximo domingo la Asociación de Propietarios de Lo Ovalle celebrará sus 35 años de existencia con diversos actos en que participarán todos los vecinos del sector. Este aniversario ha despertado gran interés entre el vecindario, pues la Asociación es una organización que ha luchado en forma permanente por el progreso de Lo Ovalle y porque tres de sus socios, Carlos Ríos, Juan Muñoz Cifuentes y Humberto Toledo, han desempeñado la Alcaldía de La Cisterna. También en la actualidad son socios de esta institución los señores Mario Ciudad y Julio Díaz.



En Iquique quedó constituido recientemente el Sindicato Profesional de Viajantes de Chile, seccional Tarapaca, en una reunión celebrada con asistencia de la inspectora del trabajo, Raquel Núñez Bravo, y el presidente de la Federación Nacional de Viajantes, José Arar. Su directiva provisoria quedó integrada así: presidente, Elio Mutti; secretario general, tesoro, Daniel Ubeda; directores, José Bonacic y Agustín Raggio. También se aprobaron los estatutos y encomendó al abogado Mario Caruffo que obtenga la personalidad jurídica. En el grabado, la nueva directiva del Sindicato Profesional de Viajantes en compañía de la inspectora del trabajo, Raquel Núñez y el dirigente nacional José Arar.

## Se 40.000.000 invierte CORVI en viviendas cooperativas: Valparaíso

El Delegado Regional, Germán Muñoz, dio a conocer el plan que se ha puesto en práctica en la zona

**VALPARAÍSO.** — Cuarenta millones de escudos es la cantidad total invertida por la Corporación de la Vivienda en esta zona, exclusivamente en la construcción de viviendas para cooperativas con lo que se ha hecho posible que familias de medianos y bajos ingresos puedan contar con su casa propia. Esta información fue entregada por el Delegado Regional, Germán Muñoz Valdivia, durante el acto de inauguración de la obra de construcción de 170 viviendas de la Cooperativa "Patricio Lynch", en El Belloto.

El acto inaugural contó con la asistencia de las autoridades provinciales y locales, concurriendo, además, especialmente invitado el jefe del Departamento de Administración de la Corporación de Servicios Habitacionales, Aldo Ramachioti. El programa se realizó a las 11 horas del sábado recién pasado en los terrenos donde se levantará este nuevo grupo habitacional. La Cooperativa "Patricio Lynch" Ltda. está formada íntegramente por personal de las Fuerzas Armadas.

Durante la ceremonia habló el presidente de la organización, Hector Corvalán Aguirre, quien expresó que la Corporación de la Vivienda y el Delegado Regional de CORVI, la bendición de los terrenos estuvo a cargo del párroco de El Belloto, Pedro Aguirre.

**PLAN COOPERATIVO.** — El Delegado Regional de CORVI, Germán Muñoz Val-

divia, al hacer uso de la palabra expresó: "Actualmente 2.149 personas son atendidas en la Sección Cooperativas de la CORVI en Valparaíso, creada recientemente. 35 sociedades cooperativas reciben asesoramiento técnico totalmente gratuito y son muchas las poblaciones que están muy cerca ya de su entrega definitiva."

Como antecedente se puede dar a conocer que 423 socios de 7 cooperativas están ya habitando sus viviendas; 505, de 11 cooperativas tienen sus operaciones en giro; 435, de 8 cooperativas tienen sus operaciones para escritura y 690, de 9 cooperativas tienen convenios CORVI.

Por su parte, el presidente de la Cooperativa, Hector Corvalán Aguirre, expresó: "Para felicidad de todos, hoy se inician las tareas de nuestra población. Justo es dejar con-

tancia de que esto no había sido posible sin el respaldo y la decidida cooperación de las instituciones que financian nuestros planes de urbanización y construcción. La CORVI, Caja de Previsión de las FF. AA. y la sección habitacional de la Armada se han hecho acreedores a nuestro más profundo agradecimiento".

La primera en darse cuenta fue la cuidadora María Rita López Rodríguez, quien vivía en las habitaciones destinadas a la familia de las casas patronales. Sus dueños hicieron la demanda correspondiente al Primer Juzgado del Crimen, comprometiéndose en las primeras investigaciones que la casa había sido usada durante la ausencia de sus dueños en forma y diversiones por diversos grupos de personas que ahora están compareciendo al Juzgado a declarar.

Estas personas ocupaban la residencia durante las fiestas de carnaval para realizar sus fiestas. En uno de estos grupos participaba una menor de edad, que en la actualidad se encuentra recluida en el Buen Pastor de O'Higgins, que es la Casa Correccional de Mujeres.

Los participantes de estas fiestas que tenían carácter de bacanales y orgías, que suman cerca de 75 entre hombres y mujeres, han lanzado una ola de rumores, poniendo en tela de juicio a respetables familias que son totalmente ajenas a estas actividades, lo cual ha traído como consecuencia que el caso se ha transformado en un escándalo social de grandes proporciones que conmueve a la ciudad.

## AMPLIA COLABORACION RECIBE COMITE DE NAVIDAD: VALPSO.

**VALPARAÍSO.** — Todos los cineas de Valparaíso y Viña del Mar están colaborando con el Comité Departamental de Navidad en la recaudación de fondos para financiar la adquisición de más de 170.000 juguetes, que se entregarán a los niños a través de las organizaciones comunitarias. El aporte de los cineas a esta campaña consiste en las facilidades que brindan los empresarios para lograr el apoyo del público que asiste a las salas de espectáculo, quienes donan la cantidad de diez pesos para el Comité de Navidad. La campaña ha dado un feliz resultado, siendo notable el apoyo que el público en general le ha brindado.

Por otra parte, el Comité de Navidad que funciona en la Intendencia de la Provincia, en atención a que ha recibido ya la mayor cantidad de juguetes, ha procedido con la colaboración de Asistentes Sociales, a distribuirlos a las Juntas de Vecinos, Centros de Madres, Clubes Deportivos, etc., quienes ya los están retirando para organizar sus propias fiestas navideñas.

Entre otros actos organizados por el Comité para re-

unir fondos, figuran el concierto que ofrecerá el sábado y domingo próximos en el Teatro Municipal de Viña del Mar y en el Fortín Prat, de Valparaíso, el Orfeón de Carabineros; el domingo 11 se realizarán las fechas finales del Campeonato de Chile de Motociclismo, en el Circuito Playa Ancha, Parque Alerce Barrios. Habrá 8 carreras disputando ocho categorías de 50 cc hasta Fuerza Libre. Hasta el momento se han inscrito más de cien competidores.



No solo la literatura, sino la música y otras expresiones del arte, tienen en el pueblo israelí los más destacados valores y cultores. Por ejemplo, los amantes de la música de Israel organizan anualmente un festival muy particular, que tiene lugar en la Iglesia de Nuestra Señora, en Abu Gosh, iglesia que según se cree, fue construida en el lugar donde Jesús resucitó de entre los muertos. Este festival, que tuvo lugar el cuarto sábado de mayo, estuvo compuesto de música religiosa, predominando la de Bach, interpretada por artistas profesionales y amateurs. EN LA FOTO: Un concierto en la Iglesia de Nuestra Señora de Abu Gosh.

## EL PATRIMONIO ... (De la pág. 17)

hebreo, son prácticamente ignorados de los israelíes.

**NELLY SACHS**

Nelly Sachs, cuyo verdadero nombre es Leonie Sachsnitz, nació en Berlín en 1891, y se refugió en Suecia en 1940 durante la persecución de los judíos por los nazis.

Posteriormente, adquirió la nacionalidad sueca. Su primer libro de poesía, "En la morada de la muerte", fue publicado en Alemania en 1947. Las obras que se le atribuyen constituyen un verdadero memorial de los sufrimientos del pueblo judío.

"En el mundo alemán — dice el comunicado de la Academia al referirse a la poetisa —, se saluda en ella desde hace años a un poeta de una autenticidad convincente, de ardiente vocación. Con adhesión y penetración conmovedoras ha interpretado la tragedia del pueblo de Israel, que expresa unas veces en lamentaciones líricas de doliente belleza y otras en "leyendas" escritas para el teatro, misterios dramáticos cuya lengua simbólica conjuga un alevamiento modernista del impulso creador con los ecos de una poesía bíblica ancestral". Nelly Sachs, que cumplirá

75 años el 10 de diciembre próximo, el mismo día en que recibirá el Premio Nobel de manos del soberano sueco, podrá realizar gracias a él su más ferviente deseo, visitar Israel, según declaró hoy a los periodistas, en su modesta vivienda de las afueras de Estocolmo.

Andrés Oesterling, de la Academia Sueca de Letras, que elige a los premiados, afirmó que al dividir el premio, se tuvo en cuenta una justificación especial: "Honrar a dos escritores que, aun cuando escriben en distintos idiomas, están unidos en un parentesco espiritual y se complementan mutuamente, en el más noble esfuerzo de presentar la herencia cultural del pueblo judío".

**CAJA DE CREDITO POPULAR**  
SUCURSALES N° 1  
**GRAN REMATE DE ALHAJAS**  
VICUNA MACKENNA 200

Todas las Sucursales de Santiago, centralizadas en la SUCURSAL N° 2  
HOY MIERCOLES 30 DE NOVIEMBRE DE 1966, DE 9 HORAS ADELANTE  
Préstamos concedidos en MARZO DE 1966 y vencidos en SEPTIEMBRE DE 1966

**OFICINAS:**

OFICINA	NUMERACION POLIZAS	INICIAL	TERMINAL
Of. Matriz	903.879	916.400	
Suc. N° 1	270.558	273.138	
Suc. N° 2	210.742	214.476	
Suc. N° 3	545.594	548.150	
Suc. N° 4	318.181	319.472	
Suc. N° 5	63.331	65.446	
Suc. N° 6	251.318	253.061	

HAY: Pulseras, relojes, gargantillas, collares, aretes, anillos y placas  
brillantes servicio de joyería, nuevas de la moda, de plata, etc.

**PAGO AL CONTADO EN DINERO EFECTIVO**  
**ENTREGA INMEDIATA AL TERMINO DEL REMATE**

## Ministerio de la Vivienda y Urbanismo

### CORPORACION DE SERVICIOS HABITACIONALES

#### Programa de Autoconstrucción

#### PROPUESTAS PUBLICAS PARA LA PROVISION DE MATERIAL DESTINADO A LA CONSTRUCCION DE 165 MEDIAGUAS — SANTIAGO

Se solicitan Propuestas Públicas para la provisión del siguiente material destinado a la construcción de 165 mediaguas, puesto en bodón Santa Adriana, Callejón Lo Ovalle esquina de Ochagavía, Santiago.

- 14.025 pulgadas de pino elaborado
- 11.418 pulgadas de pino en bruto
- 495 picaportes diferentes medidas
- 290 bisagras 2 1/2 x 2 1/2
- 230 litros de alquitrán líquido
- 1.815 kilos de clavos diferentes medidas
- 3.360 planchas tipo Ardux o similar, sin color
- 6.600 ganchos galvanizados 0.10.

**ENTREGA DE ANTECEDENTES.** — Desde el día 25 del presente mes, de 14.30 a 17 horas, en las oficinas de Estudios y Propuestas del Subdepartamento Autoconstrucción y Asistencia Técnica de la Corporación de Servicios Habitacionales, calle Arturo Prat N° 80, 2º Piso.

**APERTURA DE PROPUESTAS.** — El día 5 de diciembre del año en curso a las 10 horas, en las oficinas de Estudios y Propuestas del Subdepartamento de Autoconstrucción y Asistencia Técnica, calle Arturo Prat N° 80, 2º Piso, Santiago.

**VICEPRESIDENTE EJECUTIVO**

## PROPUESTAS PUBLICAS

## Departamento de Materiales y Almacenes

N.º	MATERIALES	FECHA	HORA
P.P.E. 115	400.000 Kg. Arena cuarzosa blanca	30 Nov.	66 12
P.P.E. 118	1.500 N° Alisadores de loza vitrificada	2 Dicie mb.	66 12
P.P.E. 119	251.080 Kg. Lana para empaquetadura, Yersey e Hilacha.	5 Dicie mb.	66 12
Gr. 99	30.480 N° Herramientas de mecánica	6 Dicie mb.	66 12
Grupo 13	148.980 N° MADERAS aserradas y elaboradas.	12 Dicie mb.	66 12
P.P.E. 113	529.000 N° Artículos y Materiales para Oficina.	13 Dicie mb.	66 12
P.P.E. 116	500 N° Durmientes Pino araucario	14 Dicie mb.	66 12
P.P.E. 121	4 N° Máquinas herramientas	15 Dicie mb.	66 12
P.P.E. 120	2.400 Tons. acero	16 Dic.	66 12
Grupo 26	92.750 Kg. Metales bases no ferrosos, Metal Blanco, Greda y Breas.	20 Dicie mb.	66 12
P.P.E. 122	28.170 N° espejos y vidrios en general	21 Dic.	66 12
P.P.E. 122	136 N° carretillas y carritos	21 Dic.	66 12
Grupo 27	144 N° ruedas neumáticas	22 Dic.	66 12
	38.874 N° útiles de aseo y artículos varios	22 Dic.	66 12

Bases y antecedentes, en el mismo Departamento de Material (Estación Alameda), todos los días hábiles, de 13.45 a 16.45 horas.

**MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO**

**COMITE NACIONAL DE NAVIDAD**  
NAVIDAD DE 1966  
Las inscripciones para recibir

## JUGUETES

de los niños menores de siete años deberán hacerse en la Junta de Vecinos existente en su barrio o en las siguientes direcciones:

**Sector N° 1**  
Alameda N° 3677, Escuela José Abelardo Núñez; de 14.30 a 19.30 horas;

**Sector N° 2**  
Rosas N° 2725, de 9 a 15 horas;

**Sector N° 3**  
Recoleta N° 171, de 10.30 a 19 horas;  
Benavente 1545 - Teléfono 371577; de 14.30 a 19.30 horas;

**Sector N° 4**  
Lira N° 868, de 14.30 a 19.30 horas;

**Sector N° 5**  
Río Negro N° 1018 - Teléfono 53603; de 14.30 a 19.30 horas.

**OFICINA DE INFORMACIONES:** Salón Filarmónico del Teatro Municipal; de 14 a 20 horas.

Las inscripciones sólo se recibirán hasta el 3 de Diciembre, a las 12 horas, plazo improrrogable.

**MANUEL FERNANDEZ DIAZ**  
Alcalde de Santiago



# Panorama Cultural

## PROFESIONALES HISPANICOS

En el Estadio Español tendrá lugar, hoy la tarde recreativa que ha programado el Círculo de Profesionales Hispánicos para los niños de la Escuela Primaria Mixta N° 266 "España".

## DIALOGO CON ESCRITOR

Esta tarde en la Sala del Instituto Chileno-Alemán de Cultura, Esmeralda 650, a las 19 horas, se efectuará el "Diálogo con el Escritor Edgardo Garrido Merino", que ha programado este organismo en conjunto con el Pen Club.

## CAMINANTE DEL ESPACIO

Alexei Leonov, el primer caminante del espacio, esta tarde, a las 19 horas, en el Teatro Caupolicán, dará a conocer sus propias experiencias como cosmonauta, en un acto que en su homenaje ha organizado el Instituto Chileno-Soviético de Cultura con motivo de su vigilia a nuestro país.

## ORIENTACION PROFESIONAL

En la Escuela N° 214, Unión Americana 1111, se realizará hoy, a las 11 horas, la inauguración de una exposición sobre trabajos de Orientación Profesional que ha preparado la dirección y profesorado del citado plantel. Especial invitación se formula a los padres y apoderados del establecimiento.

## "RUBEN DARÍO Y CELE"

Esta tarde, a las 19 horas, en la Sala Barros Arana, Huérfanos 1117, tercer piso, el profesor Javier Arrieta Correa, ofrecerá una conferencia que versará sobre "Rubén Darío y Chile", y que patrocinará la Sociedad Boliviana de Chile.



QUITO.— El Embajador de Chile en Ecuador, señor Alberto Yoacham, condecoró con la Orden al Mérito al Canciller de ese país, señor Jorge Salvador Lara, en una recepción efectuada en su residencia. En el grabado aparece el Canciller agradeciendo esta distinción y lo rodean el Nuncio Apostólico, la señora de Salvador Lara, el Secretario de nuestra Embajada, señor Marcelo Padilla, el Agregado Militar, coronel Manuel Torres y el Embajador Yoacham.

## Sociedad Bolivariana de Chile.

Circula la siguiente invitación: "Tenemos el agrado de invitar a Ud. a la conferencia que dictará el señor Rubén Darío y Chile", hoy miércoles 30, a las 19 horas en la Sala Barros Arana, Huérfanos 1117, tercer piso. Saludan atentamente: César Guzmán, presidente; Roberto Meza Fuentes y Luis Gómez Catalán, vicesesiones; Joaquín Vera Morales, secretario general".

## Festival de Beneficio.

Los más destacados artistas voluntarios tomarán parte en el gran festival organizado por la Cruzada del Servicio Voluntario de Caridad Chile a favor de sus obras sociales. Más de un centenar de aficionados y artistas participarán dentro del programa que contempla conjuntos pascuenses auténticos, bailes españoles "Por las calles de Madrid", números folklóricos, conjuntos de guitarras, teatro de títeres, bailes folklóricos de otros países, conjuntos instrumentales, etc. El equipo técnico ha sido organizado por la señorita Teresa García Burr, quien también formará parte de los números y ha diseñado el programa. Las entradas, aún disponibles, pueden solicitarse en calle Erasmo Escala N° 1822, sede de Caridad Chile y en la Boletería del Teatro Carola, lugar donde se realizará el beneficio a las 18.30 horas de mañana jueves.

## Club de Leones de Santiago.

Hoy, a las 21.30 horas, tendrá lugar en el Club de la Unión, la sesión de directorio del Club de Leones de Santiago, presidida por el titular León Jorge Mathews Svetits. Se ruega la asistencia y puntualidad.

## Ateneo del Mar.

El Ateneo del Mar tendrá una reunión hoy a las 19 horas, en el Salón de Honor de la U. de Chile. Se ruega la asistencia.

## Centro Brasileño.

El Centro Brasileño, de Alameda N° 1650, presentará hoy, las 19 horas, una sesión de cine, con documentales cariocas. La entrada es libre.

## De Estados Unidos.

De E.E. UU. el señor José Luis Hurtado Edwards.

## Rotary Club de Santiago.

El Rotary Club de Santiago celebrará su sesión semanal hoy a las 12.30 horas, en el Club de la Unión, bajo la presidencia del primer vicepresidente, don Benjamín Holmes. En esta ocasión, la reunión estará dedicada al compañerismo.

## Fallecimiento.

Ha dejado de existir don Manuel Droguett Reyes, vinculado a familias de Santiago y Puerto Montt. Sus restos fueron sepultados privadamente.

## Movimiento Cristiano de Empleados.

Hoy, a las 18 horas, continuará el Ciclo de Reuniones Bíblicas propiciado por el Movimiento Cristiano de Empleados, en la Iglesia de las Agustinas, Moneda N° 1054, con el tema: "El proyecto de Dios", que estará a cargo del Revdo. Padre Enrique Moreno, S.S. O.C. Entrada libre.

## Coctel.

Don Enrique Klein Díaz ofreció un coctel a sus relaciones.

## Nacimiento.

Ha nacido una hija del señor Rubén Troncoso Ovalle y de la señora Sofía Vidal Troncoso.

## Próximo matrimonio.

El matrimonio de la señorita Eliana Larraín del Sol con el señor Diego Rojas Amunátegui se efectuará en la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles, el 3 de diciembre, a las 18 horas.

Nota: No habrá recepción.

★★★★★

★ Guardapolvos

★ para señoras

★ MEJORES

★ Y MAS

★ BARATOS

★ El mayor surtido

★ todas las medidas

★ FCA. DE ROPA

★ ALFONSO RUSSO

★ AV. ESPAÑA 141

★ TELEFONO 90362

POLTRONAS "SKODA" EXCLUSIVO

MAQUINA DE COSER SKODA, con motor eléctrico, 1000 watts, 220 V. Cables de acero.

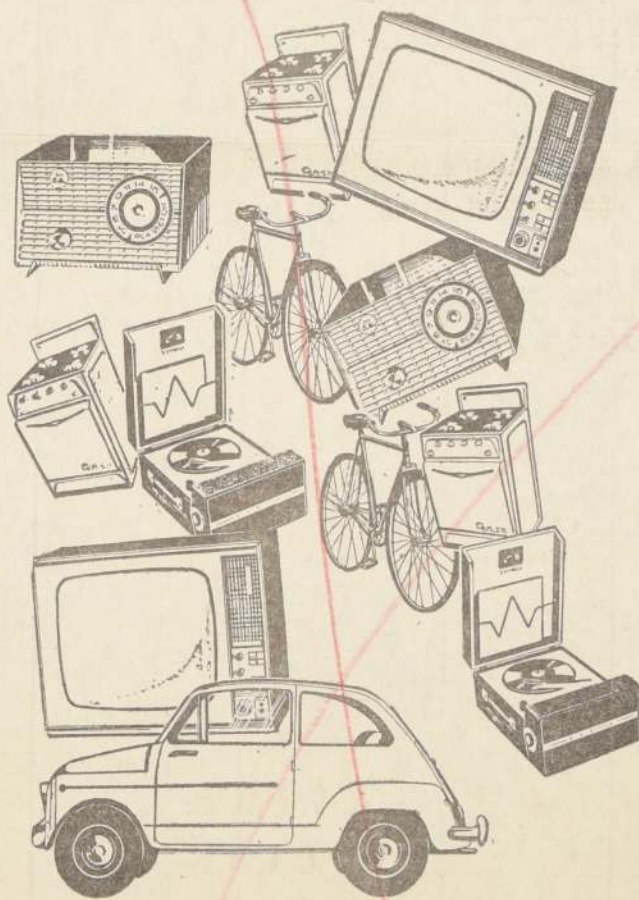
FCA. SKODA

SAN DIEGO 1856

BIC. AP. 1 MAQUINA

Appl. accesorios cortadores, bordado y bordado.

# GRAN SORTEO de navidad



## AUTOMOVIL TELEVISORES BICICLETAS COCINAS RADIOS Y MILES DE REGALOS

PARA TODAS LAS PERSONAS QUE DEPOSITEN O ABRA UN CUENTA DE AHORROS EN EL BANCO DEL ESTADO,

ENTREGA DE CUPONES EN CUALQUIERA OFICINA DE LA PROVINCIA DE SANTIAGO HASTA EL 9 DE DICIEMBRE

solicite su cupón para el sorteo que además le servirá de entrada a la gran fiesta de navidad, que el **BANCO DEL ESTADO** ofrece a sus ahorrantes el 21 de diciembre en el estadio nacional.

## COLABORAN:

AGUA MINERAL "SOCO"  
AMBROSOLI  
ARTEZ WESTERLEY  
BALLERINA  
BARBARA LEE  
BRESLER  
CALAF  
CASTEL

CERVEZA ESCUDO  
COCA-COLA  
CONGO  
COSTA  
DAVIS LABORATORIO  
DISNEYLANDIA  
ESTABLEC. COLIERE  
FANTASIAS

FAMASOL  
FIAT  
FARMOQUIMICA DEL PACIFICO  
GEKA  
GELOSO  
HAYSKRIM  
HUCKE  
IMPLATEX

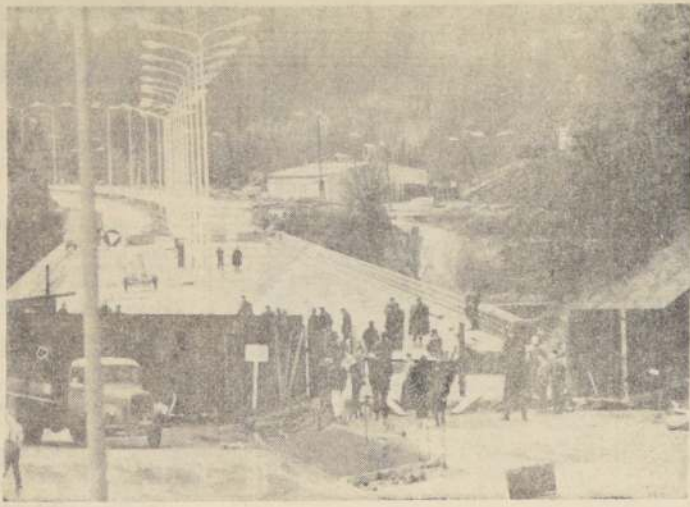
LABORATORIO CHILE  
LABORATORIOS GARCIA  
LABORATORIO MAVER  
LAPICES A. B. C.  
NOBIS  
ORANGE CRUSH  
ORANGE FANTA  
PANIMAVIDA

PEPSI COLA  
PHILIPS  
PLANSA  
PLASTICOS HADADD  
PLASTICOS REIFOX  
R. C. A. VICTOR  
GALLETAS SANDE  
SAVORY  
WELLA



## ENLACE DEL ESTE Y EL OESTE

Sólo pocos días antes de la entrega para el tránsito, se sacó —con teleobjetivo— esta foto del puente sobre el río Saale, cerca de Hof, en Baviera. Para la reconstrucción de este puente de autopista, destruido durante la guerra, y situado directamente en la frontera zonal, se pagó la suma de aproximadamente 5,5 millones de marcos. En lo porvenir, el viaje de Munich a Berlín será así abreviado considerablemente. Fueron encargados de la construcción ingenieros y obreros de la zona soviética de Alemania, mas no sin vastas precauciones de parte de las autoridades en Berlín Oriental. Erigióse un vallado de tablas de 2,30 metros de altura para impedir la visibilidad y la eventual fuga de los operarios, y se intensificaron las inspecciones de la frontera. A satisfacción de todos los participantes, la construcción del puente, que reclamó casi dos años, transcurrió sin contratiempos dignos de mención: puede utilizarse de nuevo una importante carretera de enlace entre el Este y el Oeste en medio de Alemania.



## Velocidad de Jóvenes y Viejos

En el mero sentido de la palabra, estuvieron aquí en pie, jóvenes y viejos, pues se trataba de probar su velocidad.

2.000 corredores, de la edad de tres hasta setenta años, participaron en la primera carrera popular, en la ciudad de acero de Solingen.

Simpatía y admiración particulares despertaron en tre los espectadores, los resultados de los deportistas más viejos y más jóvenes, respectivamente. El aplauso mayor lo obtuvo este vencedor más pequeño, de casi cuatro años de edad, al correr, radiante de alegría, los últimos metros hacia la meta.



RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR



### TARZAN

Por EDGAR RICE BURROUGHS



### DICK TRACY

por Chester Gould



### JUAN MARINO

por Leff y Mc Williams



### REN CASEY



## Cartas al Director

### ALZA INJUSTIFICADA DE BEBIDAS GASEOSAS

Señor Director:

Un diario de la tarde publica la noticia del alza de las bebidas gaseosas, que

elabora "Embotelladora Andina".

Como la medida anterior no se justifica, en atención a que los aumentos de sueldos registrarán a contar del 1° de enero del año próximo,

nos atrevemos a escribir al diario del Gobierno, con objeto de que se dé a conocer al pueblo la necesidad y justificación de dichas alzas.

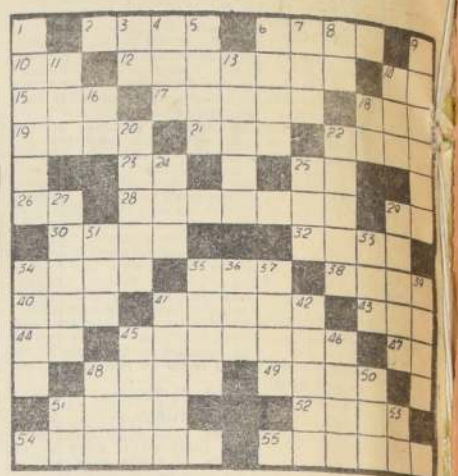
## PALABRAS CRUZADAS

### HORIZONTALES:

2. Hembra del toro. 6. Agarrar, coger. 10. Contracción. 12. Pelo que nace sobre el labio superior. Pl. 14. Forma de pronombre personal. 15. Duodécima parte del año. 17. Que da, 18. hajo, despreciable. 19. Divinidad egipcia. 21. Animal vacuno. 22. Río de África. 23. Prefijo. 25. Preposición. 26. Punto único en el dado. 28. Cielo de la boca. 29. Intersección. 30. Querer con pasión. 32. Nombre de mujer. 34. Parte lateral del avión. Pl. 35. Alimento cotidiano universal. 38. Niña pequeña. 40. Yunque pequeño usado por los plateros. 41. Albol de la familia de los morenos. 43. Apócope de Norte. 44. Terminación de infinitivo. 45. Huella que deja el pie. Pl. 47. Sociedad Anónima. 48. Morada, habitación. 49. quinto color del espectro solar. 51. Preposición. 52. Primera persona asinada en el mundo. 54. Arbol de Ceilán. 55. Lenguaje prosaico en la poesía. Pl. 36. Que no cree en Dios. 35. Toque de campana por los difuntos. 36. Altar. 37. Cero. 39. Lleben la tierra. 41. Lirio. 42. Simbología del psicoanálisis. 43. Artículo.

### VERTICALES:

1. Plancha delgada de algún metal. 3. Prefijo. 4. Rodrigo Ruiz Díaz de Vivar. 5. Esclava de Abraham. 6. Montaña de Grecia. 7. Ente. 8. Instituto Sociológico. 9. Fig. blanda, dulce y suave. 11. Artículo. 13. Ciudad de Rusia. 14. Número cardinal. 16. Nota musical. 18. Número romano. 20. Residuo que queda de la masticación del buey. Pl. 22. Emperador muy cruel de Roma. 24. Cantina. 25. Regalar. 27. Condimentar. 29. Fig. Anciano, antiguo. Pl. 31. En mayor cantidad. 33. Arbol parecido a la caña, medicinal.



## BANCO DE CHILE

MERCADO LIBRE BANCARIO			
	Comprador	Vendedor	
Dólar . . . . .	E° 4,30	E° 4,31	
Libra . . . . .	" 12,018	" 12,047	
Dólar Futuro . . . . .	" 4,31	" 4,32	
MERCADO DE CORREDORES			
Dólar . . . . .	E° 4,94	E° 4,95	
Libra . . . . .	" 13,807	" 13,836	
Dólar Billeto . . . . .	" 5,07	" 5,10	

SANTIAGO, 29 de Noviembre de 1966.

## COMPANIA DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO

### ENTREGA DE TITULOS DE ACCIONES

Se avisa a los señores Accionistas que se encuentran a su disposición, en las Oficinas de la Compañía, calle Santo Domingo N° 1064, los títulos correspondientes a la emisión optativa de 1 acción por cada 40 acciones, que, con cargo a la capitalización de Fondos de Reservas, acordó efectuar el Consejo Directivo al cierre del Registro de Accionistas, realizado entre el 10 y el 14 de octubre de 1966, ambas fechas inclusive.

SANTIAGO, 28 de Noviembre de 1966.—

EL GERENTE

## JUNTA GENERAL ORDINARIA DE LOS MIEMBROS DE LA

### CORPORACION DE VENTAS DE SALITRE Y YODO DE CHILE

Citase a los miembros de la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile a la Junta General Ordinaria que se celebrará en Santiago, calle Teatinos 220, 7° piso, el jueves 12 de diciembre de 1966, a las 11 horas.

EL PRESIDENTE

## Sindicato Prof. Mixto de Monotipistas y RR. SS.

El viernes 25 de noviembre, ante la presencia de la señora Inspectora del Trabajo, Mireya Arancibia Riquelme, se procedió a la constitución de la nueva mesa directiva que regirá los destinos por el período 1966-1967, quedando integrada de la siguiente manera:

Presidente, Carlos Guerra O.  
Secretario, Juan Cuevas R.  
Terorero, Salvador Cordero L.  
Directores, Franke Valdebenito T.  
Alejandro Norambuena.

Se hacen las publicaciones correspondientes, dando así cumplimiento a las disposiciones legales, según el artículo N° 378 del Código del Trabajo.

EL SECRETARIO

## FABRICA DE CONSERVAS LA VEGA S.A.

SE PONE EN CONOCIMIENTO DE LOS SEÑORES ACCIONISTAS QUE, CUMPLIENDO CON LO APROBADO EN LA ULTIMA JUNTA GENERAL ORDINARIA, SE PROCEDERA AL PAGO DEL DIVIDENDO FINAL CORRESPONDIENTE AL EJERCICIO 1965/1966 DE E° 0,007 (S 5,000) NETOS POR ACCION, A CONTAR DESDE EL LUNES 12 DE DICIEMBRE PROXIMO.

ESTE PAGO SE EFECTUARA EN LAS OFICINAS DE LA SOCIEDAD, CALLE AHUMADA 234, OFICINA N° 2.

Cierre del Registro de Accionistas  
Para los efectos señalados precedentemente el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el día 12 de diciembre de 1966 al 12 de diciembre de 1966, ambas fechas inclusive.

PRESIDENTE

## Informaciones Comerciales

Proporcionadas por Swett y Eyzaguirre

Corredores de la Bolsa

BONOS E° NOMINALES	Tierra del Fuego, 53 Viles C. y Toro, 115 n	Gas de Valparaiso, 5 Hidro, 40 c Industria Varías, 3 Inmob. HueMo, 220 n Inmob. HueMo, 220 n Intercomercial, 34 t La Rural, 13 3/4 t Loza de Penco, 28 n Mac Kay, 120 c Maderias Chelguán, 100 Miel, 74 c Miel, 2 1/2 c Naviera Arauco, 15 1/2 Naviera Coronel, 18 c Pap. y Carbones, 80 t Pesquera Iquique, 15 Pizarro, 48 t Pobolco, 69 c Refractario, 6 1/4 c Refineria de Viña, 73 Yarur, 80 t
TEXTILES	Bellavista Tomé, 48 n Carpolicán, 37 n Chileco Xopoc, 16 n Fina, 28 c Lino, 70 c Pafos Concepción, 1 Oveja Tomé, 39 1/2 Rayonhú, 22 1/2 Sedillas, 3 1/4 n Sumar, 55 c Textil Progreso, 38 n Textil Vía, 5 1/4 n Vestas, 14 n Victoria Pie, Alto, 4 12 c Yarur, 80 t	INDUSTRIALES Y VARIAS Acetiera C. Barros, 84 Arrocera Ega, 11 c Arroc. Miraflores, 12 Bima, 9 n Cerezal, 13 t Cementos Rio Bio, 87 Cervicerías, 84 c Club de Golf, 65.000 n Club Hipico, 633.000 Club de Polo, 28.900 Codina, 191 n Cota, 170 c Colorantes, 30 n Cia. Industrial, 45 c Cia. Pisco, 105 t Chilecra, 35 t Cristalerías, 26 1/2 c Cupe, 16 3/4 t Distrib. Talca, 11 n Elect. Industrial, 12 Electromat, 87 n Embot. Andina, 30 n Eruera, 166 c Farma Química, 14 1/2 Fosforos, 28 n Gas Concepción, 108 Gas de Santiago, 23
MINERAS	Andacollo, 1 3/4 n Australpampa, 26 n Chafaral, 36 c Cerro Grande, 800 n Del. Punitaqui, 17 n Empedrada, 288 t Lota, 4 1/2 n Manganeso, 267 n Merceditas, 3 1/4 n M. y Fertilizantes, 14 Monseñat, 8 n Oreari, 100 c Oruro, 26 n Resistencia, 9 n Santa de Lobos, 4 3/4 Tarma, 7 1/2 n Tucupilla, 60 n Tucotol, 45 n	METALURGICAS Cap. 88 t Cap. D. 280 n Cic. 110 n Cobre Cerrillos, 60 n Compac, 17 c Electromet, 160 c Envases, 6 1/2 t Fensa, 142 t Fertilizantes, 45 n Indes, 2 1/2 n Indesa, 3 1/2 n Indura, 12 c Indura, 31 1/2 c Madrasa, 21 t Mec. Industrial, 14 n Socometal, 17 9/10 n
AGRICOLAS Y GANADERAS	Alfalfa, 800 n Carampungue, 10 n Cianex, 220 c Colatura, 19 c Copihue, 21 n Gente Grande, 81 t Laguna Blanca, 115 t La Rosa Refraco, 123 Rupanco, 48 c	SEGUROS Maritima, 12 c

LIBRA POR TON. PRECIO DEL COBRE EN LONDRES, Ton. L.

PRIMERA RUEDA	SEGUNDA RUEDA
450 0.0 Comp. . . . .	450 0.0 Comp. . . . .
451 0.0 Vend. . . . .	451 0.0 Vend. . . . .
452 0.0 BAJA . . . . .	452 0.0 BAJA . . . . .
453 0.0 Comp. . . . .	453 0.0 Comp. . . . .
454 0.0 Vend. . . . .	454 0.0 Vend. . . . .
455 0.0 BAJA . . . . .	455 0.0 BAJA . . . . .
456 0.0 Comp. . . . .	456 0.0 Comp. . . . .
457 0.0 Vend. . . . .	457 0.0 Vend. . . . .
458 0.0 BAJA . . . . .	458 0.0 BAJA . . . . .
459 0.0 Comp. . . . .	459 0.0 Comp. . . . .
460 0.0 Vend. . . . .	460 0.0 Vend. . . . .
461 0.0 BAJA . . . . .	461 0.0 BAJA . . . . .
462 0.0 Comp. . . . .	462 0.0 Comp. . . . .
463 0.0 Vend. . . . .	463 0.0 Vend. . . . .
464 0.0 BAJA . . . . .	464 0.0 BAJA . . . . .
465 0.0 Comp. . . . .	465 0.0 Comp. . . . .
466 0.0 Vend. . . . .	466 0.0 Vend. . . . .
467 0.0 BAJA . . . . .	467 0.0 BAJA . . . . .
468 0.0 Comp. . . . .	468 0.0 Comp. . . . .
469 0.0 Vend. . . . .	469 0.0 Vend. . . . .
470 0.0 BAJA . . . . .	470 0.0 BAJA . . . . .